

MINISTÈRE DES FINANCES

F. 95 — 1145

Arrêté royal modifiant la loi du 17 juin 1991 portant organisation du secteur public du crédit et de la détention des participations du secteur public dans certaines sociétés financières de droit privé et portant diverses autres dispositions en matière de vente d'actifs

RAPPORT AU ROI

Sire,

L'arrêté que nous avons l'honneur de soumettre à la signature de Votre Majesté est pris sur la base des articles 169 et 171 de la loi du 21 décembre 1994 portant des dispositions sociales et diverses. Il a été tenu compte des observations du Conseil d'Etat et il est renvoyé à cet égard au commentaire des articles.

L'article 169 de ladite loi Vous a attribué des pouvoirs spéciaux en vue de la préparation et de la réalisation des cessions prévues aux articles 98 et 99 de la loi du 22 juillet 1993 portant des dispositions fiscales et financières.

L'article 98 de la loi du 22 juillet 1993, tel que modifié par la loi du 21 décembre 1994, autorise d'abord l'Etat à céder notamment tout ou partie de la participation qu'il viendrait à détenir dans le capital social de l'Office central de Crédit hypothécaire.

L'article 99 de la même loi, remplacé la loi du 21 décembre 1994, permet d'autre part à la Caisse générale d'Epargne et de Retraite-Holding de céder notamment tout ou partie de la participation qu'elle détient dans le capital social de l'Institut national de Crédit agricole, ainsi que dans toute autre société ou institution, dont la cession est autorisée par l'article 98 ou une disposition de portée similaire et dont les titres auraient préalablement été transférés à la Caisse générale d'Epargne et de Retraite-Holding.

Les pouvoirs spéciaux qui Vous sont attribués dans ce contexte, comprennent notamment, en vertu de l'article 169, 2^e, de la loi du 21 décembre 1994, le pouvoir de modifier les dispositions relatives à la dénomination, la création, l'organisation, les missions, le fonctionnement, le financement, le contrôle, la dissolution et la liquidation de l'Institut national de Crédit agricole et l'Office central de Crédit hypothécaire, et de modifier toutes formes et modalités d'agrément par ces institutions de sociétés opérant dans le secteur du crédit, ce qui vise en particulier les caisses de crédit agréées par l'Institut national de Crédit agricole. Ce pouvoir implique, comme le précise l'article 172, § 2, de la même loi, que les arrêtés ainsi pris puissent abroger, compléter, modifier et remplacer les dispositions légales en vigueur ou y déroger.

Comme la Caisse générale d'Epargne et de Retraite-Holding ne détient plus une participation de contrôle dans la Caisse générale d'Epargne et de Retraite-Banque et dans la Caisse générale d'Epargne et de Retraite-Assurances, la première modification qui Vous est soumise est de changer sa dénomination en « Société fédérale de Participations ».

L'arrêté qui Vous est soumis vise ensuite à permettre à la Société fédérale de Participations de céder tout ou partie de la participation qu'elle détient dans l'Institut national de Crédit agricole à tout tiers qu'elle déterminera.

Une partie du capital de l'Institut national de Crédit agricole étant déjà détenue par des actionnaires privés, notamment par les caisses de crédit agréées, et sur le modèle de ce qui a été fait en 1993 lors de la cession des actions de la Caisse générale d'Epargne et de Retraite-Banque et de la Caisse générale d'Epargne et de Retraite-Assurances, la règle selon laquelle les pouvoirs publics doivent en tout temps détenir une participation de plus de 50 p.c. dans l'Institut national de Crédit agricole est dès lors abrogée.

Dès que la Société fédérale de Participations aura moins de 50 p.c. dans le capital de l'Institut national de Crédit agricole, celui-ci sera transformé en société anonyme de droit privé. L'Institut national de Crédit agricole adoptera, lors de cette transformation, la dénomination Crédit agricole S.A. Il est toutefois prévu que la Société fédérale de Participations conserve au moins 25,1 p.c. des droits de vote dans le Crédit agricole S.A.

MINISTERIE VAN FINANCIEN

[S-C — 3275]

N. 95 — 1145

Koninklijk besluit tot wijziging van de wet van 17 juni 1991 tot organisatie van de openbare kredietsector en van het bezit van de deelnemingen van de openbare sector in bepaalde privaatrechtelijke financiële vennootschappen en houdende diverse andere bepalingen inzake de verkoop van activa

VERSLAG AAN DE KONING

Sire,

Het besluit dat wij de eer hebben aan de ondertekening van Uwe Majesteit voor te leggen, wordt genomen op grond van de artikelen 169 en 171 van de wet van 21 december 1994 houdende sociale en diverse bepalingen. Er werd rekening gehouden met de oprmerkingen van de Raad van State en er wordt verwezen in dit verband naar de artikelsgewijze commentaar.

Artikel 169 van deze wet kent U bijzondere machten toe met het oog op de voorbereiding en de totstandbrenging van de overdrachten bedoeld in de artikelen 98 en 99 van de wet van 22 juli 1993 houdende fiscale en financiële bepalingen.

Artikel 98 van de wet van 22 juli 1993, zoals gewijzigd door de wet van 21 december 1994, machtigt vooreerst de Staat tot de overdracht van ondermeer de gehele of een deel van de deelneming die hij zou komen te bezitten in het maatschappelijk kapitaal van het Centraal Bureau voor Hypothecair Krediet.

Artikel 99 van dezelfde wet, zoals vervangen door de wet van 21 december 1994, laat anderzijds de Algemene Spaar- en Lijfrentekas-Holding toe alle of een deel van de deelnemingen over te dragen die zij bezit in het maatschappelijk kapitaal van ondermeer het Nationaal Instituut voor Landbouwkrediet, alsmede in iedere andere vennootschap of instelling, waarvan de overdracht toegelaten is door artikel 98 of door een bepaling met gelijkaardige draagwijdte en waarvan de aandelen voorafgaandelijk zouden overgedragen zijn aan de Algemene Spaar- en Lijfrentekas-Holding.

De bijzondere machten die U in dit verband werden toegekend, omvatten ondermeer, krachtens artikel 169, 2^e, van de wet van 21 december 1994, de bevoegdheid om de bepalingen te wijzigen betreffende de benaming, oprichting, organisatie, taak, werkwijze, financiering, controle, ontbinding en vereffening van het Nationaal Instituut voor Landbouwkrediet en het Centraal Bureau voor Hypothecair Krediet, alsmede alle vormen en modaliteiten te wijzigen van erkenning, door deze instellingen, van vennootschappen, werkzaam in de kredietsector, hetgeen in het bijzonder doelt op de door het Nationaal Instituut voor Landbouwkrediet erkende kredietkassen. Zoals artikel 172, § 2, van dezelfde wet het verduidelijkt, houdt deze bevoegdheid in dat de aldus genomen besluiten de geldende wetsbepalingen kunnen opheffen, aanvullen, wijzigen en vervangen of ervan kunnen afwijken.

Aangezien de Algemene Spaar- en Lijfrentekas-Holding geen controleparticipatie meer bezit in de Algemene Spaar- en Lijfrentekas-Bank en de Algemene Spaar- en Lijfrentekas-Verzekeringen, bestaat de eerste wijziging die U wordt voorgesteld erin haar benaming te veranderen in « Federale Participatiemaatschappij ».

Het U voorgelegde besluit beoogt vervolgens de Federale Participatiemaatschappij toe te laten de deelneming die zij bezit in het Nationaal Instituut voor Landbouwkrediet geheel of gedeeltelijk over te dragen aan om het even welke door haar te bepalen derde.

Aangezien een gedeelte van het kapitaal van het Nationaal Instituut voor Landbouwkrediet reeds in het bezit is van private aandeelhouders, inzonderheid van de erkende kredietkassen, en volgens het model van hetgeen gedaan werd in 1993 bij de overdracht van de aandelen van de Algemene Spaar- en Lijfrentekas-Bank en de Algemene Spaar- en Lijfrentekas-Verzekeringen, wordt de regel volgens de welke de openbare overheden te allen tijde een deelneming van meer dan 50 pct. moeten bezitten in het Nationaal Instituut voor Landbouwkrediet, opgeheven.

Zodra de Federale Participatiemaatschappij minder dan 50 pct. zal hebben in het kapitaal van het Nationaal Instituut voor Landbouwkrediet, zal deze omgevormd worden in privaatrechtelijke naamloze vennootschap. Het Nationaal Instituut voor Landbouwkrediet zal, bij deze omvorming, de benaming van Landbouwkrediet N.V. aannemen. Er wordt nochtans voorzien dat de Federale Participatiemaatschappij ten minste 25,1 pct. van de stemrechten moet behouden in het Landbouwkrediet N.V.

Ceci nécessite par ailleurs la modification de toutes les dispositions de la loi précitée du 17 juin 1991 qui donnent à cette société un statut de société anonyme de droit public. Dès sa privatisation, le pouvoir de contrôle exorbitant du droit commun que la Société fédérale de Participations peut exercer à son égard sera supprimé.

Dès sa transformation en société anonyme de droit privé, le Crédit agricole S.A. ne sera plus un établissement public de crédit. L'article 62, 1^e, de la loi du 22 mars 1993 relative au statut et au contrôle des établissements de crédit est adapté en conséquence.

Le présent projet vise également à modifier le statut de l'Office central de Crédit hypothécaire. Les articles 173 et suivants de la loi du 17 juin 1991 avaient prévu la transformation de cet établissement public en société anonyme de droit public, placée sous le contrôle du Crédit communal-Holding.

Le Crédit communal-Holding, tel que prévu par la loi du 17 juin 1991, n'ayant jamais été constitué, l'Office central de Crédit hypothécaire n'a, à la date d'aujourd'hui, pas encore pu être transformé en société anonyme de droit public.

Le présent projet vise à permettre cette transformation.

Celle-ci se fera toutefois autrement que de la manière envisagée par la loi du 17 juin 1991.

Lors de sa transformation en société anonyme de droit public, les actions représentatives du capital de l'Office central de Crédit hypothécaire seront attribuées à la Société fédérale de Participations. Cette solution s'insère dans la volonté du Gouvernement de rassembler au sein de la Société fédérale de Participations, les participations que l'Etat détient dans les institutions financières de droit public ou privé, sans préjudice au transfert à ce holding de droit public d'autres participations dans des sociétés commerciales ou industrielles, comme le prévoit déjà l'article 4, 1^e, de la loi du 17 juin 1991.

Le Gouvernement a souhaité soumettre l'Office central de Crédit hypothécaire, dès sa transformation en société anonyme de droit public, à toutes les dispositions de droit commun des sociétés commerciales, à l'exception de deux règles dérogatoires : le contrôle du Commissaire du Gouvernement et la présence obligatoire des deux administrateurs-délégués de la Société fédérale de Participations au sein du conseil d'administration de l'Office. La Société fédérale de Participations devra conserver en outre la majorité des droits de vote attachés aux actions de la nouvelle société anonyme de droit public. La Société fédérale de Participations reste ainsi compétente pour définir la stratégie générale de sa filiale, conformément à l'article 4, 3^e, de la loi du 17 juin 1993.

L'Office central de Crédit hypothécaire n'aura toutefois plus le statut d'établissement public de crédit puisque toute son activité de dépôt a été cédée l'année dernière à la Société nationale de Crédit à l'Industrie.

L'Office pourra toujours être chargé de missions ou activités spéciales pour compte ou sous le contrôle de l'Etat, par exemple en matière de standardisation ou de régulation des marchés hypothécaires.

Le dernier objectif poursuivi par le présent projet est de réaménager l'organisation du secteur public du crédit en fonction des cessions de participations déjà réalisées, de la suppression du pôle du Crédit communal-Holding et des cessions de participations confiées à la Société fédérale de Participations.

Ainsi, le présent projet abroge une série de dispositions de la loi du 17 juin 1991 qui ne sont jamais entrées en vigueur, en particulier celles relatives au groupe du Crédit communal-Holding. D'autres dispositions de la même loi sont abrogées dans la mesure où elles n'ont plus qu'une valeur historique. D'autres sont expressément mises en vigueur pour veiller à ne pas créer la moindre inégalité entre établissements de crédit.

Il en est ainsi de la suppression de la garantie de l'Etat qui s'attache encore aujourd'hui à certains engagements des établissements publics de crédit.

Votre Majesté puise les pouvoirs de réaliser cette réforme ambitieuse dans l'article 171 de la loi précitée du 21 décembre 1994, qui L'autorise expressément, « aux fins de procéder au réaménagement de l'organisation du secteur public du crédit dans le cadre des cessions de participations dans certains établissements publics de crédit ou sociétés financières de droit privé déjà réalisées ou encore à intervenir », à modifier la loi du 17 juin 1991.

Dit maakt bovendien de wijziging noodzakelijk van alle bepalingen van voornoemde wet van 17 juni 1991 die aan deze vennootschap een statut van publiekrechtelijke naamloze vennootschap geeft. Vanaf haar privatisering zal de van het gemeen recht afwijkende controlebevoegdheid die de Federale Participatiemaatschappij ten aanzien van haar kan uitoefenen, vervallen.

Zodra het zal omgevormd zijn in privaatrechtelijke naamloze vennootschap, zal het Landbouwkrediet N.V. niet langer een openbare kredietinstelling zijn. Artikel 62, 1^e, van de wet van 22 maart 1993 op het statut van en het toezicht op de kredietinstellingen, wordt dienvolgens aangepast.

Huidig ontwerp beoogt eveneens de wijziging van het statut van het Centraal Bureau voor Hypothecair Krediet. De artikelen 173 en volgende van de wet 17 juni 1991 hadden de omvorming voorzien van deze openbare instelling in publiekrechtelijke naamloze vennootschap, geplaatst onder de controle van de Gemeentekrediet-Holding.

Aangezien de Gemeentekrediet-Holding, zoals voorzien door de wet van 17 juni 1991, nooit werd opgericht, kon het Centraal Bureau voor Hypothecair Krediet tot op heden nog niet omgevormd worden in publiekrechtelijke naamloze vennootschap.

Huidig ontwerp beoogt deze omvorming mogelijk te maken.

Deze zal evenwel op een andere manier gebeuren dan voorzien door de wet van 17 juni 1991.

Bij haar omvorming in publiekrechtelijke naamloze vennootschap, zullen de aandelen die het kapitaal van het Centraal Bureau voor Hypothecair Krediet vertegenwoordigen, toegewezen worden aan de Federale Participatiemaatschappij. Deze oplossing kadert in de bedoeling van de Regering om in de schoot van de Federale Participatiemaatschappij de deelnemingen te groeperen die de Staat bezit in publiekrechtelijke of privaatrechtelijke financiële instellingen, onverminderd de overdracht aan deze publiekrechtelijke holding van andere deelnemingen in commerciële of industriële vennootschappen, zoals artikel 4, 1^e, van de wet van 17 juni 1991 het reeds voorziet.

De Regering wenst het Centraal Bureau voor Hypothecair Krediet, vanaf haar omvorming in publiekrechtelijke naamloze vennootschap, te onderwerpen aan alle gemeenrechtelijke bepalingen betreffende de handelvennootschappen, met uitzondering van twee afwijkende regels : het toezicht door de Regeringscommissaris en de verplichte aanwezigheid van de twee gedelegeerde bestuurders van de Federale Participatiemaatschappij in de raad van bestuur van het Bureau. De Federale Participatiemaatschappij moet anderzijds de meerderheid van de aan de aandelen van de nieuwe publiekrechtelijke naamloze vennootschap verbonden stemrechten behouden. De Federale Participatiemaatschappij behoudt aldus de bevoegdheid de algemene strategie van haar filiaal te bepalen, overeenkomstig artikel 4, 3^e, van de wet van 17 juni 1993.

Het Centraal Bureau voor Hypothecair Krediet zal nochtans niet meer het statut van openbare kredietinstelling hebben, aangezien het vorig jaar zijn gehele deposito-activiteit heeft overgedragen aan de Nationale Maatschappij voor Krediet aan de Nijverheid.

Het Bureau zal nog steeds kunnen belast worden met bijzondere opdrachten of bedrijvigheden voor rekening of onder toezicht van de Staat, bijvoorbeeld inzake standaardisatie of regularisering van de hypothecaire markten.

De laatste doelstelling die door huidig ontwerp wordt nastreefd, bestaat in de aanpassing van de organisatie van de openbare kredietsector, in functie van de reeds verwezenlijkte overdrachten van deelneningen, van de afschaffing van de pool van de Gemeentekrediet-Holding en van de aan de Federale Participatiemaatschappij toevertrouwde overdrachten van deelneningen.

Huidig ontwerp heeft aldus een reeks bepalingen op van de wet van 17 juni 1991 die nooit in werking zijn getreden, in het bijzonder deze met betrekking tot de groep van de Gemeentekrediet-Holding. Andere bepalingen van dezelfde wet worden opgeheven aangezien zij nog slechts een historisch belang hebben. Nog andere worden uitdrukkelijk in werking gesteld ten einde niet de minste ongelijkheid tussen kredietinstellingen te creëren.

Dit is aldus het geval voor de afschaffing van de staatswaarborg die vandaag nog verbonden is aan bepaalde verplichtingen van de openbare kredietinstellingen.

Uwe Majestie vindt de bevoegdheden om deze ambitieuze hervorming te verwezenlijken in artikel 171 van voornoemde wet van 21 december 1994, die Hem uitdrukkelijk machtigt de wet van 17 juni 1991 te wijzigen, ten einde over te gaan tot de aanpassing van de organisatie van de openbare kredietsector in het kader van de reeds verwezenlijkte of nog uit te voeren overdrachten van deelneningen in bepaalde openbare kredietinstellingen of privaatrechtelijke financiële vennootschappen ».

Cet article Vous accorde également le pouvoir de coordonner la loi du 17 juin 1991. Il est envisagé à cet égard de soumettre à Votre signature un projet d'arrêté de coordination dès que toutes les dispositions du présent arrêté seront entrées en vigueur.

Commentaire des articles

CHAPITRE Ier. — *Modifications aux statuts de la Caisse générale d'Epargne et de Retraite-Holding, changement de dénomination*

Article 1er

Cet article modifie la dénomination de la Caisse générale d'Epargne et de Retraite-Holding en Société fédérale de Participations. Cette nouvelle dénomination est mieux adaptée à son objet social tel qu'il a été élargi par la loi du 12 décembre 1994. Elle évite toute confusion possible avec la Caisse générale d'Epargne et de Retraite-Banque et la Caisse générale d'Epargne et de Retraite-Assurances, dans lesquelles la société ne détient plus une participation de contrôle.

Article 2

La dénomination de l'Institut national de Crédit agricole sera changée en Crédit agricole S.A. dès sa transformation en société anonyme de droit privé, c'est-à-dire à partir du moment où la Société fédérale de Participations ne détiendra plus une participation de 50 p.c. dans cette société.

Article 3

Cet article du projet modifie l'article 1er, alinéa 1er, de la loi du 17 juin 1991, à la suite du changement de la dénomination de la Caisse générale d'Epargne et de Retraite-Holding en Société fédérale de Participations.

La rédaction du texte de cette disposition a été actualisée, sans modification de fond.

Article 4

L'article 2, alinéa 3, de la loi du 17 juin 1991 dispose que les premiers statuts de la Société fédérale de Participations sont établis par arrêté royal délibéré en Conseil des Ministres. Cette disposition, qui n'a plus qu'un intérêt historique, est abrogée.

Article 5

L'article 3, alinéas 1er et 2, de la loi du 17 juin 1991, relatif à la fixation du capital initial de la Société fédérale de Participations et à l'augmentation de ce capital par apport des actions de la Caisse nationale de Crédit professionnel et de l'Institut national de Crédit agricole, n'a plus qu'un intérêt historique et est dès lors abrogé.

L'alinéa 7 du même article est modifié afin de tenir compte de la privatisation de la Société nationale d'Investissement. Avant sa privatisation, celle-ci pouvait, en vertu de l'article 4 dudit article 3, être actionnaire de la Société fédérale de Participations en sa qualité d'organisme d'intérêt public. Les sociétés régionales d'investissement peuvent également être actionnaires en vertu de l'alinéa 7, qui prévoit toutefois, dans sa rédaction actuelle, que les sociétés régionales d'investissement et la Société nationale d'Investissement ne peuvent ensemble détenir plus de 20 p.c. du total des droits de vote. La possibilité pour les sociétés régionales d'investissement de détenir une telle participation minoritaire est maintenue, mais toute référence à la Société nationale d'Investissement, qui ne peut plus être actionnaire de la Société fédérale de Participations, est supprimée.

Article 6

L'article 6 du présent projet apporte deux modifications à l'article 6, alinéa 2, de la loi du 17 juin 1991.

La première adapte le texte du 1^o de cet alinéa à l'abrogation, par le présent arrêté, de la notion de holding bancaire d'intérêt public. Il est renvoyé à cet égard au commentaire de l'article 45 du présent projet.

L'article 6, alinéa 2, 3^o, est modifié. Il n'y a plus aucune raison, dans une logique de cession, que le président du conseil d'administration et le président du comité de direction de l'Institut national de Crédit agricole continuera à siéger de plein droit au conseil d'administration de la Société fédérale de Participations. Il n'est bien entendu en rien porté atteinte à la faculté pour l'Etat, en sa qualité d'actionnaire unique, de continuer à demander aux personnes qui ne sont touchées par aucune autre incompatibilité légale de siéger au conseil de la Société fédérale de Participations, aussi longtemps que cela paraîtra utile au maintien d'une harmonieuse collaboration avec l'institution qu'ils représentent.

Dit artikel verleent U eveneens de bevoegdheid om de wet van 17 juni 1991 te coördineren. Er wordt in dit opzicht voorgenomen een ontwerp van coördinatiebesluit aan Uw ondertekening voor te leggen, zodra alle bepalingen van huidig besluit in werking zullen getreden zijn.

Besprekking van de artikelen

HOOFDSTUK I. — *Wijzigingen aan het statuut van de Algemene Spaar- en Lijfrentekas-Holding, naamswijziging*

Artikel 1

Dit artikel wijzigt de benaming van de Algemene Spaar- en Lijfrentekas-Holding in Federale Participatiemaatschappij. Deze nieuwe benaming is beter aangepast aan haar maatschappelijk doel, zoals het werd verruimd door de wet van 12 december 1994. Zij vermindert iedere mogelijke verwarring met de Algemene Spaar- en Lijfrentekas-Bank en de Algemene Spaar- en Lijfrentekas-Verzekeringsringen, waarin de vennootschap geen controleparticipatie meer houdt.

Artikel 2

De benaming van het Nationaal Instituut voor Landbouwkrediet zal gewijzigd worden in Landbouwkrediet N.V., vanaf zijn omvorming in privaatrechtelijke naamloze vennootschap, d.w.z. vanaf het ogenblik waarop de Federale Participatiemaatschappij geen deelname van 50 pct. meer zal bezitten in deze vennootschap.

Artikel 3

Dit artikel van het ontwerp wijzigt artikel 1, eerste lid, van de wet van 17 juni 1991, ingevolge de wijziging van de benaming van de Algemene Spaar- en Lijfrentekas-Holding in Federale Participatiemaatschappij.

De tekstdactie van deze bepaling werd geactualiseerd, zonder wijziging ten gronde.

Artikel 4

Artikel 2, derde lid, van de wet van 17 juni 1991 bepaalt dat de eerste statuten van de Federale Participatiemaatschappij worden vastgesteld bij een in Ministeraat overlegd koninklijk besluit. Deze bepaling, die nog slechts een historisch belang heeft, wordt opgeheven.

Artikel 5

Artikel 3, eerste en tweede lid, van de wet van 17 juni 1991, dat betrekking heeft op de vaststelling van het aanvangskapitaal van de Federale Participatiemaatschappij en de verhoging van dit kapitaal door inbreng van de aandelen van de Nationale Kas voor Beroeps-krediet en het Nationaal Instituut voor Landbouwkrediet, heeft nog slechts een historisch belang en wordt bijgevolg opgeheven.

Het zevende lid van hetzelfde artikel wordt gewijzigd ten einde rekening te houden met de privatisering van de Nationale Investeringsmaatschappij. Voor haar privatisering kon deze laatste, krachtens het huidige vierde lid van genoemd artikel 3, aandeelhouder zijn van de Federale Participatiemaatschappij in haar hoedanigheid van instelling van openbaar nut. De Gewestelijke Investeringsmaatschappijen kunnen eveneens aandeelhouder zijn krachtens het zevende lid, dat in zijn huidige redactie evenwel bepaalt dat de Gewestelijke Investeringsmaatschappijen en de Nationale Investeringsmaatschappij samen niet meer dan 20 pct. mogen bezitten van het totaal aantal stemrechten. Voor de Gewestelijke Investeringsmaatschappijen wordt de mogelijkheid behouden om een dergelijke minderheids-deelname te bezitten, maar elke verwijzing naar de Nationale Investeringsmaatschappij, die geen aandeelhouder meer kan zijn van de Federale Participatiemaatschappij, wordt geschrapt.

Artikel 6

Artikel 6 van huidig ontwerp brengt twee wijzigingen aan in artikel 6, tweede lid, van de wet van 17 juni 1991.

De eerste wijziging past de tekst aan van het 1^o van dit lid, aan de opheffing, door huidig besluit, van de notie van bankholding van openbaar nut. Er wordt wat dit betreft verwezen naar de commentaar van artikel 45 van huidig ontwerp.

Artikel 6, tweede lid, 3^o, wordt gewijzigd. In de logica van een overdracht, bestaat er geen enkele reden meer dat de voorzitter van de raad van bestuur en de voorzitter van het directiecomité van het Nationaal Instituut voor Landbouwkrediet van rechtswege blijven zetelen in de raad van bestuur van de Federale Participatiemaatschappij. Er wordt uiteraard geenszins afbreuk gedaan aan de mogelijkheid voor de Staat, in zijn hoedanigheid van enige aandeelhouder, om aan de personen, in wier hoofde geen wettelijke onverenigbaarheid bestaat, te vragen dat zij zouden blijven zetelen in de raad van bestuur van de Federale Participatiemaatschappij, zolang dat nuttig blijkt te zijn voor het behoud van een harmonieuze samenwerking met de instelling die zij vertegenwoordigen.

Articles 7 et 8

L'article 9, alinéa 2, de la loi du 17 juin 1991 prévoit que les administrateurs-délégués de la Société fédérale de Participations bénéficient d'un régime de pension, de retraite et de survie, arrêté par le conseil d'administration. L'article 8 du présent arrêté étend cette disposition aux administrateurs de la société chargés de missions spéciales.

Pour répondre à l'observation faite par le Conseil d'Etat, il y a lieu de noter que cette disposition trouve sa base légale dans l'article 171 de la loi du 21 décembre 1994 portant des dispositions sociales et diverses. En vertu de cette habilitation légale, le Roi peut modifier toutes les dispositions de la loi du 17 juin 1991 « aux fins de procéder au réaménagement de l'organisation du secteur public du crédit dans le cadre des cessions de participations dans certains établissements publics de crédit ou sociétés financières de droit privé déjà réalisées ou encore à intervenir ». L'article 1er de la loi du 6 juillet 1994 avait modifié l'article 6, 1^o, de la loi du 17 juin 1991 pour prévoir que le président de la Caisse générale d'Epargne et de Retraite-Holding pouvait être chargé de missions spéciales, aux côtés des deux administrateurs-délégués. Ceci se situait bien entendu dans le cadre des cessions de participations déjà réalisées ou encore à réaliser par la Caisse générale d'Epargne et de Retraite-Holding. Le président est rémunéré, pour ces missions spéciales, conformément à l'article 7 de la loi du 17 juin 1991, mais il fut omis de prévoir expressément qu'il pouvait également bénéficier, comme les administrateurs-délégués, d'une pension correspondant à la rémunération fixe allouée en contrepartie de ses nouvelles et substantielles prestations. C'est cette omission que l'article 8 du présent arrêté vise à réparer, toujours dans le cadre des cessions visées par l'article 171 de la loi du 21 décembre 1994. Cette pension ne pourra, bien entendu, dépasser les maxima prévus par les articles 38 à 50 de la loi du 5 août 1978. Quant à l'arrêté royal du 24 décembre 1993 portant exécution de la loi du 6 janvier 1989 de sauvegarde de la compétitivité du pays, il prévoit expressément, en son article 5, une exception au principe de blocage des rémunérations dans le cas d'un « changement individuel de catégorie ». Il ne peut être nié que des missions spéciales confiées à une personne qui n'en était pas antérieurement chargée sont constitutives dans son chef d'un changement de catégorie. Il n'y a, pour la même raison, aucune violation du principe d'égalité contenu aux articles 10 et 11 de la Constitution. Par ailleurs, il ne s'agit en aucun cas d'une pension à charge du Trésor public, au sens de l'article 179 de la Constitution.

L'article 7 du présent arrêté adapte par conséquent l'intitulé de la sous-section dont fait partie l'article 9 de la loi du 17 juin 1991.

Articles 9 et 10

Les articles 9 et 10 du présent arrêté abrogent les dispositions transitoires obsolètes prévues pour le cas où la Société fédérale de Participations deviendrait le seul actionnaire de la Caisse générale d'Epargne et de Retraite-Banque ou de la Caisse générale d'Epargne et de Retraite-Assurances.

**CHAPITRE II. — Modifications au statut
de l'Institut national de Crédit agricole, changement de dénomination****Article 11**

Dans sa version actuelle, l'intitulé de la Sous-section 1^{re} de la Section II du Chapitre V du Titre Ier du Livre Ier de la loi du 17 juin 1991, est libellé comme suit : « Transformation — Statuts — Capital — Objet ». Dans cet intitulé, le mot « Statuts » est supprimé, car les dispositions de cette sous-section qui ont spécifiquement trait aux statuts de la société sont abrogées.

Article 12

L'alinéa 1^{er} actuel de l'article 95 de la loi du 17 juin 1991 dispose que l'Institut national de Crédit agricole, établissement public, est transformé en société anonyme de droit public. Cette disposition est remplacée par une disposition qui prévoit la transformation de l'Institut national de Crédit agricole, société anonyme de droit public, en société anonyme de droit privé, dénommée Crédit agricole S.A. En ce qui concerne le changement de la dénomination, il est renvoyé au commentaire de l'article 2.

L'alinéa 2 actuel de l'article 95 de la loi du 17 juin 1991 dispose que l'Institut national de Crédit agricole est régi par les lois coordonnées sur les sociétés commerciales dans la mesure où il n'y est pas dérogé par la loi du 17 juin 1991 ni, en raison de la nature spéciale de la société, par ses statuts. La possibilité d'apporter des dérogations statutaires à ces lois coordonnées est évidemment supprimée.

Artikelen 7 en 8

Artikel 9, tweede lid, van de wet van 17 juni 1991 bepaalt dat voor de gedelegeerd-bestuurders van de Federale Participatiemaatschappij een rust- en overlevings-pensioenregeling geldt, die wordt vastgesteld door de raad van bestuur. Artikel 8 van huidig besluit breidt deze bepaling uit tot de met bijzondere opdrachten belaste bestuurders van de vennootschap.

Ten einde te antwoorden op de opmerking van de Raad van State, dient erop gewezen te worden dat deze bepaling haar wettelijke grondslag vindt in artikel 171 van de wet van 21 december 1994 houdende sociale en diverse bepalingen. Krachtens deze wettelijke machting kan de Koning alle bepalingen van de wet van 17 juni 1991 wijzigen « ten einde over te gaan tot de aanpassing van de organisatie van de openbare kredietsector in het kader van de reeds verwezenlijkte of nog uit te voeren overdrachten van deelnemingen in bepaalde openbare kredietinstellingen of privaatrechtelijke financiële vennootschappen ». Artikel 1 van de wet van 6 juli 1994 had artikel 6, 1^o, van de wet van 17 juni 1991 gewijzigd, ten einde te bepalen dat de voorzitter van de Algemene Spaar- en Lijfrentekas-Holding kon belast worden met bijzondere opdrachten, naast de twee gedelegeerd-bestuurders. Dit was uiteraard te situeren in het kader van de reeds verwezenlijkte of nog uit te voeren overdrachten van deelnemingen door de Algemene Spaar- en Lijfrentekas-Holding. De voorzitter wordt voor deze bijzondere opdrachten bezoldigd, overeenkomstig artikel 7 van de wet van 17 juni 1991, doch er werd nagelezen uitdrukkelijk te bepalen dat hij eveneens, zoals de gedelegeerd-bestuurders, kon genieten van een pensioen, overeenstemmend met de vaste vergoeding die hem in ruil voor zijn nieuwe en substantiële prestaties wordt toegekend. Artikel 8 beoogt deze vergetelheid te herstellen, steeds in het kader van de overdrachten zoals bedoeld in artikel 171 van de wet van 21 december 1994. Dit pensioen zal uiteraard de door de artikelen 38 tot 50 van de wet van 5 augustus 1978 voorziene maxima niet mogen overschrijden. Wat betreft het koninklijk besluit van 24 december 1993 ter uitvoering van de wet van 6 januari 1989 tot vrijwaring van 's lands concurrentievermogen, voorziet artikel 5 van dit besluit uitdrukkelijk een uitzondering op het principe van de blokkering van de wedden, in geval van een « individuele categorieverandering ». Er kan niet ontkend worden dat de toekenning van bijzondere opdrachten aan een persoon die er voorheen niet met belast was, in zijn hoofde een categorieverandering uitmaakt. Om dezelfde reden, bestaat er geen enkele schending van het gelijkheidsbeginsel, vervat in de artikelen 10 en 11 van de Grondwet. Overigens gaat het in geen enkel geval om een pensioen ten laste van de Staatskas, in de zin van artikel 179 van de Grondwet.

Artikel 7 van huidig besluit past dienvolgens het opschrift aan van de onderafdeling waar artikel 9 van de wet van 17 juli 1991 deel van uitmaakt.

Artikelen 9 en 10

Artikelen 9 en 10 van huidig besluit heffen de achterhaalde overgangsbepalingen op die het geval betreffen waarin de Federale Participatiemaatschappij opnieuw de enige aandeelhouder zou worden van de Algemene Spaar- en Lijfrentekas-Bank en de Algemene Spaar- en Lijfrentekas-Verzekeringen.

**HOOFDSTUK II. — Wijzigingen aan het statuut
van het Nationaal Instituut voor Landbouwkrediet, naamswijziging****Artikel 11**

In zijn huidige versie luidt het opschrift van Onderafdeling I van Afdeling II van Hoofdstuk V van Titel I van Boek I van de wet van 17 juni 1991, als volgt : « Omvorming — Statuten — Kapitaal — Doel ». In dit opschrift wordt het woord « Statuten » geschrapt, aangezien de bepalingen van deze onderafdeling die specifiek de statuten van de vennootschap betreffen, opgeheven worden.

Artikel 12

Het eerste lid van het huidige artikel 95 van de wet van 17 juni 1991 bepaalt dat het Nationaal Instituut voor Landbouwkrediet, openbare instelling, omgevormd wordt in publiekrechtelijke naamloze vennootschap. Deze bepaling wordt vervangen door een bepaling die de omvorming voorziet van het Nationaal Instituut voor Landbouwkrediet, publiekrechtelijke naamloze vennootschap, in privaatrechtelijke naamloze vennootschap, genaamd Landbouwkrediet N.V. Wat betreft de naamswijziging, wordt verwezen naar de commentaar van artikel 2.

Het huidig tweede lid van artikel 95 van de wet van 17 juni 1991 bepaalt dat op het Nationaal Instituut voor Landbouwkrediet de gecoördineerde wetten op de handelsvennootschappen van toepassing zijn, voor zover hiervan niet wordt afgeweken door de wet van 17 juni 1991 of, wegens de speciale aard van de vennootschap, door haar statuten. De mogelijkheid om statutair af te wijken van deze gecoördineerde wetten, vervalt uiteraard.

Article 13

L'article 96 de la loi du 17 juin 1991 prévoit certaines dérogations au droit commun en matière de modification de statuts, en particulier l'obligation de communiquer le projet de modification des statuts au Commissaire du Gouvernement auprès de la Caisse générale d'Epargne et de Retraite-Holding, l'approbation par le Roi des dispositions statutaires dérogeant aux lois coordonnées sur les sociétés commerciales, la possibilité de modifier les statuts par arrêté royal délibéré en Conseil des Ministres lorsque l'assemblée générale reste en défaut de mettre les statuts en conformité avec la loi dans le délai que celle-ci détermine, et la fixation des premiers statuts par arrêté royal délibéré en Conseil des Ministres.

Ces dispositions doivent évidemment être abrogées.

Article 14

L'article 97 relatif au capital et à l'actionnariat de la société est remplacé par un nouvel article qui ne reprend plus les dispositions suivantes de l'article 97 actuel : la disposition relative à la procédure qui devait être suivie pour la fixation du capital social initial; l'attribution, lors de la transformation en société de droit public, des actions de la société à la Caisse générale d'Epargne et de Retraite Holding; l'obligation de maintenir à 50 p.c. la participation minimale que doivent détenir les organismes belges d'intérêt public et l'obligation de maintenir à 25 p.c. la participation minimale que doit détenir la Caisse générale d'Epargne et de Retraite-Holding; l'application d'un droit de préférence dérogatoire au droit commun en cas d'augmentation de capital; la disposition qui prévoit l'obligation de permettre aux caisses de crédit agréées de porter à 50 p.c. leur participation dans le capital de l'Institut national de Crédit agricole (alinéa 4).

L'article 97 actuel prévoit en son alinéa 8 qu'en cas d'augmentation du capital contre espèces de l'Institut national de Crédit agricole, une tranche spéciale doit être réservée au personnel de la société, de ses filiales et des caisses agréées. Il ne peut y être dérogé moyennant une autorisation du Ministre des Finances. L'obligation de réserver une tranche spéciale au personnel est maintenue. Toutefois, puisque la société sera transformée en société de droit privé, le pouvoir d'autoriser une dérogation sera dévolu à l'assemblée générale statuant aux conditions requises pour la modification des statuts.

Article 15

L'article 98 actuel de la loi du 17 juin 1991 prévoit notamment la possibilité d'étendre ou de restreindre le champ des activités de l'Institut national de Crédit agricole par décision du conseil d'administration de la Caisse générale d'Epargne et de Retraite-Holding. Celle-ci a également le droit de fixer les règles à respecter par l'Institut national de Crédit agricole dans l'exécution de ses activités et services. Ces dispositions, qui sont dérogatoires au droit commun, sont abrogées.

L'article 98 nouveau définit le nouvel objet social du Crédit agricole S.A. Cet organisme pourra désormais exercer l'ensemble des activités de banque au sens le plus large, sans priorité ni restriction d'aucune sorte.

Article 16

L'article 99 actuel de la loi du 17 juin 1991 prévoit une énumération non limitative d'activités que l'Institut national de Crédit agricole est autorisé à exercer dans le cadre de son objet social. Cette disposition est abrogée.

Article 17

L'article 100 actuel de la loi du 17 juin 1991 dispose que l'Institut national de Crédit agricole est géré par un conseil d'administration et un comité de direction. L'article 17 du présent projet ajoute à cette disposition une référence expresse à l'article 26 de la loi du 22 mars 1993 relative au statut et au contrôle des établissements de crédit. A la suite de sa transformation en société anonyme de droit privé, le Crédit agricole S.A. aura le statut d'établissement privé de crédit. Il devra dès lors souscrire, avec ses actionnaires de contrôle, au protocole sur l'autonomie de la fonction bancaire. Il en résulte que le statut du comité de direction et du conseil d'administration de la société sera désormais défini par ce protocole et par la loi du 22 mars 1993, et non plus par la loi du 17 juin 1991.

Artikel 13

Artikel 96 van de wet van 17 juni 1991 voorziet een aantal afwijkingen op het gemeen recht inzake statutenwijziging, in het bijzonder de verplichting om het ontwerp van statutenwijziging mede te delen aan de Regeringscommissaris bij de Algemene Spaar- en Lijfrentekas-Holding, de goedkeuring door de Koning van de statutaire bepalingen die afwijken van de gecoördineerde wetten op de handelsvennootschappen, de mogelijkheid om de statuten te wijzigen door een in Ministerraad overlegd koninklijk besluit wanneer de algemene vergadering in gebreke blijft de statuten in overeenstemming te brengen met de wet binnen de in de wet bepaalde termijn, en de vaststelling van de eerste statuten bij een in Ministerraad overlegd koninklijk besluit.

Deze bepalingen dienen uiteraard opgeheven te worden.

Artikel 14

Artikel 97 dat betrekking heeft op het kapitaal en het aandeelhouderschap van de vennootschap wordt vervangen door een nieuw artikel dat de volgende bepalingen van het huidige artikel 97 niet meer herneemt : de bepaling betreffende de voor de vaststelling van het aanvankskapitaal te volgen procedure; de toewijzing van de aandelen van de vennootschap, bij haar omvorming in publiek-rechtelijke naamloze vennootschap, aan de Algemene Spaar- en Lijfrentekas-Holding; de verplichting tot het behoud van een minimumparticipatie van 50 pct. door de Belgische instellingen van openbaar nut en de verplichting tot het behoud van een minimumparticipatie van 25 pct. door de Algemene Spaar- en Lijfrentekas-Holding; de toepassing van een van het gemeen recht afwijkend voorkeurrecht bij kapitaalverhoging; de bepaling die verplicht om de erkende kredietkassen toe te laten hun participatie in het kapitaal van het Nationaal Instituut voor Landbouwkrediet op 50 pct. te brengen (vierde lid).

Het huidige artikel 97 bepaalt in zijn achtste lid dat bij kapitaalverhoging van het Nationaal Instituut voor Landbouwkrediet tegen contanten, een speciale schijf moet voorbehouden worden aan het personeel van de vennootschap, van haar dochters en van de erkende kassen. Er kan slechts van worden afgeweken mits toestemming van de Minister van Financiën. De verplichting om een speciale schijf voor te behouden aan het personeel wordt behouden. Aangezien de vennootschap omgevormd zal worden in een privaatrechtelijke vennootschap, wordt de bevoegdheid om een uitzondering toe te staan evenwel toegewezen aan de algemene vergadering, die hierover beslist onder de voorwaarden gesteld voor de wijziging van de statuten.

Artikel 15

Het huidige artikel 98 van de wet van 17 juni 1991 voorziet onder meer de mogelijkheid om de activiteiten van het Nationaal Instituut voor Landbouwkrediet uit te breiden of te beperken door een beslissing van de raad van bestuur van de Algemene Spaar- en Lijfrentekas-Holding. Deze laatste heeft eveneens het recht de regels vast te stellen die het Nationaal Instituut voor Landbouwkrediet moet naleven bij de uitvoering van haar werkzaamheden en diensten. Deze bepalingen, die afwijken van het gemeenrecht, worden opgeheven.

Het nieuwe artikel 98 omschrijft het nieuwe maatschappelijk doel van het Landbouwkrediet N.V. Deze instelling zal voortaan het bankbedrijf in de meest ruime zin kunnen uitoefenen, zonder enige voorrang, noch beperking.

Artikel 16

Het huidige artikel 99 van de wet van 17 juni 1991 bevat een niet-beperkende opsomming van werkzaamheden die het Nationaal Instituut voor Landbouwkrediet mag uitoefenen in het kader van zijn maatschappelijk doel. Deze bepaling wordt opgeheven.

Artikel 17

Het huidige artikel 100 van de wet van 17 juni 1991 bepaalt dat het Nationaal Instituut voor Landbouwkrediet wordt bestuurd door een raad van bestuur en geleid door een directiecomité. Artikel 17 van huidig ontwerp voegt aan deze bepaling een uitdrukkelijke verwijzing toe naar artikel 26 van de wet van 22 maart 1993 op het statuut van en het toezicht op de kredietinstellingen. Ingevolge zijn omvorming in privaatrechtelijke naamloze vennootschap, zal het Landbouwkrediet N.V. het statuut van particuliere kredietinstelling hebben. Hij zal derhalve, samen met zijn controllerende aandeelhouders de overeenkomst over de autonomie in de bankfunctie dienen te ondertekenen. Hieruit volgt dat het statuut van het directiecomité en van de raad van bestuur van de vennootschap voortaan bepaald zullen worden door deze overeenkomst en door de wet van 22 maart 1993, en niet langer meer door de wet van 17 juni 1991.

Articles 18 à 20

Les articles 101 à 108 actuels de la loi du 17 juin 1991 règlent la composition, les pouvoirs et la rémunération du conseil d'administration et du comité de direction de l'Institut national de Crédit agricole. A l'exception de l'article 101, qui est remplacé par une nouvelle disposition, ces articles sont abrogés. Les matières précitées relèvent désormais exclusivement des lois coordonnées sur les sociétés commerciales et des statuts de la société, complétées par les dispositions de la loi précitée du 22 mars 1993 et celles du protocole relatif à l'autonomie de la fonction bancaire.

L'article 101 nouveau de la loi du 17 juin 1991 vise à assurer la représentation de la Société fédérale de Participations au sein du conseil d'administration du Crédit agricole S.A. par un système de représentation proportionnelle qui se retrouve fréquemment dans les statuts des sociétés anonymes et n'est dès lors nullement incompatible avec le nouveau statut du Crédit agricole S.A. Il est fait abstraction, dans le calcul de ce droit de représentation proportionnelle, des mandats d'administrateurs membres du comité de direction. Ces derniers ne peuvent en effet pas être considérés comme des représentants des actionnaires, en vertu de la loi précitée du 22 mars 1993 et du protocole sur l'autonomie de la fonction bancaire.

Alors que la Société fédérale de Participations détient actuellement une participation de 66,5 p.c. dans le capital de l'Institut national de Crédit agricole, et que la moitié environ de cette participation est représentée par des actions sans droit de vote, l'article 101 nouveau prévoit que la Société fédérale de Participations devra seulement conserver 25,1 p.c. après la cession aux caisses agréées ou à un tiers. Il a donc paru inutile de prévoir une clause de représentation proportionnelle couvrant d'autres hypothèses. En ce qui concerne la transformation préalable des actions sans droit de vote détenues par la Société fédérale de Participations en actions avec droit de vote, il est renvoyé au commentaire de l'article 84 du présent projet.

L'article 101 actuel dispose que, son président éventuellement excepté, le conseil d'administration de l'Institut national de Crédit agricole comprend autant de membres d'expression française que de membres d'expression néerlandaise. L'alinéa 2 du nouvel article 101 maintient cette parité linguistique, mais uniquement en ce qui concerne les membres qui sont nommés sur présentation de la Société fédérale de Participations. Il ne se justifie en effet pas qu'une telle condition de nomination soit imposée aux administrateurs qui représentent les actionnaires privés. Le nouvel article 101 prévoit également que les membres du conseil d'administration nommés sur présentation de la Société fédérale de Participations sont soumis au régime particulier d'incompatibilité prévu à l'article 202, § 1er, 1^o et 2^o, de la loi du 17 juin 1991. Ce régime d'incompatibilité disparaît évidemment pour les autres administrateurs.

Article 21

Les articles 109 et 110 actuels de la loi du 17 juin 1991, relatifs au régime des missions spéciales de l'Institut national de Crédit agricole, sont abrogés. L'Institut national de Crédit agricole ne s'est d'ailleurs vu confier par le passé aucune mission spéciale par l'Etat.

L'article 111 actuel, relatif à la durée de la société, est également abrogé.

Articles 22 à 24

L'article 112 actuel de la loi du 17 juin 1991 dispose que le conseil d'administration de l'Institut national de Crédit agricole agrée les caisses de crédit ayant pour objet le crédit agricole et qu'il établit le règlement d'agrément et de contrôle des caisses et le soumet à l'approbation du Ministre des Finances et du Ministre de l'Agriculture. En outre, l'article 112 actuel comporte une énumération des principes que ce règlement doit consacrer.

Le principe même de l'agrément par le Crédit agricole S.A. des caisses de crédit doit être maintenu. En effet, les articles 1er et suivants du Code des taxes assimilées au timbre prévoient qu'une taxe spéciale de 34 p.c. est perçue sur les réserves de la caisse de crédit dont l'agrément prend fin. Le Code des taxes assimilées au timbre se réfère à cet égard à l'article 112 de la loi du 17 juin 1991. Les caisses de crédit agréées conservent leur agrément en vertu du présent arrêté royal et échapperont ainsi à la taxe spéciale aussi longtemps que cet agrément ne leur sera pas retiré par le conseil

Artikelen 18 tot 20

De huidige artikelen 18 tot 20 van de wet van 17 juni 1991 betreffen de samenstelling, de bevoegdheden en de vergoeding van de raad van bestuur en het directiecomité van het Nationaal Instituut voor Landbouwkrediet. Met uitzondering van artikel 101, dat vervangen wordt door een nieuwe bepaling, worden deze artikelen opgeheven. Voornoemde aangelegenheden worden voortaan uitsluitend geregeld door de gecoördineerde wetten op de handelsvennootschappen en de statuten van de vennootschap, aangevuld door de bepalingen van de wet van 22 maart 1993 en van de overeenkomst over de autonomie in de bankfunctie.

Het nieuwe artikel 101 van de wet van 17 juni 1991 beoogt de vertegenwoordiging te verzekeren van de Federale Participatiemaatschappij in de raad van bestuur van het Landbouwkrediet N.V., door een systeem van proportionele vertegenwoordiging dat men dikwijls terugvindt in de statuten van naamloze vennootschappen en derhalve geenszins onverenigbaar is met het nieuwe statuut van het Landbouwkrediet N.V. Voor de berekening van dit recht van proportionele vertegenwoordiging, worden de bestuursmandaten van de leden van het directiecomité niet meegerekend. Deze laatsten kunnen inderdaad, op grond van de voornoemde wet van 22 maart 1993 en de overeenkomst over de autonomie in de bankfunctie, niet beschouwd worden als vertegenwoordigers van de aandeelhouders.

Terwijl de Federale Participatiemaatschappij heden een deelname van 66,5 pct. bezit in het kapitaal van het Nationaal Instituut voor Landbouwkrediet en terwijl ongeveer de helft van deze deelname vertegenwoordigd wordt door aandelen zonder stemrecht, voorziet het nieuwe artikel 101 dat, na de overdracht aan de erkende kassen of aan een derde, de Federale Participatiemaatschappij slechts 25,1 pct. moet behouden na overdracht aan de erkende kassen of een derde. Het bleek dus nutteloos te voorzien in een algemene clausule van proportionele vertegenwoordiging die ook andere hypothesen dekt. Wat betreft de voorafgaandijke omvorming van de aandelen zonder stemrecht, die in het bezit zijn van de Federale Participatiemaatschappij, in aandelen met stemrecht, wordt verwezen naar de commentaar van artikel 84 van huidig besluit.

Het huidige artikel 101 bepaalt dat, de voorzitter eventueel uitgezonderd, de raad van bestuur van het Nationaal Instituut voor Landbouwkrediet evenveel Nederlandstalige als Franstalige leden telt. Het tweede lid van het nieuwe artikel 101 behoudt deze taalpariteit, doch enkel wat betreft de leden die op voordracht van de Federale Participatiemaatschappij worden verkozen. Het opleggen van een dergelijke benoemingsvoorraarde voor bestuurders die private aandeelhouders vertegenwoordigen, is inderdaad niet te verantwoorden. Het nieuwe artikel 101 bepaalt eveneens dat de leden van de raad van bestuur die zijn benoemd op voordracht van de Federale Participatiemaatschappij, onderworpen zijn aan het bijzonder regime van onverenigbaarheden, voorzien in artikel 202, § 1, 1^o en 2^o, van de wet van 17 juni 1991. Dit regime verdwijnt uiteraard voor de andere bestuurders.

Artikel 21

De huidige artikelen 109 en 110 van de wet van 17 juni 1991, die betrekking hebben op het regime van de zogenaamde bijzondere opdrachten van het Nationaal Instituut voor Landbouwkrediet, worden opgeheven. In het verleden werden door de Staat aan het Nationaal Instituut voor Landbouwkrediet overigens geen bijzondere opdrachten toevertrouwd.

Het huidige artikel 111, dat betrekking heeft op de duur van de vennootschap, wordt opgeheven.

Artikelen 22 tot 24

Het huidige artikel 112 van de wet van 17 juni 1991 bepaalt dat de raad van bestuur van het Nationaal Instituut voor Landbouwkrediet de kredietkassen erkent die het landbouwkrediet tot doel hebben en dat hij het erkennings- en controlereglement van de kassen vastlegt en ter goedkeuring voorlegt aan de Minister van Financiën en de Minister van Landbouw. Bovendien bevat het huidige artikel 112 een opsomming van de beginselen die door dit reglement vastgelegd worden.

Het principe zelf van de erkenning van de kredietkassen door het Landbouwkrediet N.V. dient behouden te blijven. De artikelen 1 en volgende van het Wetboek van met het zegel gelijkgestelde taksen bepaalt immers dat een bijzondere tak van 34 pct. wordt geheven op de reserves van de kredietkassen waarvan de erkenning wordt beëindigd. Het Wetboek van met het zegel gelijkgestelde taksen verwijst dienaangaande naar artikel 112 van de wet van 17 juni 1991. De erkende kredietkassen behouden hun erkenning krachtens dit koninklijk besluit en ontsnappen aldus aan de bijzon-

d'administration ou qu'elles n'y auront pas renoncé. C'est ce qu'exprime l'article 114 nouveau. Il est également renvoyé à la disposition transitoire de l'article 83 du présent arrêté.

Il ne se justifie cependant plus que les conditions et modalités de l'agrément requièrent une approbation ministérielle, ni que les conditions et modalités de base de l'agrément soient reprises dans la loi.

D'autre part, l'Institut national de Crédit agricole forme avec les caisses agréées par lui une fédération d'établissements de crédit au sens de l'article 61 de la loi du 22 mars 1993 relative au statut et au contrôle des établissements de crédit. L'article 114 actuel de la loi du 17 juin 1991 le lui imposait en effet. Cette obligation est reprise dans l'article 112 nouveau, ce qui fait l'objet de l'article 22 du présent arrêté.

Cet article précise en outre que les caisses de crédit agréées peuvent acquérir le contrôle de l'organisme centralisateur, mais sans que l'une ou l'autre caisse agréée ne puisse en acquérir le contrôle exclusif ou conjoint sans avoir préalablement permis à toutes les caisses agréées de participer à ce contrôle conjoint en proportion de leurs réserves existantes. Comme l'arrêté favorise par ailleurs l'investissement des réserves des caisses agréées dans le capital de l'organisme centralisateur, cette disposition a pour but de prévoir que toutes les caisses pourront équitablement participer à l'opération.

L'article 113 nouveau de la loi du 17 juin 1991 précise que les engagements du Crédit agricole et des caisses de crédit agréées constituent des engagements solidaires conformément à ce qui est prévu à l'article 61, § 1er, 2^e, de la loi du 22 mars 1993. Cette règle est d'ailleurs déjà prévue à l'alinéa 1er de l'article 113 actuel. Les dispositions de l'alinéa 2 de l'actuel article 113, qui sont relatives à la garantie de l'Etat attachée par l'article 249 de la même loi aux engagements propres de l'Institut national de Crédit agricole, ont été intégrées dans cette dernière disposition par l'article 61, 1^o, du présent arrêté.

L'article 114 nouveau précise en outre que l'agrément d'une caisse de crédit par le Crédit agricole S.A. coïncidera avec son affiliation à la fédération d'établissements de crédit constituée par celui-ci. Le pouvoir d'agréer les caisses de crédit relève du pouvoir du conseil d'administration du Crédit agricole S.A. C'est également le conseil d'administration qui établit les règles d'affiliation au sens de l'article 61, § 1er, 1^o, de la loi du 22 mars 1993. Ces règles d'affiliation remplaceront et intégreront le règlement d'agrément et de contrôle visé à l'article 112 actuel de la loi du 17 juin 1991. Il est renvoyé à cet égard à la disposition transitoire de l'article 83 du présent arrêté.

Outre l'affiliation de façon permanente à un organisme central, l'article 61, § 1er, de la loi du 22 mars 1993 impose comme condition que les opérations et l'organisation des établissements affiliés soient soumises à une réglementation uniforme interne de la fédération et que l'organisme central exerce un contrôle direct sur les établissements affiliés et donne à ceux-ci des instructions relatives à leur gestion, à leurs opérations et à leur organisation. L'article 114 nouveau prévoit que c'est le comité de direction qui est chargé d'établir cette réglementation uniforme interne et d'exercer ces pouvoirs de contrôle et d'instruction à l'égard des caisses agréées.

Article 25

L'article 114bis indique que les règles d'affiliation n'ont d'autre objet que d'assurer l'exécution et la mise en œuvre des dispositions de la loi du 22 mars 1993 relatives au régime des fédérations d'établissements de crédit en termes de conditions d'affiliation, de contrôle et d'unification de la gestion et de solidarité des engagements pris par tous les membres. Conformément à l'enseignement de l'arrêt de la Cour d'arbitrage du 11 février 1993, cet article précise que la renonciation à l'agrément ou la cessation volontaire des activités de dépôt et de crédit ne peut être soumise à aucune autre condition que la nécessité de respecter un préavis raisonnable. Celui-ci s'impose de toute évidence en raison de la solidarité qui existe entre tous les membres de la fédération et leur intégration comptable et structurelle dans l'ensemble que constitue la fédération.

En cas de renonciation ou de retrait de l'agrément, ou de liquidation d'une caisse de crédit, les mesures visant au transfert des réserves de cette caisse à l'organisme central, qui existent dans l'actuel article 112 ainsi que dans le règlement d'agrément et de contrôle actuel et qui étaient justifiées tant par la structure coopérative de l'ensemble que par certains avantages fiscaux dont les caisses ont bénéficié par le passé, sont sensiblement assouplies dans le but de rétablir un meilleur équilibre avec le régime des établissements de crédit ordinaires. Sans préjudice des exigences

dere taks zolang hun erkenning niet wordt ingetrokken door de raad van bestuur of zij er geen afstand van doen. Dit wordt voorzien door het nieuwe artikel 114. Er wordt eveneens verwezen naar de overgangsbepaling van artikel 83 van huidig besluit.

Het is evenwel niet langer verantwoord dat de voorwaarden en modaliteiten van de erkenning een ministeriële goedkeuring vereisen, noch dat de grondvoorwaarden en -modaliteiten van de erkenning opgenomen worden in de wet.

Het Nationaal Instituut voor Landbouwkrediet en de door hem erkende kassen vormen een federatie van kredietinstellingen in de zin van artikel 61 van de wet van 22 maart 1993 op het statuut van en het toezicht op de kredietinstellingen. Het huidige artikel 114 van de wet van 17 juni 1991 verplichtte hen hiertoe. Deze verplichting wordt hernomen in het nieuwe artikel 112, hetgeen het voorwerp uitmaakt van artikel 22 van huidig besluit.

Dit artikel bepaalt bovendien dat de erkende kredietkassen de controle kunnen verwerven van de centrale instelling, maar dat een erkende kas niet de exclusieve noch de gezamenlijke controle kan verwerven, zonder voorafgaandelijk alle andere erkende kassen in de mogelijkheid te hebben gesteld aan deze gezamenlijke controle deel te nemen in verhouding tot hun bestaande reserves. Aangezien het besluit bovendien de investering van de reserves van de erkende kassen in het kapitaal van de centrale instelling bevordert, heeft deze bepaling tot doel te voorzien dat alle kassen op een billijke wijze aan de verrichting zullen kunnen deelnemen.

Het nieuwe artikel 113 van de wet van 17 juni 1991 bepaalt dat de verplichtingen van het Landbouwkrediet en van de erkende kredietkassen hoofdelijke verplichtingen vormen overeenkomstig hetgeen bepaald wordt door artikel 61, § 1, 2^o, van de wet van 22 maart 1993. Deze regel is trouwens reeds voorzien in het eerste lid van het huidige artikel 113. De bepalingen van het tweede lid van het huidige artikel 113, die betrekking hebben op de staatswaarborg die door artikel 249 van dezelfde wet gehecht wordt aan de eigen verplichtingen van het Nationaal Instituut voor Landbouwkrediet, werden geïntegreerd in deze laatste bepaling door artikel 61, 1^o, van huidig besluit.

Het nieuwe artikel 114 bepaalt bovendien dat de erkenning van een kredietkas door het Landbouwkrediet N.V. zal samenvallen met haar aansluiting bij de federatie van kredietinstellingen. De raad van bestuur van het Landbouwkrediet N.V. is bevoegd om de kredietkassen te erkennen. De raad van bestuur stelt eveneens de aansluitingsregels vast in de zin van artikel 61, § 1, 1^o, van de wet van 22 maart 1993. Het erkennings- en controlereglement zoals bedoeld in het huidige artikel 112 van de wet van 17 juni 1991 zal vervangen worden door en geïntegreerd worden in de aansluitingsregels. Er wordt wat dit betreft verwezen naar de overgangsbepaling van artikel 83 van huidig besluit.

Benevens de vaste aansluiting bij een centrale instelling, bepaalt artikel 61, § 1, van de wet van 22 maart 1993 dat voor de verrichtingen en de organisatie van de aangesloten instellingen een uniforme interne reglementering van de federatie geldt en dat de centrale instelling rechtstreeks toezicht uitoefent op de aangesloten instellingen en hen instructies geeft voor hun beleid, hun verrichtingen en hun organisatie. Het nieuwe artikel 114 bepaalt dat het directiecomité belast is met het opstellen van deze uniforme interne reglementering en met het uitoefenen van deze bevoegdheden van toezicht en instructie ten aanzien van de erkende kassen.

Artikel 25

Artikel 114bis bepaalt dat de aansluitingsregels enkel tot voorwerp zullen hebben de uitvoering en de implementering te verzekeren van de bepalingen van de wet van 22 maart 1993 met betrekking tot het regime van de federaties van kredietinstellingen, in termen van aansluitingsvoorwaarden, van toezicht op en uniformisering van het bestuur en van hoofdelijkheid van de verplichtingen van alle leden. Dit artikel bepaalt, in overeenstemming met het arrest van het Arbitragehof van 11 februari 1993, dat de afstand van erkenning of de vrijwillige stopzetting van krediet- en depositoactiviteiten aan geen enkele andere voorwaarde kan onderworpen worden dan het eerbiedigen van een redelijke opzegtermijn. Dit laatste is evident, omdat van de hoofdelijkheid die tussen alle leden van de federatie bestaat en omdat van hun boekhoudkundige en structurele integratie in het geheel dat door de federatie gevormd wordt.

Het huidige artikel 112 en het huidige erkennings- en controlereglement bevatten de maatregelen die de overdracht beogen van de reserves van een kredietkas aan de centrale instelling, in geval van afstand of intrekking van de erkenning, alsook in geval van vereffening van een kredietkas. Deze bepalingen waren verantwoord, zowel door de coöperatieve structuur van het geheel als door bepaalde fiscale voordelen waarvan de kassen in het verleden hebben genoten. Zij worden gevoelig versoepeld ten einde een beter evenwicht tot stand te brengen met het regime van de gewone

du régime de la fédération d'établissements de crédit, les caisses de crédit bénéficieront désormais de la libre disponibilité des réserves qu'elles ont constituées à concurrence du double du montant qu'elles ont consacré au consacreront directement ou indirectement à la souscription à des augmentations de capital dans l'organisme central ou à l'acquisition des actions détenues par la Société fédérale de Participations dans l'organisme central. Cette mesure vise simplement à leur permettre d'effectuer un investissement capitaliste dans une société financière, comme tous les établissements de crédit de droit privé peuvent le faire, sans que cet investissement n'obéisse toutes leurs réserves et sans que l'actif correspondant doive ensuite être restitué à l'organisme lui-même dans lequel la participation est prise.

Article 26

Les articles 115 à 117 de la loi du 17 juin 1991 sont abrogés. Il s'agit de dispositions devenues obsolètes qui ne présentent plus qu'un intérêt historique.

CHAPITRE III. — Suppression du groupe du Crédit communal-Holding, changement de statut de l'Office central de Crédit hypothécaire

Article 27

Le Titre II du Livre Ier de la loi du 17 juin 1991 contient les dispositions relatives au groupe du Crédit communal-Holding. Le Crédit communal de Belgique ne s'étant pas transformé en holding bancaire d'intérêt public, comme il était prévu aux articles 118 et suivants de la loi du 17 juin 1991, le groupe du Crédit communal-Holding n'a jamais été constitué.

Toutes les dispositions des Chapitres Ier et II de ce Titre sont dès lors abrogées.

Il convient de rappeler que le Chapitre III de ce Titre II, qui était relatif à la Société nationale de Crédit à l'Industrie, a déjà été abrogé par l'arrêté royal du 20 juillet 1994 modifiant le statut de la Société nationale de Crédit à l'Industrie et organisant l'apport de la participation de l'Etat dans la Société nationale de Crédit à l'Industrie à la Caisse générale d'Epargne et de Retraite-Holding.

Seul le Chapitre IV ancien, relatif à l'Office central de Crédit hypothécaire, est maintenu, mais, compte tenu de la suppression du groupe du Crédit communal-Holding, il devient le Chapitre VI du Titre Ier du Livre Ier.

Articles 28, 29, 30, 33, 35, 36, 40, 42 et 77

Ainsi qu'il a déjà été indiqué ci-dessus, l'Office central de Crédit hypothécaire sera transformé en société anonyme de droit public dont les actions seront attribuées à la Société fédérale de Participations.

L'article 77 prévoit à cet effet que l'article 173 de la loi du 17 juin 1993 entre en vigueur le jour de l'adoption des premiers statuts constatant la transformation de l'Office central de Crédit hypothécaire en société anonyme de droit public. Ces statuts sont adoptés par la Société fédérale de Participations dans les trois mois qui suivent la publication d'un arrêté ministériel fixant le capital constitutif de la nouvelle société.

Ces statuts devront se conformer strictement à toutes les dispositions des lois coordonnées sur les sociétés commerciales relatives à l'organisation, le fonctionnement, la dissolution et la liquidation de la société (article 29 du projet).

Il en résulte que plusieurs dispositions actuelles de la loi du 17 juin 1991 sont abrogées. Il en est ainsi des dispositions relatives à la composition, les pouvoirs et la rémunération du conseil d'administration et du comité de direction (articles 177, 179 à 185 et 190 actuels) et des dispositions relatives à la durée de la société (article 188 actuel).

Dans le même esprit, les premiers statuts de l'Office central de Crédit hypothécaire ne devront pas être approuvés par arrêté royal. Tel est le but de l'abrogation de l'article 174 de la loi du 17 juin 1991 (article 30 du projet).

Article 31

L'article 175, alinéa 1er, nouveau, de la loi du 17 juin 1991 prévoit une procédure plus souple qu'initialement conçue pour la fixation du capital social de l'Office central de Crédit hypothécaire.

En outre, l'article 175, alinéa 1er, nouveau, prévoit que les actions représentatives du capital seront attribuées à la Société fédérale de Participations, et non à l'Etat, comme il est actuellement prévu.

kredietinstellingen. Onverminderd de eisen gesteld door het regime van de federatie van kredietinstellingen, zullen de kredietkassen voortaan de vrije beschikking hebben over de door hen aangelegde reserves, ten behoeve van het dubbele van het bedrag dat zij rechtstreeks of onrechtstreeks besteed hebben of zullen besteden aan de inschrijving op kapitaalverhogingen van de centrale instelling of aan de verwerving van aandelen die de Federale Participatiemaatschappij bezit in de centrale instelling. Deze maatregel heeft eenenvoudigweg tot doel hen in staat te stellen een kapitaalsinvestering in een financiële vennootschap te verrichten, zoals alle privaatrechtelijke kredietinstellingen dit kunnen doen, zonder dat deze investering al hun reserves bezwaart en zonder dat het corresponderend actief vervolgens dient teruggegeven te worden aan de centrale instelling zelf, waarin de participatie wordt genomen.

Artikel 26

De artikelen 115 tot 117 van de wet van 17 juni 1991 worden opgeheven. Het betreft achterhaalde bepalingen die nog enkel een historisch belang hebben.

HOOFDSTUK III. — Schrapping van de groep van de Gemeentekrediet-Holding, wijziging van het statuut van het Centraal Bureau voor Hypothecair Krediet

Artikel 27

Titel II van Boek I van de wet van 17 juni 1991 bevat de bepalingen met betrekking tot de groep van de Gemeentekrediet-Holding. Aangezien het Gemeentekrediet van België zich niet heeft omgevormd tot bankholding van openbaar nut, zoals voorzien door de artikelen 118 en volgende van de wet van 17 juni 1991, werd de groep van de Gemeentekrediet-Holding nooit opgericht.

Alle bepalingen van de Hoofdstukken I en II van deze Titel worden bijgevolg opgeheven.

Er wezen aan herinnerd dat Hoofdstuk III van Titel I, dat betrekking had op de Nationale Maatschappij voor Krediet aan de Nijverheid, reeds werd opgeheven door het koninklijk besluit van 20 juli 1994 tot wijziging van het statuut van de Nationale Maatschappij voor Krediet aan de Nijverheid en tot regeling van de inbreng in de Algemene Spaar- en Lijfrentekas-Holding van de deelname van de Staat in de Nationale Maatschappij voor Krediet aan de Nijverheid.

Enkel het oude Hoofdstuk IV, met betrekking tot het Centraal Bureau voor Hypothecair Krediet, wordt behouden, doch, gelet op de schrapping van de groep van de Gemeentekrediet-Holding, wordt dit hoofdstuk het Hoofdstuk VI van Titel I van Boek I.

Artikelen 28, 29, 30, 33, 35, 36, 40, 42 en 77

Zoals hiervoor reeds werd aangeduid, zal het Centraal Bureau voor Hypothecair Krediet omgevormd worden in een publiekrechtelijke naamloze vennootschap, waarvan de aandelen aan de Federale Participatiemaatschappij zullen toegewezen worden.

Artikel 77 voorziet dienaangaande dat artikel 173 van de wet van 17 juni 1991 in werking treedt de dag waarop de eerste statuten van het Centraal Bureau voor Hypothecair Krediet worden aangenomen, die zijn omvorming in publiekrechtelijke naamloze vennootschap vaststellen. Deze statuten worden aangenomen door de Federale Participatiemaatschappij binnen de drie maand na de publicatie van een ministerieel besluit dat het aanvangskapitaal van de nieuwe vennootschap vaststelt.

Deze statuten zullen strikt in overeenstemming moeten zijn met alle bepalingen van de gecoördineerde wetten op de handelsvennotschappen betreffende de organisatie, de werking, de ontbinding en de vereffening van de vennootschap (artikel 29 van het ontwerp).

Hieruit volgt dat diverse bepalingen van de wet van 17 juni 1991 worden opgeheven. Dit geldt met name voor de bepalingen betreffende de samenstelling, de bevoegdheden en de vergoeding van de raad van bestuur en van het directiecomité (de huidige artikelen 177, 179 tot 185 en 190) en de bepalingen betreffende de duur van de vennootschap (het huidige artikel 188).

In dezelfde geest, zullen de eerste statuten van het Centraal Bureau voor Hypothecair Krediet niet moeten goedgekeurd worden door het koninklijk besluit. Dit is het doel van de opheffing van artikel 174 van de wet van 17 juni 1991 (artikel 30 van het ontwerp).

Artikel 31

Het nieuwe artikel 175, eerste lid, van de wet van 17 juni 1991 voorziet een soepelere procedure voor de vaststelling van het maatschappelijk kapitaal van het Centraal Bureau voor Hypothecair Krediet, dan die welke aanvankelijk werd voorzien.

Bovendien bepaalt het nieuwe artikel 175, eerste lid, dat de aandelen die het kapitaal vertegenwoordigen, toegewezien worden aan de Federale Participatiemaatschappij en niet aan de Staat, zoals momenteel voorzien.

Le deuxième alinéa de l'article 175 nouveau précise que les titres conférant le droit de vote qui sont détenus par la Société fédérale de Participations sont nominatifs et forment une catégorie distincte de titres. Il s'agit d'une disposition similaire à celle prévue pour le Crédit agricole S.A.

Le troisième alinéa nouveau de l'article 175 prévoit que la Société fédérale de Participations devra conserver la majorité des droits de vote attachés aux titres représentatifs ou non du capital. Le statut de société anonyme de droit public se traduira par la présence des deux administrateurs-délégués de la Société fédérale de Participations au conseil d'administration de l'Office central de Crédit hypothécaire (article 4 de la loi), et le contrôle du Commissaire du Gouvernement. L'Office central de Crédit hypothécaire reste classifié dans la catégorie des « sociétés anonymes de droit public visées au Titre Ier » pour l'application des dispositions communes de l'actuel Titre III (devenant Titre II) du Livre Ier de la loi du 17 juin 1991. Il est renvoyé à cet égard au commentaire des articles 38 et 45, 2^e du présent arrêté.

Articles 32 et 39

L'article 32 du présent arrêté remplace l'article 176 de la loi du 17 juin 1991 et définit d'une manière plus appropriée l'objet social de la société.

Il est précisé que l'Office central de Crédit hypothécaire pourra être chargé de nouvelles missions spéciales. Il est renvoyé à cet égard aux articles 204 et 210 de la loi.

Article 34

L'article 178 nouveau prévoit une clause de représentation proportionnelle visant à assurer la représentation de la Société fédérale de Participations au sein du conseil d'administration de l'Office central de Crédit hypothécaire. Elle est semblable à celle de l'article 101 nouveau, mais plus générale. Il est renvoyé au commentaire de l'article 18 du présent projet. Il n'est cependant pas nécessaire, en l'espèce, de faire abstraction des membres du conseil d'administration qui sont également membres du comité de direction, l'Office central de Crédit hypothécaire n'étant plus un établissement de crédit au sens de la loi du 22 mars 1993.

Articles 37, 38 et 39

La société restera soumise au pouvoir de contrôle du Ministre des Finances. L'article 186 nouveau prévoit que ce contrôle est exercé à l'intervention d'un Commissaire du Gouvernement nommé par le Roi, sur présentation du Ministre des Finances.

L'article 187 de la loi du 17 juin 1991 est abrogé. Il est en effet inutile de prévoir que le Commissaire du Gouvernement auprès de la Société fédérale de Participations peut exercer dans certains cas les fonctions de délégué du Gouvernement auprès du conseil d'administration de l'Office central de Crédit hypothécaire, puisque la société a son propre Commissaire du Gouvernement.

L'intitulé de la section comprenant les articles 186 et 187 actuels a été adapté aux modifications de ces articles.

Article 41

L'article 189 de la loi du 17 juin 1991 prévoit des dispositions transitoires applicables aussi longtemps que l'Office central de Crédit hypothécaire n'aura qu'un seul actionnaire. Cette disposition a été adaptée au fait que l'actionnaire initial et unique sera la Société fédérale de Participations.

CHAPITRE IV Modifications aux dispositions générales de la loi du 17 juin 1991

Article 43

Le Titre II du Livre Ier de la loi du 17 juin 1991 étant abrogé par l'article 27 du présent arrêté, le Titre III du même Livre devient le Titre II.

Article 44

La référence faite dans les dispositions énumérées à cet article aux sociétés anonymes de droit public « visées aux Titres Ier et II » est adaptée en conséquence.

Het tweede lid van het nieuwe artikel 175 bepaalt dat de stemrechtverlenende effecten die in het bezit zijn van de Federale Participatiemaatschappij, op naam zijn en een afzonderlijke categorie van effecten uitmaken. Het betreft een bepaling die gelijkaardig is aan deze voorzien voor het Landbouwkrediet N.V.

Het derde lid van het nieuwe artikel 175 bepaalt dat de Federale Participatiemaatschappij meer dan 50 pct. zal moeten behouden van de stemrechten verbonden aan de effecten die al dan niet het kapitaal vertegenwoordigen. Het statuut van publiekrechtelijke naamloze vennootschap wordt gekenmerkt door de aanwezigheid van de twee gedelegeerd-bestuurders van de Federale Participatiemaatschappij in de raad van bestuur van het Centraal Bureau voor Hypothecair Krediet (artikel 4 van de wet), en de controle door de Regeringscommissaris. Het Centraal Bureau voor Hypothecair Krediet blijft gerangschikt in de categorie van « publiekrechtelijke naamloze vennootschappen als bedoeld in Titel I » voor de toepassing van de gemeenschappelijke bepalingen van de huidige Titel III (die Titel II wordt) van Boek I van de wet van 17 juni 1991. Er wordt wat dit betreft verwezen naar de commentaar van de artikelen 38 en 45, 2^e, van huidig besluit.

Artikelen 32 en 39

Artikel 32 van huidig besluit vervangt artikel 176 van de wet van 17 juni 1991 en omschrijft op een meer gepaste wijze het maatschappelijke doel van de vennootschap.

Er wordt bepaald dat het Centraal Bureau voor Hypothecair Krediet zal kunnen belast worden met nieuwe bijzondere opdrachten. Er wordt wat dit betreft verwezen naar de artikelen 204 en 210 van de wet.

Artikel 34

Het nieuwe artikel 178 voorziet een clausule van proportionele vertegenwoordiging ten einde de vertegenwoordiging van de Federale Participatiemaatschappij in de raad van bestuur van het Centraal Bureau voor Hypothecair Krediet te verzekeren. Deze bepaling is vergelijkbaar met deze van het nieuwe artikel 101, doch algemener. Er wordt verwezen naar de commentaar van artikel 18 van huidig ontwerp. Het is in casu evenwel niet noodzakelijk de leden van de raad van bestuur die eveneens lid zijn van het directiecomité niet mee te rekenen, aangezien het Centraal Bureau voor Hypothecair Krediet geen kredietinstelling meer is in de zin van de wet van 22 maart 1993.

Artikelen 37, 38 en 39

De vennootschap zal onderworpen blijven aan het toezicht van de Minister van Financiën. Het nieuwe artikel 186 bepaalt dat dit toezicht wordt uitgeoefend door tussenkomst van een Regeringscommissaris die door de Koning wordt benoemd, op voordracht van de Minister van Financiën.

Artikel 187 van de wet van 17 juni 1991 wordt opgeheven. Het is inderdaad nutteloos te bepalen dat de Regeringscommissaris van de Federale Participatiemaatschappij in bepaalde gevallen de functie uitoefent van Regeringsafgevaardigde bij de raad van bestuur van het Centraal Bureau voor Hypothecair Krediet, aangezien de vennootschap haar eigen Regeringscommissaris heeft.

Het opschrift van de afdeling die de huidige artikelen 186 en 187 bevat, wordt aangepast aan de wijzigingen van deze artikelen.

Artikel 41

Artikel 186 van de wet van 17 juni 1991 bevat overgangsbepalingen die van toepassing zijn zolang het Centraal Bureau voor Hypothecair Krediet slechts één aandeelhouder heeft. Deze bepaling werd aangepast aan het feit dat de Federale Participatiemaatschappij de eerste en enige aandeelhouder zal zijn.

HOOFDSTUK IV Wijzigingen aan de algemene bepalingen van de wet van 17 juni 1991

Artikel 43

Aangezien Titel II van Boek I van de wet van 17 juni 1991 wordt opgeheven door artikel 27 van huidig besluit, wordt Titel III van hetzelfde Boek, Titel II.

Artikel 44

De verwijzing in de in dit artikel opgesomde bepalingen naar de publiekrechtelijke naamloze vennootschappen « als bedoeld in Titels I en II » wordt dienvolgens aangepast.

Article 45

Les modifications apportées par le présent arrêté à la loi du 17 juin 1991 nécessitent une adaptation des définitions de l'article 191, ce qui fait l'objet de l'article 45 du présent arrêté.

L'article 45, 1^e et 2^e, a pour objet de supprimer, dans la définition des « sociétés anonymes de droit public visées au Titre Ier », le Crédit communal-Holding et le Crédit communal-Banque, et de soustraire à cette définition l'Institut national de Crédit agricole. Après cette modification, ce terme ne visera plus que la Société fédérale de Participations, la Caisse nationale de Crédit professionnel et l'Office central de Crédit hypothécaire.

L'article 45, 3^e, abroge l'article 191, 2^e, de la loi du 17 juin 1991, puisque la notion de holding bancaire d'intérêt public n'existera plus. En effet, la Société fédérale de Participations, autrefois C.G.E.R.-Holding, n'est plus un holding bancaire d'intérêt public au sens de la loi du 17 juin 1991, depuis la modification introduite par la loi du 6 juillet 1994. Le deuxième holding bancaire d'intérêt public imaginé au départ, à savoir le Crédit communal-Holding, n'a jamais été constitué. Le présent arrêté abroge dès lors les dispositions de la même loi qui le concernent.

L'article 45, 4^e, modifie l'article 191, 3^e (qui devient le 2^e) dans la mesure où il comporte une énumération des établissements publics de crédit. Le nouveau texte se limite à renvoyer à cet égard à l'article 62 de la loi du 22 mars 1993.

L'article 45, 5^e, du présent projet abroge la définition des « filiales de droit public », puisque ce terme particulier n'a plus de raison d'être, après que la Caisse générale d'Epargne et de Retraite-Assurances ait été soustraite de la définition de filiale de droit public par l'arrêté royal du 29 septembre 1993.

Article 46

En vertu de l'article 195 de la loi du 17 juin 1991, les sociétés anonymes de droit public visées au Titre Ier de cette loi ne sont pas soumises aux règles relatives aux marchés publics de travaux, de fournitures et de services. Pour toute clarté, l'article 46 du présent arrêté confirme expressément que l'édit article 195 s'applique également à la S.A. Crédit communal de Belgique, ce que prévoyait déjà un arrêté royal du 13 décembre 1993.

Article 47

Le texte de l'article 196, alinéa 1^e, de la loi du 17 juin 1991 est adapté pour tenir compte de l'abrogation de la notion de holding bancaire de droit public.

Article 48

Cet article a pour but de permettre non seulement aux sociétés anonymes de droit public visées par la loi du 17 juin 1991 mais également à toutes les sociétés anonymes de droit privé issues de la transformation de ces sociétés anonymes de droit public de modifier leur dénomination ou d'adopter des dénominations abrégées sans qu'une modification législative ne soit requise.

Article 49

L'article 200, alinéa 1^e, de la loi du 17 juin 1991 dispose que lors des délibérations d'assemblées générales portant sur des objets requérant, en vertu des lois coordonnées sur les sociétés commerciales ou en vertu de la loi du 17 juin 1991, des majorités qualifiées de vote, les droits de vote exercés dans les sociétés anonymes de droit public par d'autres détenteurs que les pouvoirs publics ne peuvent être comptés que pour un nombre de voix inférieur au tiers du nombre de voix émises par les pouvoirs publics. L'article 200, alinéa 2, actuel prévoit que la disposition précitée n'est pas applicable notamment à l'Institut national de Crédit agricole. Cette exclusion n'est plus nécessaire à partir du moment où cette institution n'est plus rangée dans la catégorie des sociétés anonymes de droit public.

Articles 50 et 51

Aucune modification de fond n'a été apportée aux articles 202 et 203 de la loi du 17 juin 1991 relative au régime des incompatibilités applicables aux dirigeants des sociétés anonymes de droit public visées par cette loi. La rédaction de ces dispositions a toutefois été adaptée pour tenir compte de l'abrogation des notions de holding bancaire de droit public (article 50, 1^e, 4^e et 5^e) et de filiale de droit public (article 50, 3^e).

En outre, une adaptation du texte de l'article 202 s'imposait également dans la mesure où cet article s'applique également à la S.A. Crédit communal de Belgique. En effet, un arrêté royal du 3 décembre 1993 a prévu l'entrée en vigueur de l'article 202 en ce qui concerne cette société. En outre, l'article 27, § 4, de la loi du

Artikel 45

De wijzigingen van de wet van 17 juni 1991 door huidig besluit, maken een aanpassing noodzakelijk van de definities van artikel 191, hetgeen het voorwerp uitmaakt van artikel 45 van huidig besluit.

Artikel 45, 1^e en 2^e, schrappt, in de definitie van « publiekrechtelijke naamloze vennootschappen als bedoeld in Titel I », de Gemeentekrediet-Holding en de Gemeentekrediet-Bank, en onttrekt het Nationaal Instituut voor Landbouwkrediet aan deze definitie. Na deze wijziging, doelt deze term nog enkel op de Federale Participatiemaatschappij, de Nationale Kas voor Beroepskrediet en het Centraal Bureau voor Hypothecair Krediet.

Artikel 45, 3^e, heft artikel 191, 2^e, van de wet van 17 juni 1991 op, aangezien de term bankholding van openbaar nut niet meer bestaat. De Federale Participatiemaatschappij, voorheen A.S.L.K.-Holding, is geen bankholding van openbaar nut meer in de zin van de wet van 17 juni 1991, na de door de wet van 6 juli 1994 ingevoerde wijziging. De tweede bankholding van openbaar nut die aanvankelijk werd voorzien, met name de Gemeentekrediet-Holding, werd nooit opgericht. Huidig besluit heeft bijgevolg de bepalingen op die hem betreffen.

Artikel 45, 4^e, wijzigt artikel 191, 3^e (dat het 2^e wordt) in de mate dat het een opsomming van de openbare kredietinstellingen bevat. De nieuwe tekst beperkt er zich toe dienaangaande te verwijzen naar artikel 62 van de wet van 22 maart 1993.

Artikel 45, 5^e, van huidig ontwerp heeft de definitie van « publiekrechtelijke dochter » op, aangezien deze bijzondere term geen bestaansreden meer heeft, nu de Algemene Spaar-en Lijfrentekas-Verzekeringen door het koninklijk besluit van 29 september 1993 werd ontrokken aan de definitie van publiekrechtelijke dochter.

Artikel 46

Krachtens artikel 195 van de wet van 17 juni 1991 zijn de publiekrechtelijke naamloze vennootschappen als bedoeld in Titel I van deze wet, niet onderworpen aan de regels inzake de overheidsopdrachten voor aanneming van werken, leveringen en diensten. Voor alle duidelijkheid bevestigt artikel 46 van huidig besluit uitdrukkelijk dat dit artikel 195 eveneens van toepassing is op de N.V. Gemeentekrediet van België, hetgeen reeds voorzien werd door een koninklijk besluit van 13 december 1993.

Artikel 47

De tekst van artikel 196, eerste lid, van de wet van 17 juni 1991, wordt aangepast, ten einde rekening te houden met de opheffing van de notie van publiekrechtelijke bankholding.

Artikel 48

Dit artikel heeft tot doel niet enkel de publiekrechtelijke naamloze vennootschappen als bedoeld in de wet van 17 juni 1991, maar tevens alle privaatrechtelijke naamloze vennootschappen die voortkomen uit de omvorming van deze publiekrechtelijke naamloze vennootschappen, toe te laten hun benaming te wijzigen of verkorte benamingen aan te nemen, zonder dat hiervoor een wetswijziging nodig is.

Artikel 49

Artikel 200, eerste lid, van de wet van 17 juni 1991 bepaalt dat bij de beraadslagingen van de algemene vergadering over aangelegenheden waarvoor, krachtens de gecoördineerde wetten op de handelsvennootschappen of krachtens de wet van 17 juni 1991, een gekwalficeerde meerderheid van stemmen nodig is, de stemrechten uitgebracht in de publiekrechtelijke naamloze vennootschappen door andere houders dan de openbare overheden, slechts in aanmerking genomen worden voor minder dan een derde van het aantal door deze overheden uitgebrachte stemmen. Artikel 200, tweede lid, voorziet dat deze bepaling niet van toepassing is op ondermeer het Nationaal Instituut voor Landbouwkrediet. Deze uitzondering is niet meer nodig vanaf het ogenblik waarop deze instelling niet meer gerangschikt zal zijn in de categorie van publiekrechtelijke naamloze vennootschappen.

Artikelen 50 en 51

Er werd geen enkele wijziging ten gronde aangebracht aan de artikelen 202 en 203 van de wet van 17 juni 1991 inzake de onverenigbaarheidsregeling voor de leiders van de publiekrechtelijke naamloze vennootschappen als bedoeld in deze wet. De redactie van deze bepalingen werd evenwel aangepast om rekening te houden met de opheffing van de noties van bankholding van openbaar nut (artikel 50, 1^e, 4^e en 5^e) en publiekrechtelijke dochter (artikel 50, 3^e).

Bovendien drong een aanpassing van de tekst van artikel 202 zich eveneens op in de mate dat deze bepaling tevens van toepassing is op de N.V. Gemeentekrediet van België. Een koninklijk besluit van 3 december 1993 heeft inderdaad de inwerkingtreding van artikel 202 voorzien, wat betreft deze vennootschap. Bovendien

22 mars 1993 relative au statut et au contrôle des établissements de crédit dispose expressément que l'article 202 de la loi du 17 juin 1991 est applicable aux dirigeants des établissements publics de crédit, dont le Crédit communal de Belgique. Dans sa rédaction actuelle, l'article 202 ne vise toutefois que les sociétés visées à l'article 191, 1^e, qui ne comprennent pas la S.A. Crédit communal de Belgique. L'article 50, 2^e, 7^e et 8^e du présent arrêté remédie à cette imperfection.

Il en va de même pour l'article 203 actuel de la loi (article 51 du projet).

Toute référence aux « comités exécutifs » des sociétés anonymes de droit public est supprimée, car elles comportent toutes, soit un comité de direction, soit des administrateurs-délégués.

Article 52

La rédaction de l'article 207, alinéa 4, de la loi du 17 juin 1991 est simplement adaptée pour tenir compte de l'abrogation de la notion de holding bancaire d'intérêt public.

Article 53

L'article 211 actuel de la loi du 17 juin 1991 dispose que le Ministre des Finances désigne le fonctionnaire général qui a qualité pour conférer l'authenticité à tous actes requis par la formation, la transformation ou la réorganisation des sociétés anonymes de droit public visées par la même loi.

La rédaction de cet article est clarifiée.

Article 54

En vertu de l'article 212 de la loi du 17 juin 1991, tous actes, conventions et opérations requis par la formation, la transformation ou la réorganisation, en exécution de la loi du 17 juin 1991, des sociétés anonymes de droit public visées par la même loi, sont exemptés de tous impôts et droits de nature fiscale généralement quelconques. Les transformations envisagées par le présent arrêté sont indiscutablement « des transformations en exécution de la loi du 17 juin 1991 » au sens de l'article 212. Afin d'éviter tout équivoque à cet égard, cette disposition est complétée afin de préciser qu'elle s'applique à la transformation des sociétés concernées « en sociétés anonymes de droit public ou de droit privé ».

Article 55

Le Titre IV du Livre Ier de la loi du 17 juin 1991, relatif au contrôle prudentiel des holdings bancaires d'intérêt public, est abrogé. Ce Titre est en effet devenu sans objet, en raison de l'abrogation de la notion de holding bancaire d'intérêt public.

Article 56

Le Titre V du Livre Ier de la loi du 17 juin 1991, intitulé « De la coordination au sein du secteur public du crédit » prévoit la constitution d'un conseil général du secteur public du crédit ainsi que la possibilité pour la Caisse générale d'Epargne et de Retraite-Holding et le Crédit communal-Holding de créer des filiales communes. Ces dispositions ne sont jamais entrées en vigueur. L'article 56 du présent arrêté abroge dès lors toutes les dispositions reprises sous ce Titre.

Articles 57 à 59

Afin de faciliter la lecture et la consultation de la loi du 17 juin 1991, diverses dispositions de cette loi qui concernent d'autres dispositions légales entre-temps abrogées ou remplacées, sont abrogées explicitement.

L'article 238, 2^e, actuel, qui complète l'article 42 de l'arrêté royal n° 185 du 9 juillet 1935 par un second alinéa (entré en vigueur en vertu de divers arrêtés royaux des 19 août 1992, 14 septembre 1992 et 3 décembre 1992), est maintenu dans une version simplifiée.

Article 60

L'article 246 actuel de la loi du 17 juin 1991 accorde au Roi le pouvoir de codifier les dispositions législatives relatives au régime, au contrôle, aux activités et aux opérations des établissements privés et publics de crédit. Cet article n'est jamais entré en vigueur. L'article 60 du présent arrêté prévoit dès lors son abrogation.

Article 61

L'article 61 du présent arrêté apporte certaines modifications à l'article 249 de la loi du 17 juin 1991 relative à la garantie de l'Etat sur les dépôts, bons de caisse et obligations des établissements publics de crédit.

bepaalt artikel 27, § 4, van de wet van 22 maart 1993 op het statuut van en het toezicht op de kredietinstellingen, uitdrukkelijk dat artikel 202 van de wet van 17 juni 1991 van toepassing is op de leiders van openbare kredietinstellingen, waaronder het Gemeente-krediet van België. In zijn huidige redactie viseert artikel 202 nochtans enkel de vennootschappen als bedoeld in artikel 191, 1^e, waartoe de N.V. Gemeentekrediet van België niet behoort. Artikel 50, 2^e, 7^e en 8^e van huidig besluit verhelpt deze onvolkomenheid.

Hetzelfde geldt voor het huidige artikel 203 van de wet (artikel 51 van het ontwerp).

Elke verwijzing naar de « uitvoerende comité's » van de publiek-rechtelijke naamloze vennootschappen, wordt geschrapt, daar zij allen, hetzij een directiecomité hebben, hetzij gedelegeerd-bestuurders.

Artikel 52

De tekst van artikel 207, vierde lid, van de wet van 17 juni 1991 wordt eenvoudig aangepast, ten einde rekening te houden met de opheffing van de notie van bankholding van openbaar nut.

Artikel 53

Het huidige artikel 211 van de wet van 17 juni 1991 bepaalt dat de Minister van Financiën de ambtenaar-generaal aanwijst die bevoegd is om alle akten vereist voor de vorming, de omvorming of de reorganisatie van de publiekrechtelijke naamloze vennootschappen als bedoeld in dezelfde wet, authentiek te verklaren.

De redactie van dit artikel wordt verduidelijkt.

Artikel 54

Krachtens artikel 212 van de wet van 17 juni 1991 worden alle akten, overeenkomsten en verrichtingen vereist voor de vorming, de omvorming en reorganisatie van de in de wet van 17 juni 1991 bedoelde publiekrechtelijke naamloze vennootschappen, met toepassing van deze wet, algemeen vrijgesteld van welke belastingen en fiscale rechten ook. De door huidig besluit voorziene omvormingen zijn ontgegensprekelijk « omvormingen met toepassing van de wet van 17 juni 1991 » in de zin van artikel 212. Ten einde ieder misverstand hieromtrent te vermijden, werd deze bepaling aangevuld, ten einde te verduidelijken dat zij van toepassing is op de omvorming van de betrokken vennootschappen « in publiekrechtelijke of privatrechtelijke naamloze vennootschappen ».

Artikel 55

Titel IV van Boek I van de wet van 17 juni 1991, dat betrekking heeft op de prudentiële controle op de bankholdings van openbaar nut, wordt opgeheven. Deze Titel wordt inderdaad zonder voorwerp, omwille van de opheffing van de notie van bankholding van openbaar nut.

Artikel 56

Titel V van Boek I van de wet van 17 juni 1991, genaamd « De coördinatie in de openbare kredietsector » voorziet de oprichting van een algemene raad van de openbare kredietsector, alsmede de mogelijkheid voor de Algemene Spaar- en Lijfrentekas-Holding en de Gemeentekrediet-Holding om gemeenschappelijke dochters op te richten. Deze bepalingen zijn nooit in werking getreden. Artikel 56 van huidig besluit heeft derhalve alle bepalingen van deze Titel op.

Artikelen 57 tot 59

Ten einde de lektuur en de raadpleging van de wet van 17 juni 1991 te vergemakkelijken, worden diverse bepalingen van deze wet, die betrekking hebben op andere wettelijke bepalingen die intussen werden opgeheven of vervangen, uitdrukkelijk opgeheven.

Het huidige artikel 238, 2^e, dat artikel 42 van het koninklijk besluit nr. 185 van 9 juli 1935 aanvult met een tweede lid (in werking getreden in uitvoering van diverse koninklijke besluiten van 19 augustus 1992, 14 september 1992 en 3 december 1992), wordt behouden in een vereenvoudigde lezing.

Artikel 60

Het huidige artikel 246 van de wet van 17 juni 1991 verleent aan de Koning de bevoegdheid om de wetsbepalingen met betrekking tot de regeling, de controle, het bedrijf en de verrichtingen van particuliere en openbare kredietinstellingen te codificeren. Dit artikel is nooit in werking getreden. Artikel 60 van huidig besluit voorziet derhalve zijn opheffing.

Artikel 61

Artikel 61 van huidig besluit brengt diverse wijzigingen aan in artikel 249 van de wet van 17 juni 1991, dat betrekking heeft op de staatswaarborg op deposito's, kasbons en obligaties van openbare kredietinstellingen.

L'Office central de Crédit hypothécaire est la seule institution pour laquelle l'article 249 n'est pas encore entré en vigueur.

Cet article est toutefois superflu en ce qui concerne l'Office central de Crédit hypothécaire, qui bénéficie par ailleurs de la garantie prévue à l'article 2 de l'arrêté royal no 226 du 7 janvier 1936 instituant un Office central de Crédit hypothécaire. Il est renvoyé à cet égard au commentaire de l'article 69.

L'article 61, 1^e, du présent arrêté ajoute également une phrase à l'article 249, § 1er. Il s'agit de la simple reprise de l'article 113, alinéa 1er, actuel, qui dispose qu'il ne peut être fait appel à la garantie de l'Etat attachée en vertu de l'article 249 aux engagements propres du Crédit agricole qu'après l'épuisement des recours découlant de la solidarité des engagements résultant de la fédération d'établissements de crédit constituée entre le Crédit agricole et les caisses de crédit agréées.

L'article 61, 2^e, assure la mise en concordance de l'article 249, § 2, alinéa 2.

La garantie prévue par l'article 249 ne s'appliquera plus aux engagements contractés à partir du 1er janvier 1995. Ceci résulte, en ce qui concerne la Société nationale de Crédit à l'Industrie, d'un arrêté royal du 20 juillet 1994 et, en ce qui concerne la Caisse nationale de Crédit professionnel et l'Institut national de Crédit agricole, d'un arrêté royal du 1er mars 1995.

Les §§ 4 et 5 de l'article 249 prévoient toutefois des mesures transitoires pour les engagements qui bénéficiaient de la garantie de l'Etat au 1er janvier 1995. En vertu du § 4, les engagements à terme conserveront le bénéfice de cette garantie jusqu'à leur terme. Cette disposition n'est pas modifiée. En vertu du § 5, les engagements à vue ou sans spécification de terme conserveront jusqu'au 31 décembre 1999 le bénéfice de la garantie à concurrence du montant le moins élevé qu'ils auront atteint après le 1er janvier 1995. L'article 61, 3^e, du présent arrêté réduit ce délai de cinq ans à un an, de sorte que les engagements à vue ou sans spécification de terme qui bénéficiaient au 1er janvier 1995 de la garantie de l'Etat perdront ce bénéfice au 31 décembre 1995. Pour des raisons d'égalité et de concurrence entre les établissements de crédit, il ne se justifie en effet plus de maintenir la garantie de l'Etat sur de tels engagements encore pendant cinq ans.

Pour répondre à l'observation du Conseil d'Etat, la suppression de la garantie de l'Etat à partir du 1er janvier 1995 résulte déjà des arrêtés des 20 juillet 1994 et 1er mars 1995 précités. Les considérations de droit européen qui sont à l'origine de cette suppression découlent des directives du Conseil en vertu desquelles tous les établissements publics de crédit ont dû adhérer, à partir du 1er janvier 1995, au système unique de protection des dépôts visé dans les considérants de l'arrêté royal du 1er mars 1995.

Article 62

L'article 91, § 3, de la loi du 1er août 1985 portant des mesures fiscales et autres prévoit que les établissements publics de crédit versent annuellement au Trésor un montant égal à 3 p.c. de leurs fonds propres à la date du 31 décembre de l'année précédente, dans la mesure où ces fonds propres reviennent directement ou indirectement à l'Etat. L'article 252, alinéa 2, de la loi du 17 juin 1991 dispose que l'article 91, § 3, précité cesse d'être applicable aux établissements publics de crédit à dater de l'exercice au cours duquel ils sont transformés en sociétés.

L'article 252, alinéa 2, est entré en vigueur pour tous les organismes soumis à la prime visée à l'article 91, § 3, de la loi du 1er août 1985, à l'exception toutefois de l'Office central de Crédit hypothécaire. N'étant plus un établissement de crédit, ce dernier n'est toutefois plus visé par l'article 252, alinéa 2.

L'article 62 du présent arrêté ajoute dès lors un troisième alinéa à l'article 252 en vertu duquel l'article 91, § 3, de la loi du 1er août 1985 cesse d'être applicable à l'Office central de Crédit hypothécaire à dater de l'exercice au cours duquel il est transformé en société de droit public.

Article 63

L'article 63 du présent arrêté réalise une simple mise en concordance de l'article 2, § 3, no 1, alinéa 1er, de la loi du 5 décembre 1968 sur les conventions collectives de travail et les commissions paritaires. Cette disposition ne doit plus viser le Crédit communal Holding et le Crédit communal-Banque, mais bien la S.A. Crédit communal de Belgique, comme le prévoit déjà l'arrêté royal du 13 décembre 1993.

Het Centraal Bureau voor Hypothecair Krediet is de enige instelling waarvoor artikel 249 nog niet in werking is getreden.

Dit artikel is nochtans overbodig wat het Centraal Bureau voor Hypothecair Krediet betreft, omdat deze instelling anderzijds geniet van de waarborg voorzien in artikel 2 van het koninklijk besluit nr. 226 van 7 januari 1936 houdende instelling van een Centraal Bureau voor Hypothecair Krediet. Er wordt dienaangaande verwezen naar de commentaar van het artikel 69.

Artikel 61, 1^e, van huidig besluit voegt tevens een zin toe aan artikel 249, § 1. Het betreft de eenvoudige overname van huidig artikel 113, eerste lid, dat bepaalt dat de staatswaarborg die krachtens artikel 249 aan de eigen verplichtingen van het Landbouwkrediet is verbonden, slechts kan ingeroepen worden na uitputting van de rechtsmiddelen die voortvloeien uit de hoofdlijkheden van de verplichtingen, ingevolge de tussen het Landbouwkrediet en de erkende kredietkassen gevormde federatie van kredietinstellingen.

Artikel 61, 2^e, verzekert de concordantie van artikel 249, § 2, tweede lid.

De in artikel 249 bedoelde waarborg zal niet meer van toepassing zijn op de vanaf 1 januari 1995 aangegeven verplichtingen. Wat de Nationale Maatschappij voor Krediet aan de Nijverheid betreft, vloeit dit voort uit een koninklijk besluit van 20 juli 1994 en, wat betreft de Nationale Kas voor Beroepskrediet en het Nationaal Instituut voor Landbouwkrediet, uit een koninklijk besluit van 1 maart 1995.

De §§ 4 en 5 van artikel 249 voorzien evenwel in overgangsmaatregelen voor de verplichtingen waarvoor de staatswaarborg op 1 januari 1995 geldt. Krachtens § 4, blijft voor termijnverplichtingen de waarborg gelden tot op hun vervaldag. Deze bepaling wordt niet gewijzigd. Krachtens § 5, blijft voor de verplichtingen op zicht of zonder termijnvermelding de waarborg gelden tot 31 december 1999 voor het laagste bedrag dat ze na 1 januari 1995 zullen bereikt hebben. Artikel 61, 3^e, van huidig besluit verkort deze termijn van vijf jaar tot één jaar, zodat de verplichtingen op zicht of zonder termijnvermelding, waarvoor op 1 januari 1995 de staatswaarborg gold, deze waarborg op 31 december 1999 zullen verliezen. Om redenen van gelijkheid en mededinging tussen kredietinstellingen, is het inderdaad niet meer verantwoord de staatswaarborg op dergelijke verplichtingen nog te behouden gedurende vijf jaar.

Ten einde de opmerking van de Raad van State te beantwoorden, wordt er gewezen dat de afschaffing van de staatswaarborg vanaf 1 januari 1995 reeds voortvloeit uit de voornoemde koninklijke besluiten van 20 juli 1994 en 1 maart 1995. De overwegingen van Europees recht die aan de grondslag liggen van deze afschaffing, vloeien voort uit richtlijnen van de Raad krachtens dewelke alle openbare kredietinstellingen, vanaf 1 januari 1995, zijn moeten toetreden tot het enige depositobeschermingsysteem, bedoeld in de consideransen van het koninklijk besluit van 1 maart 1995.

Artikel 62

Artikel 91, § 3, van de wet van 1 augustus 1985 houdende fiscale en andere bepalingen, bepaalt dat de openbare kredietinstellingen jaarlijks aan de Schatkist een bedrag storten gelijk aan 3 pct. van hun eigen vermogen per 31 december van het voorstaande jaar, in de mate dat, dat eigen vermogen rechtstreeks of onrechtstreeks toekomt aan de Staat. Artikel 252, tweede lid, van de wet van 17 juni 1991 bepaalt dat voornoemd artikel 91, § 3, niet langer van toepassing is op de openbare kredietinstellingen vanaf het boekjaar waarin zij tot vennootschap zijn omgevormd.

Artikel 252, tweede lid, is in werking getreden voor alle instellingen die onderworpen zijn aan de in artikel 91, § 3, van de wet van 1 augustus 1985 bedoelde premie, met uitzondering evenwel van het Centraal Bureau voor Hypothecair Krediet. Aangezien dit laatste geen kredietinstelling meer is, wordt het niet meer geviseerd door artikel 252, tweede lid.

Artikel 62 van huidig besluit voegt derhalve een derde lid toe aan artikel 252, krachtens hetwelk artikel 91, § 3, van de wet van 1 augustus 1985 niet langer van toepassing zal zijn op het Centraal Bureau voor Hypothecair Krediet vanaf het boekjaar waarin het wordt omgevormd tot publiekrechtelijke vennootschap.

Artikel 63

Artikel 63 van huidig besluit zorgt enkel voor de concordantie van artikel 2, § 3, nr. 1, eerste lid, van de wet van 5 december 1968 betreffende de collectieve arbeidsovereenkomsten en de paritaire comité's. Deze bepaling dient niet langer de Gemeentekrediet-Holding en de Gemeentekrediet-Bank te viseren, maar wel de N.V. Gemeentekrediet van België, zoals het koninklijk besluit van 13 december 1993 dit reeds voorziet.

Article 64

L'article 64 du présent projet abroge l'article 261 de la loi du 17 juin 1991. Cette disposition accorde au Roi le pouvoir d'adapter les dispositions du Livre Ier, Titre III et du Livre II de la loi du 17 juin 1991 aux obligations qui découlent, pour la Belgique, des Directives européennes. Ce pouvoir est expiré depuis le 1er janvier 1993.

Article 65

L'article 65 du présent arrêté abroge des dispositions qui sont devenues sans objet.

Article 66

L'article 66 du présent arrêté abroge toute référence au changement de dénomination de la « S.A. Crédit communal de Belgique » en « Crédit communal-Banque » et permet d'adapter les dispositions légales et réglementaires au changement de dénomination de l'Institut national de Crédit agricole.

Article 67

L'article 67 du présent arrêté abroge les articles 272 et 273 de la loi du 17 juin 1991.

L'article 272 avait apporté des modifications à certains articles de la loi du 10 juin 1964 sur les appels publics à l'épargne, qui ont ensuite eux-mêmes été abrogés par la loi du 22 mars 1993.

L'article 273 a complété l'article 94 du C.I.R. avant sa coordination en 1992. Les dispositions de cet article ont été reprises à l'article 179 du C.I.R. 1992. Il ne s'impose donc plus de maintenir la disposition modificative de l'ancien C.I.R.

Article 68

L'article 68 du présent arrêté tend à préciser la date d'entrée en vigueur de l'article 274 de la loi du 17 juin 1991. Il s'agit d'une modification de pure forme.

CHAPITRE V. — Dispositions abrogatoires et diverses**Article 69**

L'article 275, 3^e, de la loi du 17 juin 1991 prévoit l'abrogation de l'arrêté royal n° 226 du 7 janvier 1936 instituant un Office central de Crédit hypothécaire. Cet arrêté royal ne sera plus d'application lors de la transformation de l'Office central de Crédit hypothécaire en société de droit public.

C'est ce que prévoit l'article 78 du présent projet.

Il est cependant fait exception pour la première phrase de l'article 2 de cet arrêté royal, qui a trait à la garantie de l'Etat.

Article 70

L'article 275, 6^e, actuel de la loi du 17 juin 1991 porte abrogation de la loi du 18 avril 1963 relative au contrôle du Crédit communal de Belgique. Cette disposition devait normalement entrer en vigueur lors de la transformation de la S.A. Crédit communal de Belgique en Crédit communal-Holding. Elle doit donc être abrogée.

Article 71

Le texte de l'article 276 actuel de la loi du 17 juin 1991 est modifié pour tenir compte de l'attribution des actions de l'Office central de Crédit hypothécaire à la Société fédérale de Participations.

Article 72

L'article 72 du présent arrêté apporte quatre modifications à la loi du 22 mars 1993 relative au statut et au contrôle des établissements de crédit.

La rédaction de l'article 13, alinéa 4, de cette loi est adaptée pour tenir compte de l'abrogation de la notion de holding bancaire d'intérêt public.

D'autre part, lorsqu'il sera transformé en société anonyme de droit privé, l'Institut national de Crédit agricole sera soustrait à l'énumération des établissements publics de crédit prévue à l'article 62, 1^e, de la loi du 22 mars 1993. C'est ce que prévoit l'article 72, 2^e, combiné avec l'article 84, 1^e, du présent arrêté.

L'article 72, 2^e du présent projet soustrait également l'Office central de Crédit hypothécaire à l'énumération de l'article 62, 1^e, de la loi du 22 mars 1993. Cette modification prendra effet immédiatement puisque, ainsi qu'il a déjà été souligné, l'Office central de Crédit hypothécaire a cédé la totalité de ses dépôts récoltés auprès du public à la Société nationale de Crédit à l'Industrie et a, par cette cession, cessé d'être un établissement de crédit.

Artikel 64

Artikel 64 van huidig besluit heft artikel 261 van de wet van 17 juni 1991 op. Deze bepaling verleent aan de Koning de bevoegdheid om de bepalingen van Boek I, Titel III en van Boek II van de wet van 17 juni 1991 aan te passen aan de verplichtingen die voor België voortvloeien uit de Europese richtlijnen. Deze bevoegdheid is sinds 1 januari 1993 verstreken.

Artikel 65

Artikel 65 van huidig besluit heft bepalingen op die zonder voorwerp zijn geworden.

Artikel 66

Artikel 66 van huidig besluit heft iedere verwijzing op naar de naamswijziging van de « N.V. Gemeentekrediet van België » in « Gemeentekrediet-Bank » en maakt het mogelijk de wettelijke en reglementaire bepalingen aan te passen aan de naamswijziging van het Nationaal Instituut voor Landbouwkrediet.

Artikel 67

Artikel 67 van huidig besluit heft de artikelen 272 en 273 van de wet van 17 juni 1991 op.

Artikel 272 bracht enkele wijzigingen aan in sommige bepalingen van de wet van 10 juni 1964 op het openbaar aantrekken van spaargelden, die vervolgens zelf werden opgeheven door de wet van 22 maart 1993.

Artikel 273 vulde artikel 94 van het W.I.B. aan, vóór zijn coördinatie in 1992. De bepalingen van dit artikel werden weder opgenomen in artikel 179 van het W.I.B. 1992. Het is derhalve niet meer nodig de wijzigingsbepaling van het oude W.I.B. te behouden.

Artikel 68

Artikel 68 van huidig besluit beoogt de datum van inwerkingtreding van artikel 274 van de wet van 17 juni 1991 te verduidelijken. Het betreft een loutere vormwijziging.

HOOFDSTUK V. — Opheffings- en diverse bepalingen**Artikel 69**

Artikel 275, 3^e, van de wet van 17 juni 1991 voorziet de opheffing van het koninklijk besluit nr. 226 van 7 januari 1936 houdende instelling van een Centraal Bureau voor Hypothecair krediet. Dit koninklijk besluit zal niet langer van toepassing zijn vanaf de omvorming van het Centraal Bureau voor Hypothecair Krediet in publiekrechtelijke vennootschap.

Dit wordt bepaald door artikel 78 van huidig ontwerp.

Er wordt evenwel een uitzondering gemaakt voor de eerste zin van artikel 2 van dit koninklijk besluit, die betrekking heeft op de staatswaarborg.

Artikel 70

Het huidige artikel 275, 6^e, van de wet van 17 juni 1991 voorziet de opheffing van de wet van 18 april 1963 betreffende de controle op het Gemeentekrediet van België. Deze bepaling diende normaal in werking te treden bij de omvorming van de N.V. Gemeentekrediet van België in Gemeentekrediet-Holding. Zij dient derhalve te worden opgeheven.

Artikel 71

De tekst van het huidige artikel 276 van de wet van 17 juni 1991 wordt gewijzigd ten einde rekening te houden met de toewijzing van de aandelen van het Centraal Bureau voor Hypothecair Krediet aan de Federale Participatiemaatschappij.

Artikel 72

Artikel 72 van huidig besluit brengt vier wijzigingen aan in de wet van 22 maart 1993 op het statuut van en het toezicht op de kredietinstellingen.

De redactie van artikel 13, vierde lid, van deze wet wordt aangepast ten einde rekening te houden met de opheffing van de notie van bankholding van openbaar nut.

Anderzijds wordt het Nationaal Instituut voor Landbouwkrediet bij zijn omvorming in privaatrechtelijke naamloze vennootschap, onttrokken aan de opsomming van de openbare kredietinstellingen, voorzien in artikel 62, 1^e, van de wet van 22 maart 1993. Dit wordt bepaald door artikel 72, 2^e, in combinatie met artikel 84, 1^e, van huidig besluit.

Artikel 72, 2^e, van huidig besluit onttrekt eveneens het Centraal Bureau voor Hypothecair Krediet aan de opsomming van artikel 62, 1^e, van de wet van 22 maart 1993. Deze wijziging zal onmiddellijk effect ressorteren, aangezien, zoals reeds onderstreept werd, het Centraal Bureau voor Hypothecair Krediet alle deposito's die het van het publiek in ontvangst heeft genomen, heeft overgedragen aan de Nationale Maatschappij voor Krediet aan de Nijverheid. Door deze overdracht, is het niet langer een kredietinstelling.

Pour la même raison, l'Office central de Crédit hypothécaire est supprimé de la liste des établissements bénéficiant de la garantie spéciale de 3 milliards de francs, visée à l'article 110sexies de la loi du 22 mars 1993.

L'article 72, 4^e, du présent arrêté vise également à supprimer le remplacement, prévu par la loi du 22 mars 1993, de la dénomination « Crédit communal de Belgique » par « Crédit communal-Banque ».

Articles 73 et 74

Les articles 1er et suivants du Code des taxes assimilées au timbre instituent une taxe spéciale de 34 p.c. sur les réserves des associations et caisses de crédit agréées par la Caisse nationale de Crédit professionnel et l'Institut national de Crédit agricole en cas de renonciation ou de retrait de l'agrément. Comme ces articles se réfèrent à certaines dispositions de la loi du 17 juin 1991 qui, en ce qui concerne l'Institut national de Crédit agricole, ont été remplacées par d'autres, il y a lieu d'en adapter le texte par simple souci de coordination. Il s'agit donc d'une modification de pure forme.

Article 75

L'article 75 du présent arrêté prévoit l'abrogation de deux dispositions légales particulières relatives à l'Office central de Crédit hypothécaire et à l'Institut national de Crédit agricole.

En vertu de l'article 59 de la loi du 20 juillet 1991 portant des dispositions budgétaires, l'Etat garantit à l'Office central de Crédit hypothécaire la couverture de certaines pertes. Cet article, qui n'a jamais été appliqué, sera abrogé lors de la transformation de l'Office central de Crédit hypothécaire en société anonyme de droit public. Il est renvoyé à la disposition de l'article 84, 2^e, du présent projet.

L'article 129 de la loi du 28 décembre 1992 portant des dispositions fiscales, financières et diverses, autorise le Ministre des Finances à conclure, au nom de l'Etat, avec des établissements de crédit établis en Belgique, des conventions de financement des paiements annuels qui incomberont à l'Etat dans le cadre de l'assainissement financier de l'Institut national de Crédit agricole et de l'Office central de Crédit hypothécaire. Cette disposition est abrogée avec effet immédiat. En ce qui concerne l'Institut national de Crédit agricole, cette disposition devient sans objet eu égard à la cession envisagée des actions détenues par la Société fédérale de Participations. En ce qui concerne l'Office central de Crédit hypothécaire, cette disposition devient également sans objet eu égard à l'abrogation de l'article 59 précité de la loi du 20 juillet 1991.

Article 76

Cet article abroge une série d'arrêtés royaux incompatibles avec le statut futur de société anonyme qui sera conféré à l'Office central de Crédit hypothécaire et au Crédit agricole S.A.

CHAPITRE VI. — Entrée en vigueur

Article 84

Pour toute clarté, il convient d'entamer le commentaire de ce chapitre par le commentaire de l'article 84 du présent arrêté.

En vertu de la phrase introductory de l'article 84, le présent arrêté entre en vigueur le premier jour du mois qui suit la date de sa publication, à l'exception toutefois des dispositions visées au 1^o et 2^o, de cet article.

En vertu de l'article 84, 1^o, l'entrée en vigueur de toutes les dispositions du présent arrêté qui concernent l'Institut national de Crédit agricole est subordonnée à la réalisation de deux conditions : la Société fédérale de Participations devra avoir ramené sa participation à moins de 50 p.c. des droits de vote attachés aux titres représentatifs ou non du capital, émis par la société, et les actions sans droit de vote que la Société fédérale de Participations détient actuellement devront avoir été préalablement transformées, par décision de l'assemblée générale de la société, en actions avec droit de vote, de manière à ce que l'actionnaire qui procédera à leur acquisition dispose du même droit de vote que les autres actionnaires de la société.

Aussi longtemps que ces deux conditions n'auront pas été réalisées selon les modalités prévues par la législation actuelle, l'Institut national de Crédit agricole ne sera pas transformé en société de droit privé et aucune modification ne sera apportée à son statut. Il restera soumis, non seulement aux dispositions de la loi du 17 juin 1991 qui le concernent plus particulièrement, mais également aux dispositions communes de cette loi. Ainsi, il sera toujours

Om dezelfde reden wordt het Centraal Bureau voor Hypothecair Krediet geschrapt in de lijst van instellingen die van de speciale waarborg van 3 miljard frank voorzien in artikel 110sexies van de wet van 22 maart 1993, genieten.

Artikel 72, 4^e, van huidig besluit beoogt eveneens de vervanging van de benaming « Gemeentekrediet van België » door « Gemeente-krediet-Bank », zoals voorzien door de wet van 22 maart 1993, te schrappen.

Artikelen 73 en 74

De artikelen 1 en volgende van het Wetboek van met het zegel gelijkgestelde takken, voeren een bijzondere taks in van 34 p.c. op de reserves van de door de Nationale Kas voor Beroepskrediet en het Nationaal Instituut voor Landbouwkrediet erkende kredietverenigingen en kredietkassen, in geval van afstand of intrekking van de erkenning. Aangezien deze artikelen verwijzen naar een aantal bepalingen van de wet van 17 juni 1991, die, wat het Nationaal Instituut voor Landbouwkrediet betreft, door anderen werden vervangen, was het voor de coördinatie nodig om de tekst aan te passen. Het betreft dus een loutere vormwijziging.

Artikel 75

Artikel 75 van huidig besluit voorziet de opheffing van twee bijzondere wettelijke bepalingen die betrekking hebben op het Centraal Bureau voor Hypothecair Krediet en het Nationaal Instituut voor Landbouwkrediet.

Krachtens artikel 59 van de wet van 20 juli 1991 houdende begrotingsbepalingen, waarborgt de Staat aan het Centraal Bureau voor Hypothecair Krediet de dekking van bepaalde verliezen. Dit artikel, dat nooit werd toegepast, zal opgeheven worden bij de omvorming van het Centraal Bureau voor Hypothecair Krediet in publiekrechtelijke naamloze vennootschap. Er wordt verwezen naar de bepaling van artikel 84, 2^e, van huidig ontwerp.

Artikel 129 van de wet van 28 december 1992 houdende fiscale, financiële en diverse bepalingen, machtigt de Minister van Financiën om, in naam van de Staat, met in België gevestigde kredietinstellingen, overeenkomsten te sluiten voor de financiering van de betalingen die jaarlijks door de Staat zullen moeten verricht worden in het kader van de financiële gezondmaking van het Nationaal Instituut voor Landbouwkrediet en het Centraal Bureau voor Hypothecair Krediet. Deze bepaling wordt met onmiddellijke ingang opgeheven. Wat het Nationaal Instituut voor Landbouwkrediet betreft, wordt deze bepaling zonder voorwerp, gelet op de voorgenomen overdracht van de door de Federale Participatiemaatschappij gehouden aandelen. Wat betreft het Centraal Bureau voor Hypothecair Krediet, wordt deze bepaling eveneens zonder voorwerp, gelet op de opheffing van voornoemd artikel 59 van de wet van 20 juli 1991.

Artikel 76

Dit artikel heeft een reeks koninklijke besluiten op die onverenigbaar zijn met het toekomstige statuut van naamloze vennootschap van het Centraal Bureau voor Hypothecair Krediet en het Landbouwkrediet N.V.

HOOFDSTUK VI. — Inwerkingtreding

Artikel 84

Voor alle duidelijkheid wordt de commentaar van dit hoofdstuk aangevat met de commentaar van artikel 84 van huidig besluit.

Krachtens de inleidende zin van artikel 84, treedt dit besluit in werking op de eerste dag van de maand volgend op zijn publicatie, met uitzondering evenwel van de bepalingen bedoeld in het 1^o en 2^o, van dit artikel.

Artikel 84, 1^o, bepaalt dat alle bepalingen van huidig besluit die het Nationaal Instituut voor Landbouwkrediet betreffen, slechts in werking zullen treden wanneer een dubbele voorwaarde is vervuld : de Federale Participatiemaatschappij dient haar deelneming terug te brengen tot minder dan 50 pct. van de stemrechten verbonden aan effecten die al dan niet het kapitaal vertegenwoordigen en uitgegeven zijn door de vennootschap, en de aandelen zonder stemrecht die de Federale Participatiemaatschappij momenteel bezit, dienen voorafgaandelijk door een beslissing van de algemene vergadering van de vennootschap omgevormd te worden in aandelen met stemrecht, zodat de aandeelhouder die deze aandelen zal verwerven over hetzelfde stemrecht beschikt als de andere aandeelhouders van de vennootschap.

Zolang deze beide voorwaarden niet zijn vervuld volgens de door de huidige wetgeving bepaalde modaliteiten, wordt het Nationaal Instituut voor Landbouwkrediet niet omgevormd in privaatrechtelijke naamloze vennootschap en wordt geen enkele wijziging aangebracht aan zijn statuut. Het zal niet enkel onderworpen blijven aan de bepalingen van de wet van 17 juni 1991 die het in het bijzonder betreffen, maar eveneens aan de gemeenschappelijke bepalingen

rangé parmi les « sociétés anonymes de droit public visées au Titre Ier » de l'article 191, 1^o, b. En outre, il restera un établissement public de crédit au sens de l'article 62, 1^o, de la loi du 22 mars 1993 relative au statut et au contrôle des établissements de crédit.

Pour répondre à l'observation du Conseil d'Etat, l'entrée en vigueur des dispositions subordonnées aux deux conditions prévues par l'article 84, 1^o, donnera bien lieu à publicité puisqu'elle ira de pair avec une ou plusieurs modifications des statuts de l'Institut national de Crédit agricole qui devront être publiées au *Moniteur belge* conformément à l'article 12 des lois coordonnées sur les sociétés commerciales. Dans son avis sur l'arrêté royal du 29 septembre 1993 ayant modifié la loi du 17 juin 1991, le Conseil d'Etat avait d'ailleurs lui-même suggéré que l'entrée en vigueur de cet arrêté dépende de la réalisation de la cession de participations qu'il autorisait. Le texte a néanmoins été complété par l'ajout suggéré.

L'article 84, 2^o, règle l'entrée en vigueur des diverses dispositions du présent arrêté qui concernent plus particulièrement l'Office central de Crédit hypothécaire. Il est renvoyé à cet égard au commentaire des articles 77, 78 et 79 du présent arrêté.

Articles 77 et 78

Ces articles concernent l'entrée en vigueur des dispositions relatives à l'Office central de Crédit hypothécaire.

A l'exception des articles indiqués à l'article 84, 2^o, du présent arrêté, toutes les dispositions de celui-ci qui apportent des modifications à la loi du 17 juin 1991 entrent en vigueur le premier jour du mois qui suit la date de la publication du présent arrêté.

Les premiers statuts de l'Office central de Crédit hypothécaire constatant sa transformation en société anonyme de droit public seront adoptés dans les trois mois qui suivent la publication de l'arrêté ministériel fixant le capital initial conformément à l'article 175, alinéa 1er (article 77, alinéa 2, du présent arrêté).

C'est à ce moment que toutes les dispositions de l'arrêté royal n° 226 du 7 janvier 1936 cesseront de s'appliquer, sauf la garantie de l'Etat prévue par la première phrase de l'article 2 de l'arrêté royal n° 226 (renvoi à l'article 275, 3^o, de la loi).

Toutes les dispositions particulières et communes de la loi du 17 juin 1991 qui concernent l'Office central de Crédit hypothécaire entreront également en vigueur à cette date (articles 77, alinéa 1er, et 78 du présent arrêté).

L'abrogation de la garantie de l'Etat sur les pertes et de l'arrêté royal du 5 mai 1936 établissant le règlement d'organisation de l'Office central de Crédit hypothécaire entrent également en vigueur le jour de sa transformation en société anonyme de droit public (article 84, 2^o, du présent arrêté).

Les arrêtés royaux fixant le cadre linguistique au sein de cette institution sont également abrogés (article 84, 2^o).

Article 79

Certaines dispositions de la loi du 17 juin 1991 ont une portée générale. Leur entrée en vigueur a toutefois été réglée, en vertu de l'article 277, par des arrêtés relatifs à l'une ou l'autre institution. Pour plus de sécurité juridique, le présent arrêté prévoit leur entrée en vigueur générale, ce qui fait l'objet de l'article 79 du présent arrêté.

Article 80

Toutes les dispositions prises en exécution des dispositions de la loi du 17 juin 1991 qui sont abrogées ou modifiées par le présent arrêté, restent en vigueur, pour autant qu'elles ne sont pas directement contraires au présent arrêté.

Pour répondre à l'observation du Conseil d'Etat, la disposition du présent article est identique à celle prévue par l'article 51 de l'arrêté royal du 29 septembre 1993 modifiant la loi du 17 juin 1991. Cette disposition ne vise nullement à modifier ou à abroger des textes, mais à préciser, pour autant que de besoin, que toutes les mesures d'exécution prises en vertu des dispositions existantes de la loi du 17 juin 1991 continuent à produire leurs effets tant qu'elles ne sont pas directement contraires aux nouvelles dispositions de la loi. L'on vise surtout les statuts et les règlements d'ordre intérieur des organismes dont la nature juridique est transformée et de la fédération d'établissements de crédit constituée autour de l'Institut national de Crédit agricole.

van deze wet. Aldus zal het nog steeds gerangscht worden onder de « publiekrechtelijke naamloze vennootschappen zoals bedoeld in Titel 1 » van artikel 191, 1^o, b. Bovendien zal het een openbare kredietinstelling blijven in de zin van artikel 62, 1^o, van de wet van 22 maart 1993 op het statuut van en het toezicht op de kredietinstellingen.

Ten einde te antwoorden op de opmerking van de Raad van State, wordt erop gewezen dat de inwerkingtreding van de bepalingen, onderworpen aan de twee voorwaarden voorzien in artikel 84, 1^o, wel degelijk aanleiding zal geven tot publiciteit, aangezien zij gepaard gaan met één of meer statutenwijzigingen van het Nationaal Instituut voor Landbouwkrediet, die in het *Belgisch Staatsblad* zullen moeten gepubliceerd worden overeenkomstig artikel 12 van de gecöördineerde wetten op de handelsvennootschappen. In zijn advies op het koninklijk besluit van 29 september 1993 tot wijziging van de wet van 17 juni 1991, had de Raad van State trouwens zelf voorgesteld dat de inwerkingtreding van dat besluit zou afhangen van de verwezenlijking van de overdracht van deelnemingen die door het besluit werden toegeleend. De tekst werd niettemin vervolledigd met de voorgestelde aanvulling.

Artikel 84, 2^o, regelt de inwerkingtreding van diverse bepalingen van huidig besluit die meer in het bijzonder het Centraal Bureau voor Hypothecair Krediet betreffen. Er wordt wat dit betreft verwezen naar de commentaar van de artikelen 77, 78 en 79 van huidig besluit.

Artikelen 77 en 78

Deze artikelen betreffen de inwerkingtreding van de bepalingen inzake het Centraal Bureau voor Hypothecair Krediet.

Met uitzondering van de in artikel 84, 2^o, aangeduide artikelen van huidig besluit, treden alle bepalingen van dit besluit, die wijzigingen aanbrengen aan de wet van 17 juni 1991, in werking op de eerste dag van de maand volgend op zijn publicatie.

De eerste statuten van het Centraal Bureau voor Hypothecair Krediet, die zijn omvorming in publiekrechtelijke naamloze vennootschap vaststellen, worden aangenomen binnen de drie maand volgend op de publicatie van het ministerieel besluit dat het aanvangskapitaal bepaalt overeenkomstig artikel 175, eerste lid (artikel 77, tweede lid, van huidig besluit).

Op dat ogenblik houden alle bepalingen van het koninklijk besluit nr. 226 van 7 januari 1936 op van toepassing te zijn op het Centraal Bureau voor Hypothecair Krediet, behalve de staatswaarborg voorzien in de eerste zin van artikel 2 van het koninklijk besluit nr. 226 (zie artikel 275, 3^o, van de wet).

Alle bijzondere en gemeenschappelijke bepalingen van de wet van 17 juni 1991 die het Centraal Bureau voor Hypothecair Krediet betreffen, zullen eveneens in werking treden op deze datum (artikel 77, eerste lid, en 78 van huidig besluit).

De opheffing van de staatswaarborg op de verliezen en van het koninklijk besluit van 5 mei 1936 houdende inrichtingsreglement van het Centraal Bureau voor Hypothecair Krediet, treden eveneens in werking op de dag van zijn omvorming in publiekrechtelijke naamloze vennootschap (artikel 84, 2^o, van huidig besluit).

De koninklijke besluiten die het taalkader vaststellen voor deze instelling, worden eveneens opgeheven (artikel 84, 2^o).

Artikel 79

Sommige bepalingen van de wet van 17 juni 1991 hebben een algemene draagwijdte. Hun inwerkingtreding werd nochtans geregeld, krachtens artikel 277, door besluiten die betrekking hadden op de éne of de andere instelling. Met het oog op meer rechtzekerheid, voorziet huidig besluit hun algemene inwerkingtreding, hetgeen het voorwerp uitmaakt van artikel 79 van huidig besluit.

Artikel 80

Alle bepalingen die zijn genomen in uitvoering van bepalingen van de wet van 17 juni 1991 die door huidig besluit worden opgeheven of gewijzigd, blijven gelden, voor zover zij niet rechtstreeks strijdig zijn met huidig besluit.

Ten einde de opmerking van de Raad van State te beantwoorden, wordt erop gewezen dat de bepaling van huidig artikel identiek is aan deze voorzien door artikel 51 van het koninklijk besluit van 29 september 1993 tot wijziging van de wet van 17 juni 1991. Deze bepaling beoogt geenszins teksten te wijzigen of op te heffen, maar te verduidelijken, voor zover als nodig, dat alle uitvoeringsmaatregelen die genomen werden krachtens de bestaande bepalingen van de wet van 17 juni 1991, uitwerking zullen blijven hebben zolang zij niet rechtstreeks strijdig zijn met de nieuwe bepalingen van de wet. Voornamelijk worden de statuten en de reglementen van inwendige orde bedoeld van de instellingen waarvan het juridisch statuut wordt omgevormd en van de federatie van kredietinstellingen, opgericht rond het Nationaal Instituut voor Landbouwkrediet.

Article 81

L'article 81 du présent arrêté accorde un délai de trois mois à la Société fédérale de Participations et l'Institut national de Crédit agricole, pour adapter leurs statuts conformément aux dispositions du présent arrêté. Ce délai court à partir de sa transformation en société de droit privé, en ce qui concerne ce dernier, et à partir du premier jour du mois qui suit la date de la publication du présent arrêté, en ce qui concerne la Société fédérale de Participations.

Article 82

Les mandats qui doivent être réattribués en vertu du présent arrêté prendront fin de plein droit le jour où l'assemblée générale aura nommé de nouveaux administrateurs dans chacune des sociétés en cause.

Article 83

Les dispositions du règlement d'agrément et de contrôle des caisses de crédit agréées par l'Institut national de Crédit agricole resteront en vigueur aussi longtemps que la Commission bancaire et financière n'aura pas approuvé les nouvelles règles d'affiliation à la fédération d'établissements de crédit constituée par cet organisme. Les agréments existants continueront également à produire leurs effets aussi longtemps qu'il n'y sera pas renoncé ou qu'ils n'auront pas été retirés par une décision régulière de l'organe compétent.

Nous avons l'honneur d'être,

Sire,

de Votre Majesté,

les très respectueux et très fidèles serviteurs,

le Vice-Premier Ministre
et Ministre de la Justice et des Affaires économiques,

M. WATHELET

Le Ministre des Finances,

Ph. MAYSTADT

[S-C — 3275]

AVIS DU CONSEIL D'ETAT

Le Conseil d'Etat, section de législation, deuxième chambre, saisi par le Ministre des Finances, le 4 avril 1995, d'une demande d'avis, dans un délai ne dépassant pas trois jours, sur un projet d'arrêté royal « modifiant la loi du 17 juin 1991 portant organisation du secteur public du crédit et de la détention des participations du secteur public dans des sociétés financières de droit privé et portant diverses autres dispositions en matière de vente d'actifs », a donné le 6 avril 1995 l'avis suivant :

Suivant l'article 84, alinéa 2, introduit par la loi du 15 octobre 1991 dans les lois coordonnées sur le Conseil d'Etat, l'urgence qui permet au Ministre de demander que l'avis de la section de législation soit donné dans un délai ne dépassant pas trois jours doit être spécialement motivée. En l'occurrence, elle l'est dans les termes suivants :

« De Ministerraad wenst zo vlug mogelijk tot een juridische hervorming en financiële herstructureren van bepaalde openbare instellingen over te gaan, teneinde het wettelijk kader te creëren op basis waarvan een openbare procedure kan worden opgestart. De Raad is van oordeel dat het ontwerp onverwijld dient te worden genomen om binnen het voorziene wettelijke kader de mogelijkheid te hebben strategische partners voor deze instellingen te selecteren, dit in het belang van deze instellingen. Een vertraging in deze procedures zou een negatieve weerslag kunnen hebben op de waarde van de onderneming. Bovendien dient zekerheid te worden geschapen omtrent de toekomst van deze instellingen, inzonderheid voor het personeel ».

Examen du projet

Dispositif

Article 8

L'article 8 du projet d'arrêté royal tend à habiliter le conseil d'administration de la Caisse générale d'Epargne et de Retraite-Holding à arrêter « le régime de pension de retraite et de survie » dont devraient bénéficier les administrateurs « chargés de missions spéciales ».

Le Rapport au Roi n'indique nullement quelle serait la base juridique du pouvoir du Roi d'adopter une telle disposition; l'analyse des textes visés au préambule ne permet pas davantage de trouver le

Artikel 81

Artikel 81 van huidig besluit geeft een termijn van drie maanden aan de Federale Participatiemaatschappij en het Nationaal Instituut voor Landbouwkrediet, om hun statuten overeenkomstig de bepalingen van huidig besluit aan te passen. Deze termijn gaat in bij de omvorming in privaatrechtelijke vennootschap, wat de laatste betreft, en vanaf de eerste dag van de maand volgend op de datum van publicatie van huidig besluit, wat de Federale Participatiemaatschappij betreft.

Artikel 82

De mandaten die opnieuw moeten toegewezen worden krachtens huidig besluit, worden van rechtswege beëindigd de dag waarop de algemene vergadering de nieuwe bestuurders benoemt in elk van de betrokken vennootschappen.

Artikel 83

De bepalingen van het erkennings- en controlereglement van de door het Nationaal Instituut voor Landbouwkrediet erkende kredietkassen, zullen van toepassing blijven zolang de Commissie voor het Bank- en Financiewezien de nieuwe aansluitingsregels van de door deze instelling gevormde federatie van kredietinstellingen, niet heeft goedgekeurd. De bestaande erkenningen blijven eveneens gelden zolang er geen afstand van wordt gedaan of zij niet ingetrokken worden door een regelmatige beslissing van het bevoegde orgaan.

Wij hebben de eer te zijn,

Sire,

Van Uwe Majesteit,

De zeer eerbiedige en zeer getrouwe dienaars,

De Vice-Eerste Minister
en Minister van Justitie en Economische Zaken,

M. WATHELET

De Minister van Financiën,

Ph. MAYSTADT

[S-C — 3275]

ADVIES VAN DE RAAD VAN STATE

De Raad van State, afdeling wetgeving, tweede kamer, op 4 april 1995 door de Minister van Financiën verzocht hem, binnen een termijn van ten hoogste drie dagen, van advies te dienen over een ontwerp van koninklijk besluit « tot wijziging van de wet van 17 juni 1991 tot organisatie van de openbare kredietsector en van het bezit van de deelnemingen van de openbare sector in de privaatrechtelijke financiële vennootschappen en houdende diverse andere bepalingen inzake de verkoop van activa », heeft op 6 april 1995 het volgend advies gegeven :

Volgens artikel 84, tweede lid, dat bij de wet van 15 oktober 1991 is ingevoegd in de gecoördineerde wetten op de Raad van State, moet de Minister, wanneer hij vraagt dat het advies van de afdeling wetgeving binnen een termijn van ten hoogste drie dagen wordt gegeven, dat verzoek om spoedbehandeling met bijzondere redenen omkleden. In het onderhavige geval luidt de motivering aldus :

« De Ministerraad wenst zo vlug mogelijk tot een juridische hervorming en financiële herstructureren van bepaalde openbare instellingen over te gaan, ten einde het wettelijk kader te creëren op basis waarvan een openbare procedure kan worden opgestart. De Raad is van oordeel dat het ontwerp onverwijld dient te worden genomen om binnen het voorziene wettelijke kader de mogelijkheid te hebben strategische partners voor deze instellingen te selecteren, dit in het belang van deze instellingen. Een vertraging in deze procedures zou een negatieve weerslag kunnen hebben op de waarde van de onderneming. Bovendien dient zekerheid te worden geschapen omtrent de toekomst van deze instellingen, inzonderheid voor het personeel ».

Onderzoek van het ontwerp

Bepalend gedeelte

Artikel 8

Artikel 8 van het ontwerp van koninklijk besluit beoogt de raad van bestuur van de Algemene Spaar- en Lijfrentekas-Holding te machtigen om « de rust- en overlevingspensioenregeling » vast te leggen die geldt voor de bestuurders « belast met bijzondere opdrachten ».

In het Verslag aan de Koning wordt nergens aangegeven wat de rechtsgrond zou zijn van de bevoegdheid die aan de Koning wordt verleend om zo een bepaling aan te nemen; uit het onderzoek van de

fondement légal requis. La règle en projet doit donc, en principe, être omise du projet d'arrêté royal. Elle ne pourrait être maintenue que si le Rapport au Roi, d'une part, indiquait clairement quelle en est la base juridique et, d'autre part, explicitait la nature exacte du régime de pension en projet, et comment celui-ci se concilie avec la loi du 5 août 1978 de réformes économiques et budgétaires ainsi qu'avec l'arrêté royal du 24 décembre 1993 portant exécution de la loi du 6 janvier 1989 de sauvegarde de la compétitivité du pays. L'interprétation qui serait ainsi donnée de la loi du 21 décembre 1994 portant des dispositions sociales et diverses doit, en outre, être compatible avec les articles 10, 11 et 179 de la Constitution.

Article 61

Suivant les explications verbales fournies par le délégué du Ministre, des considérations de droit européen sont à l'origine de la suppression de la garantie de l'Etat à partir du 1er janvier 1995.

Il convient que ces explications trouvent place dans le Rapport au Roi.

Article 76

Au 1^e, il faut écrire : « ... de crédit hypothécaire, modifié par les arrêtés royaux du 27 février 1952 et du 3 octobre 1955; ».

Article 80

La disposition en projet, en prévoyant que les dispositions réglementaires, statutaires, ou autres prises en exécution de la loi du 17 juin 1991 restent en vigueur si elles ne sont pas directement contraires au présent arrêté est de nature à créer des doutes quant à la question quelles sont les dispositions réglementaires qui sont ou ne sont pas directement contraires à la loi précitée. Le commentaire des articles n'apporte aucune précision quant à la compréhension de la disposition en projet. Dès lors, il faut l'omettre ou viser explicitement les textes que cette disposition entend modifier ou abroger.

Article 84

L'article 84, 1^e, subordonne l'entrée en vigueur de certaines dispositions qui sont relatives au Crédit agricole S.A. à la réalisation de deux conditions dont la publicité n'est pas assurée.

Pour garantir un minimum de sécurité juridique, il est proposé de prévoir que le Ministre des Finances publie au *Moniteur belge* un avis dans lequel il constatera que ces conditions sont remplies.

La chambre était composée de :

MM. :

J.-J. Stryckmans, président de chambre;
Y. Boucquey et Y. Kreins, conseillers d'Etat;
Mme J. Gielissen, greffier.

La concordance entre la version française et la version néerlandaise a été vérifiée sous le contrôle de M. J.-J. Stryckmans.

Le rapport a été présenté par M. J. Regnier, premier auditeur. La note du Bureau de coordination a été rédigée par M. R. Hensenne, référendaire adjoint.

Le greffier,
J. Gielissen.

Le président,
J.-J. Stryckmans.

[S-C — 3275]

7 AVRIL 1995. — Arrêté royal modifiant la loi du 17 juin 1991 portant organisation du secteur public du crédit et de la détention des participations du secteur public dans certaines sociétés financières de droit privé et portant diverses autres dispositions en matière de vente d'actifs

ALBERT II, Roi des Belges,
A tous, présents et à venir, Salut.

Vu la loi du 17 juin 1991 portant organisation du secteur public du crédit et de la détention des participations du secteur public dans certaines sociétés financières de droit privé, modifiée par les lois

in de l'annexe aangegeven teksten blijkt al evenmin wat de vereiste rechtsgrond zou zijn. De ontworpen regel moet derhalve in beginsel uit het ontwerp van koninklijk besluit wegvalen. Deze regel kan alleen behouden blijven indien enerzijds in het Verslag aan de Koning duidelijk de rechtsgrootte ervan wordt aangegeven, en indien anderzijds erin wordt uiteengezet wat de specifieke aard van de ontworpen pensioenregeling is en hoe deze regeling zich verdraagt met de wet van 5 augustus 1978 houdende economische en budgettaire hervormingen, alsook met het koninklijk besluit van 24 december 1993 ter uitvoering van de wet van 6 januari 1989 tot vrijwaring van 's lands concurrentievermogen. De aldus verstrekte uitleg van de wet van 21 december 1994 houdende sociale en diverse bepalingen moet voorts bestaanbaar zijn met de artikelen 10, 11 en 179 van de Grondwet.

Artikel 61

Volgens de mondelinge uitleg verstrekt door de gemachtigde van de Minister, liggen overwegingen van Europees recht ten grondslag aan de afschaffing van de staatswaarborg met ingang van 1 januari 1995.

Die uitleg moet in het Verslag aan de Koning worden opgenomen.

Artikel 76

Het zou beter zijn te schrijven :

« Art. 76. Eveneens opgeheven worden :

1^e het koninklijk besluit van 5 mei 1936 betreffende het inrichtingsreglement van het Centraal Bureau voor Hypothecair Krediet, gewijzigd bij de koninklijke besluiten van 27 februari 1952 en 3 oktober 1955;

2^e ... (voorts zoals in het ontwerp) ».

Artikel 80

Doordat de ontworpen bepaling voorschrijft dat de reglementaire, statutaire of andere bepalingen die ter uitvoering van de wet van 17 juni 1991 zijn genomen, blijven gelden indien ze niet rechtstreeks strijdig zijn met dit besluit, kan twijfel rijzen omtrent de vraag welke reglementaire bepalingen al dan niet rechtstreeks strijdig zijn met de vooroemde wet. De besprekking van de artikelen bevat geen enkele toelichting omtrent de wijze waarop de ontworpen bepaling moet worden begrepen. Derhalve behoort ze te vervallen, ofwel moeten uitdrukkelijk de teksten worden vermeld die deze bepaling beoogt te wijzigen of op te heffen.

Artikel 84

Artikel 84, 1^e, verbindt de inwerkingtreding van sommige bepalingen met betrekking tot het Landbouwkrediet N.V. aan de omstandigheid dat voldaan wordt aan twee voorwaarden waarvan de openbaarmaking niet geregeld wordt.

Ten einde een minimum aan rechtszekerheid te waarborgen, wordt voorgesteld voor te schrijven dat de Minister van Financiën in het *Belgisch Staatsblad* een bericht laat verschijnen waarin hij vaststelt dat die twee voorwaarden vervuld zijn.

De kamer was samengesteld uit :

De heren :

J.-J. Stryckmans, kamervoorzitter;
Y. Boucquey en Y. Kreins, staatsraden;
Mevr. J. Gielissen, griffier.

De overeenstemming tussen de Franse en de Nederlandse tekst werd nagezien onder toezicht van de heer J.-J. Stryckmans.

Het verslag werd uitgebracht door de heer J. Regnier, eerste auditeur. De nota van het Coördinatiebureau werd opgesteld door de heer R. Hensenne, adjunct-referendaris.

De griffier,
J. Gielissen.

De voorzitter,
J.-J. Stryckmans.

[S-C — 3275]

7 APRIL 1995. — Koninklijk besluit tot wijziging van de wet van 17 juni 1991 tot organisatie van de openbare kredietsector en van het bezit van de deelnemingen van de openbare sector in bepaalde privaatrechtelijke financiële vennootschappen en houdende diverse andere bepalingen inzake de verkoop van activa

ALBERT II, Koning der Belgen,

Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op de wet van 17 juni 1991 tot organisatie van de openbare kredietsector en van het bezit van de deelnemingen van de openbare sector in bepaalde privaatrechtelijk financiële vennoot-

des 19 juillet 1991, 22 juillet 1991, 28 juillet 1992, 28 décembre 1992, 22 mars 1993, l'arrêté royal du 29 septembre 1993, les lois des 27 décembre 1993 et 6 juillet 1994, l'arrêté royal du 20 juillet 1994 et les lois des 12 décembre 1994 et 23 décembre 1994;

Vu la loi du 22 mars 1993 relative au statut et au contrôle des établissements de crédit, modifiée par l'arrêté royal du 29 septembre 1993, la loi du 6 juillet 1994, l'arrêté royal du 20 juillet 1994 et la loi du 23 décembre 1994;

Vu la loi du 22 juillet 1993 portant des dispositions fiscales et financières, notamment l'article 99, modifié par la loi du 21 décembre 1994;

Vu la loi du 21 décembre 1994 portant des dispositions sociales et diverses, notamment les articles 169 à 171;

Vu l'avis du Conseil d'Etat;

Sur la proposition de Notre Vice-Premier Ministre, Ministre de la Justice et des Affaires économiques et de Notre Ministre des Finances, et de l'avis de Nos Ministres qui en ont délibéré en Conseil,

Nous avons arrêté et arrêtons :

**CHAPITRE Ier. — Modifications au statut
de la Caisse générale d'Epargne et de Retraite-Holding,
changement de dénomination**

Article 1er. Dans la loi du 17 juin 1991 portant organisation du secteur public du crédit et de la détention des participations du secteur public dans certaines sociétés financières de droit privé, les mots « la Caisse générale d'Epargne et de Retraite-Holding » sont remplacés par les mots « la S.A. Société fédérale de Participations ».

Art. 2. Dans la même loi, les mots « l'Institut national de Crédit agricole » sont remplacés par les mots « le Crédit agricole S.A. ».

Art. 3. L'article 1er, alinéa 1er, de la même loi est remplacé par la disposition suivante :

« La S.A. Société fédérale de Participations, en néerlandais « N.V. Federale Participatiemaatschappij », en allemand « Föderale Partizipationsgesellschaft A.G. », anciennement « Caisse générale d'Epargne et de Retraite-Holding », en néerlandais « Algemene Spaar- en Lijfrentekas-Holding » et en allemand « Allgemeine Spar- und Rentenkasse-Holding », est une société anonyme de droit public, issue de la transformation, sans solution de continuité de sa personnalité juridique, de la Caisse générale d'Epargne et de Retraite, établissement public constitué par la loi du 16 mars 1865. »

Art. 4. L'article 2, alinéa 3, de la même loi est abrogé.

Art. 5. A l'article 3 de la même loi, modifié par l'arrêté royal du 29 septembre 1993, sont apportées les modifications suivantes :

1. Les alinéas 1er et 2 sont abrogés.

2. A l'alinéa 7, les mots « l'alinéa 3 » sont remplacés par les mots « l'alinéa 2 » et les mots « et la Société nationale d'Investissement » sont supprimés.

Art. 6. A l'article 6, alinéa 2, de la même loi, sont apportées les modifications suivantes :

1. Au 1^o, remplacé par la loi du 6 juillet 1994, les mots « ni dans un holding bancaire d'intérêt public ou dans des sociétés dans lesquelles un tel holding détient des participations » sont supprimés.

2. Au 3^o, modifié par l'arrêté royal du 29 septembre 1993, les mots « et de l'Institut national de Crédit agricole » sont supprimés.

Art. 7. L'intitulé de la Sous-section III de la Section Ire du Chapitre Ier du Titre Ier du Livre Ier de la même loi est remplacé par « Des administrateurs délégués et des administrateurs chargés de missions spéciales ».

Art. 8. A l'article 9, alinéa 2, de la même loi, remplacé par l'arrêté royal du 29 septembre 1993, les mots « Ils bénéficient » sont remplacés par les mots « Les administrateurs délégués et les administrateurs chargés de missions spéciales bénéficient ».

Art. 9. La Section V du Chapitre II du Titre Ier du Livre Ier de la même loi, comprenant l'article 35 comme article unique, est abrogée.

Art. 10. La Section VII du Chapitre III du Titre Ier du Livre Ier de la même loi, comprenant l'article 70 comme article unique, est abrogée.

schappen, gewijzigd door de wetten van 19 juli 1991, 22 juli 1991, 28 juli 1992, 28 december 1992, 22 maart 1993, het koninklijk besluit van 29 september 1993, de wetten van 27 december 1993 en 6 juli 1994, het koninklijk besluit van 20 juli 1994 en de wetten van 12 december 1994 en 23 december 1994;

Gelet op de wet van 22 maart 1993 op het statuut van en het toezicht op de kredietinstellingen, gewijzigd door het koninklijk besluit van 29 september 1993, de wet van 6 juli 1994, het koninklijk besluit van 20 juli 1994 en de wet van 23 december 1994;

Gelet op de wet van 22 juli 1993 houdende fiscale en financiële bepalingen, inzonderheid op artikel 99, gewijzigd door de wet van 21 december 1994;

Gelet op de wet van 21 december 1994 houdende sociale en diverse bepalingen, inzonderheid op de artikelen 169 tot 171;

Gelet op het advies van de Raad van State;

Op de voordracht van Onze Vice-Eerste Minister, Minister van Justitie en van Economische Zaken en van Onze Minister van Financiën en op het advies van Onze in Raad vergaderde Ministers,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

**HOOFDSTUK I. — Wijzigingen aan het statuut
van de Algemene Spaar- en Lijfrentekas-Holding,
naamswijziging**

Artikel 1. In de wet van 17 juni 1991 tot organisatie van de openbare kredietsector en van het bezit van de deelnemingen van de openbare sector in bepaalde privaatrechtelijke financiële vennootschappen, worden de woorden « de Algemene Spaar- en Lijfrentekas-Holding » vervangen door de woorden « de N.V. Federale Participatiemaatschappij ».

Art. 2. In dezelfde wet worden de woorden « het Nationaal Instituut voor Landbouwkrediet » vervangen door de woorden « het Landbouwkrediet N.V. ».

Art. 3. Artikel 1, eerste lid, van dezelfde wet wordt vervangen door de volgende bepaling :

« De N.V. Federale Participatiemaatschappij, in het Frans « S.A. Société fédérale de Participations », in het Duits « Föderale Partizipationsgesellschaft A.G. », voorheen « Algemene Spaar- en Lijfrentekas-Holding », in het Frans « Caisse générale d'Epargne et de Retraite-Holding » en in het Duits « Allgemeine Spar- und Rentenkasse-Holding », is een publiekrechtelijke naamloze vennootschap, ontstaan uit de omvorming, zonder onderbreking van haar rechtspersoonlijkheid, van de Algemene Spaar- en Lijfrentekas, een openbare instelling opgericht bij wet van 16 maart 1865. »

Art. 4. Artikel 2, derde lid, van dezelfde wet wordt opgeheven.

Art. 5. In artikel 3 van dezelfde wet, gewijzigd door het koninklijk besluit van 29 september 1993, worden de volgende wijzigingen aangebracht :

1. Het eerste en het tweede lid worden opgeheven.

2. In het zevende lid, worden de woorden « het derde lid » vervangen door de woorden « het tweede lid » en worden de woorden « en de Nationale Investeringsmaatschappij » geschrapt.

Art. 6. In artikel 6, tweede lid, van dezelfde wet, worden de volgende wijzigingen aangebracht :

1. In het 1^o, vervangen door de wet van 6 juli 1994, worden de woorden « noch in een bankholding van openbaar nut of in vennootschappen waarin een dergelijke holding deelnemingen bezit » geschrapt.

2. In het 3^o, gewijzigd door het koninklijk besluit van 29 september 1993, worden de woorden « en het Nationaal Instituut voor Landbouwkrediet » geschrapt.

Art. 7. Het opschrift van Onderafdeling III van Afdeling I van Hoofdstuk I van Titel I van Boek I van dezelfde wet, wordt vervangen door « De gedelegeerd bestuurders en de bestuurders belast met bijzondere opdrachten ».

Art. 8. In artikel 9, tweede lid, van dezelfde wet, vervangen door het koninklijk besluit van 29 september 1993, worden de woorden « Voor hen geldt » vervangen door de woorden « Voor de gedelegeerd bestuurders en de bestuurders belast met bijzondere opdrachten geldt ».

Art. 9. Afdeling V van Hoofdstuk II van Titel I van Boek I van dezelfde wet, met artikel 35 als enig artikel, wordt opgeheven.

Art. 10. Afdeling VII van Hoofdstuk III van Titel I van Boek I van dezelfde wet, met artikel 70 als enig artikel, wordt opgeheven.

CHAPITRE II

Modifications au statut de l'Institut national de Crédit agricole, changement de dénomination

Art. 11. Dans l'intitulé de la Section Ire du Chapitre V du Titre Ier du Livre Ier de la même loi, les mots « Statuts » sont supprimés.

Art. 12. L'article 95 de la même loi est remplacé par la disposition suivante :

« Article 95. L'Institut national de Crédit agricole, société anonyme de droit public, est transformé, sans solution de continuité de sa personnalité juridique, en société anonyme de droit privé dénommée « S.A. Crédit agricole », en néerlandais « N.V. Landbouwkrediet » et en allemand « Landwirtschaftskredit A.G. ».

Cette société est régie par les lois coordonnées sur les sociétés commerciales dans la mesure où il n'y est pas dérogé par la présente loi. Son siège social et son administration principale sont établis dans l'arrondissement administratif de Bruxelles-Capitale. »

Art. 13. L'article 96 de la même loi est abrogé.

Art. 14. L'article 97 de la même loi est remplacé par la disposition suivante :

« Article 97. La société est libérée des obligations résultant de la dotation constituée par l'Etat conformément à l'article 17 de l'arrêté royal du 30 septembre 1937 relatif à la création d'un Institut national de Crédit agricole, laquelle dotation fut convertie en capital lors de sa transformation en société anonyme de droit public.

Les titres conférant le droit de vote, émis par la société, qui sont détenus par la S.A. Société fédérale de Participations, sont nominatifs et forment une catégorie distincte de titres.

En cas d'augmentation du capital contre espèces, une tranche spéciale est, sauf dérogation décidée par l'assemblée générale ou autorisation donnée par celle-ci au conseil d'administration aux conditions requises pour la modification des statuts, réservée au personnel de la société, de ses filiales et des établissements de crédit avec lesquels elle forme une fédération d'établissements de crédit au sens de l'article 61 de la loi du 22 mars 1993 relative au statut et au contrôle des établissements de crédit. »

Art. 15. L'article 98 de la même loi est remplacé par la disposition suivante :

« Article 98. La société exerce, en Belgique et à l'étranger, directement ou indirectement à l'intervention de filiales ou de sous-filiales, l'ensemble des activités de banque.

Elle peut effectuer toutes opérations se rapportant directement ou indirectement à sa fonction bancaire. »

Art. 16. L'article 99 de la même loi est abrogé.

Art. 17. A la fin de l'article 100 de la même loi, les mots « conformément à l'article 26 de la loi du 22 mars 1993 relative au statut et au contrôle des établissements de crédit » sont ajoutés.

Art. 18. L'article 101 de la même loi est remplacé par la disposition suivante :

« Article 101. La S.A. Société fédérale de Participations doit conserver au moins 25,1 p.c. des droits de vote attachés aux titres représentatifs ou non du capital, émis par la société. Elle a le droit de présenter, sur une liste double, les candidats pour un quart au moins des mandats d'administrateurs existants, abstraction faite des mandats d'administrateurs membres du comité de direction.

S'ils sont plusieurs, les membres du conseil d'administration qui sont nommés sur présentation de la S.A. Société fédérale de Participations comptent autant de membres d'expression française que de membres d'expression néerlandaise, à l'exception d'un membre, si leur nombre est impair. Ils sont soumis aux dispositions des articles 202, § 1er, 1^o et 2^o de la présente loi. »

Art. 19. Les articles 102 et 103 de la même loi sont abrogés.

Art. 20. La Sous-section III de la Section II du Chapitre V du Titre Ier du Livre Ier de la même loi, comprenant les articles 104 à 108, est abrogée.

Art. 21. Les Sections III et IV du Chapitre V du Titre Ier du Livre Ier de la même loi, comprenant les articles 109 à 111, sont abrogées. La Section V du même Chapitre devient la Section III.

HOOFDSTUK II

Wijzigingen aan het statuut van het Nationaal Instituut voor Landbouwkrediet, naamswijziging

Art. 11. In het opschrift van Afdeling I van Hoofdstuk V van Titel I van Boek I van dezelfde wet, worden de woorden « Statuten » geschrapt.

Art. 12. Artikel 95 van dezelfde wet wordt vervangen door de volgende bepaling :

« Artikel 95. Het Nationaal Instituut voor Landbouwkrediet, publiekrechtelijke naamloze vennootschap, wordt, zonder onderbreking van haar rechtspersoonlijkheid, omgevormd in een privaatrechtelijke naamloze vennootschap, « N.V. Landbouwkrediet » genaamd, in het Frans « S.A. Crédit agricole » en in het Duits « Landwirtschaftskredit A.G. ».

Op deze vennootschap zijn de gecoördineerde wetten op de handelvennootschappen van toepassing voor zover hiervan niet wordt afgeweken door deze wet. Haar maatschappelijke zetel en hoofdbestuur zijn gevestigd in het bestuursrechtelijk arrondissement Brussel-Hoofdstad. »

Art. 13. Artikel 96 van dezelfde wet wordt opgeheven.

Art. 14. Artikel 97 van dezelfde wet wordt vervangen door de volgende bepaling :

« Article 97. De vennootschap is ontheven van alle verplichtingen die voortvloeien uit de dotatie die door de staat werd gevormd overeenkomstig artikel 17 van het koninklijk besluit van 30 september 1937 tot oprichting van een Nationaal Instituut voor Landbouwkrediet, welke dotatie, bij de omvorming van het Nationaal Instituut voor Landbouwkrediet tot publiekrechtelijke naamloze vennootschap, in kapitaal werd omgezet.

De door de vennootschap uitgegeven stemrechtverlenende effecten, die de N.V. Federale Participatiemaatschappij bezit, zijn op naam en maken een afzonderlijke categorie van effecten uit.

Bij kapitaalverhoging tegen contanten wordt, tenzij de algemene vergadering besluit of aan de raad van bestuur toestaat hiervan af te wijken onder de voorwaarden gesteld voor de wijziging van de statuten, een speciale schijf voorbehouden aan het personeel van de vennootschap, haar dochters en de kredietinstellingen waarmee zij een federatie van kredietinstellingen vormt in de zin van artikel 61 van de wet van 22 maart 1993 op het statuut van en het toezicht op de kredietinstellingen. »

Art. 15. Artikel 98 van dezelfde wet wordt vervangen door de volgende bepaling :

« Artikel 98. De vennootschap oefent, in België en in het buitenland, rechtstreeks of onrechtstreeks door tussenkomst van dochters en kleindochters, het bankbedrijf volledig uit.

Zij kan alle verrichtingen uitvoeren die rechtstreeks of onrechtstreeks verband houden met haar bankfunctie. »

Art. 16. Artikel 99 van dezelfde wet wordt opgeheven.

Art. 17. Aan het einde van artikel 100 van dezelfde wet, worden de woorden « overeenkomstig artikel 26 van de wet van 22 maart 1993 op het statuut van en het toezicht op de kredietinstellingen » toegevoegd.

Art. 18. Artikel 101 van dezelfde wet wordt vervangen door de volgende bepaling :

« Artikel 101. De N.V. Federale Participatiemaatschappij moet ten minste 25,1 pct behouden van de stemrechten verbonden aan de effecten die al dan niet het kapitaal vertegenwoordigen en uitgegeven zijn door de vennootschap. Zij heeft het recht om op een dubbele lijst, de kandidaten voor te dragen voor ten minste één vierde van de bestaande bestuursmandaten, de mandaten van de leden van het directiecomité niet meegerekend.

Indien zij met meerdere zijn, tellen de leden van de raad van bestuur die benoemd zijn op voordracht van de N.V. Federale Participatiemaatschappij evenveel Nederlandstalige als Franstalige leden, met uitzondering van één lid indien hun aantal oneven is. Zij zijn onderworpen aan de bepalingen van artikel 202, § 1, 1^o en 2^o van deze wet. »

Art. 19. De artikelen 102 en 103 van dezelfde wet worden opgeheven.

Art. 20. Onderafdeling III van Afdeling II van Hoofdstuk V van Titel I van Boek I van dezelfde wet, bevattende artikelen 104 tot 108, wordt opgeheven.

Art. 21. De Afdelingen III en IV van Hoofdstuk V van Titel I van Boek I van dezelfde wet, bevattende de artikelen 109 tot 111, worden opgeheven. Afdeling V van hetzelfde Hoofdstuk wordt Afdeling III.

Art. 22. L'article 112 de la même loi, modifié par la loi du 27 décembre 1993, est remplacé par la disposition suivante :

« Article 112. Les caisses de crédit agréées par le Crédit agricole S.A. forment avec celui-ci une fédération d'établissements de crédit au sens de l'article 61 de la loi du 22 mars 1993 relative au statut et au contrôle des établissements de crédit. Les caisses de crédit agréées peuvent acquérir ensemble ou avec des tiers le contrôle de l'organisme central. Une caisse de crédit agréée ne peut en acquérir le contrôle exclusif ou contrôle conjoint sans avoir préalablement proposé aux autres caisses de crédit agréées de participer à ce contrôle en proportion des éléments comptables visés à l'article 114bis, § 2, de la présente loi. »

Art. 23. L'article 113 de la même loi est remplacé par la disposition suivante :

« Article 113. Les engagements du Crédit agricole S.A. et des caisses de crédit agréées constituent des engagements solidaires conformément à l'article 61, § 1er, 2^e, de la loi du 22 mars 1993 relative au statut et au contrôle des établissements de crédit. »

Art. 24. L'article 114 de la même loi est remplacé par la disposition suivante :

« Article 114. L'agrément d'une caisse de crédit est décidé par le conseil d'administration du Crédit agricole S.A. lorsque cette caisse remplit les conditions prévues par les règles d'affiliation adoptées par le conseil d'administration conformément à l'article 61, § 1er, 1^o, de la loi du 22 mars 1993 relative au statut et au contrôle des établissements de crédit. Le comité de direction établit la réglementation uniforme interne de la fédération d'établissements de crédit, conformément à l'article 61, § 1er, 3^o, de la loi précitée du 22 mars 1993 et exerce, à l'égard de ces caisses, les compétences visées à l'article 61, § 1er, 4^o, de la même loi. »

Art. 25. Dans la même loi un article 114bis est inséré, libellé comme suit :

« Artikel 114bis. § 1er. Les règles d'affiliation contiendront les dispositions nécessaires à l'exécution et à la mise en œuvre de l'article 61 de la loi précitée du 22 mars 1993. Sans préjudice des pouvoirs conférés à la Commission bancaire et financière en vertu de l'article 61, § 2, 1^o, de la même loi, la renonciation à l'agrément ou la cessation volontaire des activités de dépôt et de crédit par une caisse agréée ne pourra être soumise à d'autre condition que celle de respecter un délai de préavis expirant le 31 décembre de l'année qui suit celle au cours de laquelle la déclaration de renonciation ou de cessation des activités de dépôt et de crédit est notified à l'organisme central. Le conseil d'administration du Crédit agricole S.A. pourra toutefois, par décision motivée, autoriser que la renonciation à l'agrément ou la cessation volontaire des activités de dépôt et de crédit produise ses effets à une date plus rapprochée.

§ 2. En cas de renonciation ou de retrait de l'agrément, ainsi qu'en cas de liquidation d'une caisse de crédit agréée, la caisse de crédit dont l'agrément a pris fin verse au Crédit agricole S.A. le montant déterminé conformément aux alinéas 2 et 3 du présent paragraphe.

Le montant visé à l'alinéa 1er est égal à la somme des éléments comptables visés à l'alinéa 3 du présent article, diminué :

a) d'abord de la taxe spéciale visée à l'article 1er du Code des taxes assimilées au timbre;

b) ensuite d'une somme égale au double du montant éventuellement affecté directement ou indirectement par la caisse de crédit, soit à la souscription d'actions du Crédit agricole S.A. avant ou après sa transformation en société anonyme de droit privé, soit à l'acquisition d'actions du Crédit agricole S.A. détenues par la S.A. Société fédérale de Participations.

Les éléments comptables visés à l'alinéa 2 sont les éléments suivants, tels qu'ils ont été comptabilisés au 31 décembre 1993 après affectation du résultat et tels que définis par la réglementation relative aux comptes annuels des établissements de crédit : les réserves, les plus-values de réévaluation, les fonds de prévoyance pour risques futurs et le résultat positif ou négatif reporté.

Le montant ainsi déterminé doit être versé au Crédit agricole S.A. dans le mois qui suit le jour où l'agrément prend fin. Ce montant est affecté à un compte de réserve indisponible jusqu'à la liquidation du Crédit agricole S.A. »

Art. 26. La Section VI du Chapitre V du Titre Ier du Livre Ier de la même loi, comprenant les articles 115 à 117, est abrogée.

Art. 22. Artikel 112 van dezelfde wet, gewijzigd door de wet van 27 december 1993, wordt vervangen door de volgende bepaling :

« Artikel 112. De door het Landbouwkrediet N.V. erkende kredietkassen vormen met hem een federatie van kredietinstellingen in de zin van artikel 61 van de wet van 22 maart 1993 op het statuut van en het toezicht op de kredietinstellingen. De erkende kredietkassen kunnen tezamen of met derden de controle verwerven van de centrale instelling. Een erkende kredietkas kan de exclusieve of gezamenlijke controle over deze instelling niet verwerven zonder eerst aan de andere erkende kredietkassen te hebben voorgesteld aan deze controle deel te nemen in verhouding tot de boekhoudkundige elementen zoals bedoeld in artikel 114bis, § 2, van deze wet. »

Art. 23. Artikel 113 van dezelfde wet wordt vervangen door de volgende bepaling :

« Artikel 113. De verplichtingen van het Landbouwkrediet N.V. en van de erkende kredietkassen vormen hoofdelijke verplichtingen overeenkomstig artikel 61, § 1, 2^e, van de wet van 22 maart 1993 op het statuut van en het toezicht op de kredietinstellingen. »

Art. 24. Art. 114 van dezelfde wet wordt vervangen door de volgende bepaling :

« Artikel 114. De raad van bestuur van het Lanbouwkrediet N.V. erkent de kredietkas die voldoet aan de voorwaarden voorzien door de aansluitingsregels aangenomen door de raad van bestuur overeenkomstig artikel 61, § 1, 1^o, van de wet van 22 maart 1993 op het statuut van en het toezicht op de kredietinstellingen. Het directiecomité stelt de uniforme interne reglementering op van de federatie van kredietinstellingen, overeenkomstig artikel 61, § 1, 3^o, van voorname wet van 22 maart 1993 en oefent, ten aanzien van deze kassen, de in artikel 61, § 1, 4^o, van dezelfde wet bedoelde bevoegdheden uit. »

Art. 25. In dezelfde wet wordt een artikel 114bis ingevoegd, luidend als volgt :

« Artikel 114bis. § 1. De aansluitingsregels zullen de nodige beschikkingen inhouden tot uitvoering en implementering van artikel 61 van voornoemde wet van 22 maart 1993. Onverminderd de aan de Commissie voor het Bank- en Financiewezen krachtens artikel 61, § 2, 1^o, van dezelfde wet toevertrouwde bevoegdheden, kan de afstand van erkenning of de vrijwillige stopzetting van krediet- en depositoactiviteiten door een erkende vereniging aan geen enkele andere voorwaarde worden onderworpen dan het eerbiedigen van een opzegtermijn die eindigt op 31 december van het jaar dat volgt op het jaar waarin de kennisgeving van de afstand van erkenning of van de stopzetting van krediet- en depositoactiviteiten aan de centrale instelling wordt gedaan. De raad van bestuur van het Landbouwkrediet N.V. kan nochtans, door een gemotiveerde beslissing, toelaten dat de afstand van erkenning of de vrijwillige stopzetting van krediet- en depositoactiviteiten op een vroeger tijdstip uitwerking zou krijgen.

§ 2. In geval van afstand van intrekking van de erkenning, alsook in geval van vereffening van een erkende kredietkas, stort de kredietkas waarvan de erkenning werd beëindigd, aan het Landbouwkrediet N.V., het overeenkomstig het tweede en derde lid van deze paragraaf vastgestelde bedrag.

Het in het eerste lid bedoelde bedrag is gelijk aan de som van de in het derde lid van dit artikel bedoelde boekhoudkundige elementen, verminderd met :

a) eerst de bijzondere taks bedoeld in artikel 1 van het Wetboek van met het zegel gelijkgestelde taksen;

b) vervolgens een som gelijk aan het dubbele van het eventuele bedrag dat door de kredietkas rechtstreeks of onrechtstreeks besteedt werd of wordt, hetzij aan de onderschrijving van aandelen van het Landbouwkrediet N.V. voor of na zijn omvorming in privaat-rechtelijke naamloze vennootschap, hetzij aan de verwerving van aandelen van het Landbouwkrediet N.V. die de N.V. Federale Participatiemaatschappij bezit.

De in het tweede lid bedoelde boekhoudkundige elementen, zijn de volgende elementen, zoals zij op 31 december 1993 na de verwerving van het resultaat zijn geboekt en zoals zij zijn omschreven door de reglementering op de jaarrekeningen van de kredietinstellingen : de reserves, de herwaarderingsmeerwaarden, de voorzorgsfondsen voor toekomstige risico's en het overgedragen positieve of negatieve resultaat.

Het aldus vastgestelde bedrag moet aan het Landbouwkrediet N.V. gestort worden binnen de maand volgend op de dag waarop de erkenning vervalt. Het Landbouwkrediet N.V. boekt dit bedrag op een onbeschikbare reserverekening tot op het ogenblik van zijn vereffening. »

Art. 26. Afdeling VI van Hoofdstuk V van Titel I van Boek I van dezelfde wet, bevattende de artikelen 115 tot 117, wordt opgeheven.

CHAPITRE III. — Suppression du groupe du Crédit communal-Holding Changement de statut de l'Office central de Crédit hypothécaire

Art. 27. Le Titre II du Livre Ier de la même loi comprenant les Chapitres Ier et II et les articles 118 à 133 est abrogé. Le Chapitre IV du même Titre devient le Chapitre VI du Titre Ier du Livre Ier.

Art. 28. Dans l'intitulé de la Section Ière du Chapitre VI du Titre Ier du Livre Ier de la même loi, les mots « Statuts » sont supprimés.

Art. 29. A l'article 173, alinéa 2, de la même loi, les mots « ni, en raison de la nature spéciale de la société, par ses statuts » sont supprimés.

Art. 30. L'article 174 de la même loi est abrogé.

Art. 31. L'article 175 de la même loi est remplacé par la disposition suivante :

« Article 175. Le capital social initial est fixé par le Ministre des Finances sur le rapport d'un réviseur d'entreprises. Les actions représentatives du capital sont attribuées à la S.A. Société fédérale de Participations.

Les titres conférant le droit de vote, émis par la société, qui sont détenus par la S.A. Société fédérale de Participations, sont nominatifs et forment une catégorie distincte de titres.

La S.A. Société fédérale de Participations doit conserver la majorité des droits de vote attachés aux titres représentatifs ou non du capital, émis par la société. »

Art. 32. L'article 176 de la même loi est remplacé par la disposition suivante :

« Article 176. La société a pour objet de dispenser et de gérer, directement ou indirectement le crédit hypothécaire sous toutes ses formes y compris le crédit garanti par un mandat hypothécaire ou une inscription sur fonds de commerce.

La société peut exercer son activité à l'étranger.

Elle peut effectuer toutes opérations se rapportant directement ou indirectement à son objet social y compris recevoir à l'escrope tous billets à ordre ou promesses hypothécairement garanties. Elle peut traiter toutes opérations mobilières ou immobilières et conclure tous contrats utiles ou de nature à favoriser la réalisation de son objet.

Elle peut exercer, en outre, les activités ou missions dont elle est chargée, pour compte propre ou pour compte de tiers, par ou en vertu de lois spéciales.

La société peut conclure avec l'Etat des protocoles de gestion réglant les conditions dans lesquelles la société exécute ces activités ou missions spéciales.

La société peut, en francs belges et en devises, émettre des bons de caisse, des obligations et autres titres.

Son objet social peut être étendu à toute autre activité, moyennant une décision de son assemblée générale prise conformément à l'article 70 bis des lois coordonnées sur les sociétés commerciales. »

Art. 33. La Sous-Section Irc de la Section II du Chapitre VI du Titre Ier du Livre Ier de la même loi, comprenant l'article 177 comme article unique, est abrogée, ainsi que l'intitulé de la Sous-Section II de la même Section.

Art. 34. L'article 178 de la même loi est remplacé par la disposition suivante :

« Article 178. La S.A. Société fédérale de Participations a le droit de présenter, sur une liste double, les candidats pour le nombre de mandats d'administrateurs qui est proportionnellement égal à sa part des droits de vote attachés aux titres représentatifs ou non du capital, émis par la société.

S'ils sont plusieurs, les membres du conseil d'administration qui sont nommés sur présentation de la S.A. Société fédérale de Participations comptent autant de membres d'expression française que de membres d'expression néerlandaise, à l'exception d'un membre, si leur nombre est impair. Ils sont soumis aux dispositions de l'article 202, § 1er, 1^o et 2^o de la présente loi. »

Art. 35. Les articles 179 et 180 de la même loi sont abrogés.

Art. 36. La Sous-section III de la Section II du Chapitre VI du Titre Ier du Livre Ier de la même loi, comprenant les articles 181 à 185, est abrogée.

HOOFDSTUK III. — Schrapping van de groep van het Gemeente krediet-Holding Wijziging van het statuut van het Centraal Bureau voor Hypothecair Krediet

Art. 27. Titel II van Boek I van dezelfde wet, bevattende de Hoofdstukken I en II en de artikelen 118 tot 153, wordt opgeheven. Hoofdstuk IV van dezelfde Titel wordt Hoofdstuk VI van Titel I van Boek I.

Art. 28. In het opschrift van Afdeling I van Hoofdstuk VI van Titel I van Boek I van dezelfde wet, worden de woorden « Statuten » geschrapt.

Art. 29. In artikel 173, tweede lid, van dezelfde wet, worden de woorden « of, wegens de speciale aard van de vennootschap, door haar statuten » geschrapt.

Art. 30. Artikel 174 van dezelfde wet wordt opgeheven.

Art. 31. Artikel 175 van dezelfde wet wordt vervangen door de volgende bepalingen :

« Artikel 175. Het aanvankelijk maatschappelijk kapitaal wordt vastgesteld door de Minister van Financiën op verslag van een bedrijfsrevisor. De aandelen die het kapitaal vertegenwoordigen, worden aan de N.V. Federale Participatiemaatschappij toegewezen.

De door de vennootschap uitgegeven stemrechtverlenende effecten, die de N.V. Federale Participatiemaatschappij bezit, zijn op naam en maken een afzonderlijke categorie van effecten uit.

De N.V. Federale Participatiemaatschappij moet de meerderheid van de stemrechten, verbonden aan de effecten die al dan niet het kapitaal vertegenwoordigen en uitgegeven zijn door de vennootschap, behouden. »

Art. 32. Artikel 176 van dezelfde wet wordt vervangen door de volgende bepaling :

« Artikel 176. De vennootschap heeft tot doel, rechtstreeks of onrechtstreeks, het hypothecair krediet te verstrekken en te beheren onder welke vorm ook, inclusief het door een hypothecair mandaat of door een inschrijving op het handelsfonds gewaarborgd krediet.

De vennootschap mag haar activiteit in het buitenland uitoefenen.

Zij kan alle verrichtingen die rechtstreeks of onrechtstreeks verband houden met haar maatschappelijk doel uitvoeren, met inbegrip van het verdisconteren van alle orderbriefjes of hypothecair gewaarborgde beloften. Zij mag alle roerende of onroerende transacties uitvoeren en alle overeenkomsten sluiten die nuttig zijn voor de verwezenlijking van haar doel of ertoe kunnen bijdragen.

Bovendien kan zij, voor eigen rekening of voor rekening van derden, alle bedrijvigheden of opdrachten uitvoeren die haar door of krachtens bijzondere wetten worden opgedragen.

De vennootschap kan met de Staat bestuursovereenkomsten sluiten die de voorwaarden regelen waaronder de vennootschap deze bijzondere bedrijvigheden of opdrachten vervult.

De vennootschap kan, in Belgische franken of in deviezen, kasbons, obligaties en andere effecten uitgeven.

Haar maatschappelijk doel kan tot elke andere bedrijvigheid worden uitgebreid, door middel van een beslissing van haar algemene vergadering genomen overeenkomstig artikel 70 bis van de gecoördineerde wetten op de handelsvennootschappen. »

Art. 33. Onderafdeling I van Afdeling II van Hoofdstuk VI van Titel I van Boek I van dezelfde wet, met artikel 177 als enig artikel, wordt opgeheven, evenals het opschrift van Onderafdeling II van dezelfde Afdeling.

Art. 34. Artikel 178 van dezelfde wet wordt vervangen door de volgende bepaling :

« Artikel 178. De N.V. Federale Participatiemaatschappij heeft het recht om op een dubbele lijst, de kandidaten voor te dragen voor het aantal bestuursmandaten dat proportioneel overeenstemt met haar aandeel in de stemrechten verbonden aan de effecten die al dan niet het kapitaal vertegenwoordigen en uitgegeven zijn door de vennootschap.

Indien zij met meerdere zijn, tellen de leden van de raad van bestuur die benoemd zijn op voordracht van de N.V. Federale Participatiemaatschappij evenveel Nederlandstalige als Franstalige leden, met uitzondering van één lid indien hun aantal oneven is. Zij zijn onderworpen aan de bepalingen van artikel 202, § 1, 1^o en 2^o van deze wet. »

Art. 35. De artikelen 179 en 180 van dezelfde wet worden opgeheven.

Art. 36. Onderafdeling III van Afdeling II van Hoofdstuk VI van Titel I van Boek I van dezelfde wet, bevattende de artikelen 181 tot 185, wordt opgeheven.

Art. 37. Dans l'intitulé de la Section III du Chapitre VI du Titre Ier du Livre Ier de la même loi, les mots « Dispositions financières et » sont supprimés.

Art. 38. L'article 186 de la même loi est remplacé par la disposition suivante :

« Article 186. L'Office central de Crédit hypothécaire est soumis au pouvoir de contrôle du Ministre des Finances.

Ce contrôle est exercé à l'intervention d'un commissaire du gouvernement nommé par le Roi, sur présentation du Ministre des Finances. Ce commissaire du gouvernement surveille les opérations de la société.

Il a les pouvoirs les plus étendus pour l'accomplissement de sa mission et peut, notamment, prendre, en tout temps, connaissance de l'état des affaires et vérifier les écritures et les caisses. Il assiste, avec voix consultative, aux séances du conseil d'administration.

Il dénonce au Ministre des Finances toute décision qui serait contraire, soit aux lois, soit aux statuts, soit aux objectifs prioritaires de la politique financière de l'Etat et en suspend l'exécution. A cet effet, il dispose d'un délai de quatre jours francs. Ce délai court à partir du jour de la réunion à laquelle la décision a été prise, pour autant que le commissaire du gouvernement y ait été régulièrement convoqué et, dans le cas contraire, à partir du jour où il en a pris connaissance.

Si le Ministre des Finances n'a pas statué dans la huitaine, la décision pourra être exécutée.

Le traitement du commissaire et les honoraires des experts, éventuellement désignés pour l'assister, sont fixés et liquidés par les soins du Ministre des Finances et supportés par la société. »

Art. 39. L'article 187 de la même loi est abrogé.

Art. 40. La Section IV du Chapitre VI du Titre Ier du Livre Ier de la même loi, comprenant l'article 188 comme article unique, est abrogé. La Section V du même Chapitre devient la Section IV.

Art. 41. A l'article 189 de la même loi sont apportées les modifications suivantes :

1. Au § 1er, les mots « Aussi longtemps que la société aura un seul actionnaire » sont remplacés par les mots « Aussi longtemps que la S.A. Société fédérale de Participations est seul actionnaire »;

2. Au § 2, les mots « le Crédit communal-Holding » sont remplacés par les mots « la S.A. Société fédérale de Participations ».

Art. 42. L'article 190 de la même loi est abrogé.

CHAPITRE IV *Modifications aux dispositions générales de la loi du 17 juin 1991*

Art. 43. Le Titre III du Livre Ier de la même loi devient le Titre II du Livre Ier.

Art. 44. Les mots « aux Titres Ier et II » sont remplacés par les mots « au Titre Ier » dans les dispositions suivantes de la même loi :

- les articles 191, 1^o et 192;
- les articles 197, alinéa 1er, 198, 199, 200, alinéa 1er, et 201;
- l'article 202, § 1er, première phrase, et § 1er, 3^o, modifié par l'arrêté royal du 29 septembre 1993, et § 3;
- l'article 203;
- l'intitulé du Chapitre IV du Titre II du Livre Ier, modifié par l'arrêté royal du 29 septembre 1993;
- l'intitulé de la Section Ière du Chapitre IV du Titre II du Livre Ier, modifié par l'arrêté royal du 29 septembre 1993;
- l'article 204, modifié par l'arrêté royal du 29 septembre 1993;

— les articles 206, alinéa 2, modifié par l'arrêté royal du 29 septembre 1993, 210, modifié par l'arrêté royal du 29 septembre 1993, et 212, alinéa 1er.

Art. 45. A l'article 191 de la même loi sont apportées les modifications suivantes :

1. Le 1^o, a, est remplacé par la disposition suivante :
« a) la S.A. Société fédérale de Participations; »;
2. Le 1^o, b, modifié par les arrêtés royaux des 29 septembre 1993 et 20 juillet 1994, est remplacé par la disposition suivante :

« b) l'Office central de Crédit hypothécaire et la Caisse nationale de Crédit professionnel; »;

3. Le 2^o, modifié par la loi du 6 juillet 1994, est abrogé;

Art. 37. In het opschrift van Afdeling III van Hoofdstuk VI van Titel I van Boek I van dezelfde wet, worden de woorden « Financiële bepalingen en » geschrapt.

Art. 38. Artikel 186 van dezelfde wet wordt vervangen door de volgende bepaling :

« Artikel 186. Het Centraal Bureau voor Hypothecair Krediet staat onder toezicht van de Minister van Financiën.

Dit toezicht wordt uitgeoefend door tussenkomst van een regeringscommissaris die benoemd wordt door de Koning op voordracht van de Minister van Financiën. Deze regeringscommissaris houdt toezicht op de verrichtingen van de vennootschap.

Hij beschikt, voor het vervullen van zijn opdracht, over de ruimste bevoegdheden en kan, inzonderheid, te allen tijde, kennis nemen van de toestand van de zaken en de geschriften en de kassen nazien. Hij woont de vergaderingen van de raad van bestuur bij en heeft er raadgivende stem.

Hij doet de Minister van Financiën elke beslissing kennen die in strijd zou zijn hetzij met de wetten, hetzij niet de statuten, hetzij met de prioritaire doeleinden van het financieel beleid van de Staat, en schorst er de uitvoering van. Daartoe beschikt hij over een termijn van vier vrije dagen. Deze termijn gaat in op de dag van de vergadering waarop de beslissing is genomen, voor zover de regeringscommissaris hiervoor regelmatig werd opgeroepen, zoniet, vanaf de dag waarop hij hiervan kennis heeft gekregen.

Indien de Minister geen uitspraak heeft gedaan binnen de acht dagen, dan mag de beslissing uitgevoerd worden.

De wedde van de commissaris en de honoraria van de deskundigen, die eventueel zouden worden aangeduid om hem bij te staan, worden door de Minister vastgesteld, door zijn toedoen uitbetaald en door de vennootschap gedragen. »

Art. 39. Artikel 187 van dezelfde wet wordt opgeheven.

Art. 40. Afdeling IV van Hoofdstuk VI van Titel I van Boek I van dezelfde wet, met artikel 188 als enig artikel, wordt opgeheven. Afdeling V van hetzelfde Hoofdstuk wordt Afdeling IV.

Art. 41. In artikel 189 van dezelfde wet worden de volgende wijzigingen aangebracht :

1. In § 1 worden de woorden « Zolang de vennootschap slechts één aandeelhouder heeft » vervangen door de woorden « Zolang de N.V. Federale Participatiemaatschappij de enige aandeelhouder is »;

2. In § 2 worden de woorden « de Gemeentekrediet-Holding » vervangen door de woorden « de N.V. Federale Participatiemaatschappij ».

Art. 42. Artikel 190 van dezelfde wet wordt opgeheven.

HOOFDSTUK IV *Wijzigingen aan de algemene bepalingen van de wet van 17 juni 1991*

Art. 43. Titel III van Boek I van dezelfde wet wordt Titel II van Boek I.

Art. 44. De woorden « in Titel I en II » worden vervangen door de woorden « in Titel I » in de volgende bepalingen van dezelfde wet :

- artikelen 191, 1^o en 192;
- artikelen 197, eerste lid, 198, 199, 200, eerste lid, en 201;
- artikel 202, § 1, eerste zin, en § 1, 3^o, gewijzigd door het koninklijk besluit van 29 september 1993, en § 3;
- artikel 203;
- het opschrift van Hoofdstuk IV van Titel II van Boek I, gewijzigd door het koninklijk besluit van 29 september 1993;
- het opschrift van Afdeling I van Hoofdstuk IV van Titel II van Boek I, gewijzigd door het koninklijk besluit van 29 september 1993;
- artikel 204, gewijzigd door het koninklijk besluit van 29 september 1993;
- artikelen 206, tweede lid, gewijzigd door het koninklijk besluit van 29 september 1993, 210, gewijzigd door het koninklijk besluit van 29 september 1993, en 212, eerste lid.

Art. 45. In artikel 191 van dezelfde wet worden de volgende wijzigingen aangebracht :

1. Het 1^o, a, wordt vervangen door de volgende bepaling :

« a) de N.V. Federale Participatiemaatschappij; »;

2. Het 1^o, b, gewijzigd door de koninklijke besluiten van 29 september 1993 en 20 juli 1994, wordt vervangen door de volgende bepaling :

« b) het Centraal Bureau voor Hypothecair Krediet en de Nationale Kas voor Beroepskrediet; »;

3. Het 2^o, gewijzigd door de wet van 6 juli 1994, wordt opgeheven;

4. Le 3^e, modifié par les arrêtés royaux des 29 septembre 1993 et 20 juillet 1994, devient le 2^e et est remplacé par la disposition suivante :

« 2^e par « établissements publics de crédit », les établissements visés à l'article 62 de la loi du 22 mars 1993 relative au statut et au contrôle des établissements de crédit. »;

5. Le 4^e, modifié par l'arrêté royal du 29 septembre 1993, est abrogé.

Art. 46. A l'article 195 de la même loi, il est ajouté une seconde phrase libellée comme suit :

« Il en va de même pour la S.A. Crédit communal de Belgique. »

Art. 47. A l'article 196, alinéa 1er, de la même loi, modifié par les lois des 22 juillet 1991 et 22 mars 1993, les mots « par les holdings bancaires de droit public, » sont supprimés.

Art. 48. A l'article 197 de la même loi, après les mots « les statuts des sociétés anonymes de droit public visées au Titre Ier », sont ajoutés les mots « et des sociétés anonymes de droit privé issues de la transformation desdites sociétés anonymes de droit public ».

Art. 49. A l'article 200, alinéa 2, de la même loi, modifié par l'arrêté royal du 20 juillet 1994, les mots « et à l'Institut national de Crédit agricole » sont supprimés.

Art. 50. A l'article 202 de la même loi, sont apportées les modifications suivantes :

1. Au § 1er, première phrase, les mots « comités exécutifs » sont supprimés;

2. Au § 1er, 1^e, les mots « la présente disposition n'est pas applicable, sauf en ce qui concerne les personnes qui ont la qualité de ministre ou de secrétaire d'Etat ou de membre d'un exécutif de la Communauté ou de Région, aux membres des conseils d'administration du Crédit communal-Holding et du Crédit communal-Banque qui n'exercent pas de fonction permanente dans le groupe du Crédit communal-Holding ou qui ne siègent pas dans ces conseils comme représentants d'une autre société anonyme de droit public; » sont supprimés;

3. Au § 1er, 3^e, modifié par l'arrêté royal du 29 septembre 1993, les mots « des filiales de droit public » sont remplacés par les mots « des établissements publics de crédit » et les mots « d'une telle filiale » sont remplacés par les mots « d'un tel établissement »;

4. Le § 2, alinéa 1er, modifié par la loi du 22 mars 1993, l'arrêté royal du 29 septembre 1993 et la loi du 6 juillet 1994, est remplacé par la disposition suivante :

« § 2. Les membres des conseils d'administration et des comités de direction des établissements publics de crédit sont soumis aux interdictions prévues par l'article 27 de la loi du 22 mars 1993 relative au statut et au contrôle des établissements de crédit. »;

5. Le § 2, alinéa 2, inséré par l'arrêté royal du 29 septembre 1993 et modifié par la loi du 6 juillet 1994, est abrogé;

6. Au § 3, les mots « d'un comité exécutif » sont supprimés;

7. Il est introduit un nouveau § 3bis, libellé comme suit :

« § 3bis. Les dispositions des §§ 1er, 2 et 3 sont également applicables à la S.A. Crédit communal de Belgique. Les membres du conseil d'administration de la S.A. Crédit communal de Belgique qui n'exercent pas de fonction permanente dans cette société ne sont toutefois pas soumis à l'incompatibilité visée au § 1er, 1^e, sauf en ce qui concerne les personnes qui ont la qualité de ministre ou de secrétaire d'Etat ou de membre d'un Gouvernement de communauté ou de région. »;

8. Au § 4, remplacé par la loi du 22 mars 1993, les mots « ou au § 3bis » sont ajoutés après « au § 2 ».

Art. 51. A l'article 203 de la même loi, les mots « des comités exécutifs et » sont supprimés et il est ajouté une nouvelle phrase libellée comme suit :

« Il en va de même en ce qui concerne les mandats d'administrateur autres que ceux revenant aux membres du comité de direction de la S.A. Crédit communal de Belgique. »

Art. 52. A l'article 207, alinéa 4, de la même loi, les mots « auprès des holdings bancaires d'intérêt public ou de leurs filiales » sont remplacés par les mots « auprès des sociétés anonymes de droit public visées au titre Ier, des établissements publics de crédit, ou de leurs filiales ».

Art. 53. L'article 211 de la même loi est remplacé par la disposition suivante :

« Article 211. Le Ministre des Finances désigne le fonctionnaire général qui a qualité pour conférer l'authenticité à tous actes requis pour la formation, la transformation ou la réorganisation des

4. Het 3^e, gewijzigd door de koninklijke besluiten van 29 september 1993 en 20 juli 1994, wordt het 2^e en wordt vervangen door de volgende bepaling :

« 2^e onder « openbare kredietinstellingen », de instellingen bedoeld in artikel 62 van de wet van 22 maart 1993 op het statuut van en het toezicht op de kredietinstellingen. »;

5. Het 4^e, gewijzigd door het koninklijk besluit van 29 september 1993, wordt opgeheven.

Art. 46. In artikel 195 van dezelfde wet, wordt een tweede zin toegevoegd, luidend als volgt :

« Hetzelfde geldt voor de N.V. Gemeentekrediet van België. »

Art. 47. In artikel 196, eerste lid, van dezelfde wet, gewijzigd door de wetten van 22 juli 1991 en 22 maart 1993, worden de woorden « de publiekrechtelijke bankholdings » geschrapt.

Art. 48. In artikel 197 van dezelfde wet, worden na de woorden « De statuten van de publiekrechtelijke naamloze vennootschappen als bedoeld in Titel I », de woorden « en van de privaatrechtelijke naamloze vennootschappen die uit de omvorming van deze publiekrechtelijke naamloze vennootschappen zijn ontstaan » toegevoegd.

Art. 49. In artikel 200, tweede lid, van dezelfde wet, gewijzigd door het koninklijk besluit van 20 juli 1994, worden de woorden « en op het Nationaal Instituut voor Landbouwkrediet » geschrapt.

Art. 50. In artikel 202 van dezelfde wet, worden de volgende wijzigingen aangebracht :

1. In § 1, eerste zin, worden de woorden « van het uitvoerend comité » geschrapt;

2. In § 1, 1^e, worden de woorden « behalve voor personen die de hoedanigheid hebben van Minister of Staatssecretaris of van lid van een Gemeenschaps- of Gewestexecutieve, is deze bepaling niet van toepassing op de leden van de raden van bestuur van de Gemeentekrediet-Holding en de Gemeentekrediet-Bank die geen voltijdse functie waarnemen in de groep van de Gemeentekrediet-Holding of die niet ter vertegenwoordiging van een andere publiekrechtelijke naamloze vennootschap in deze raden zitting hebben; » geschrapt;

3. In § 1, 3^e, gewijzigd door het koninklijk besluit van 29 september 1993, worden de woorden « in de publiekrechtelijke dochters » vervangen door de woorden « in de openbare kredietinstellingen » en worden de woorden « van een dergelijke dochter » vervangen door de woorden « van een dergelijke instelling »;

4. § 2, eerste lid, gewijzigd door de wet van 22 maart 1993, het koninklijk besluit van 29 september 1993 en de wet van 6 juli 1994, wordt vervangen door de volgende bepaling :

« § 2. De leden van de raad van bestuur en van de directiecomités van de openbare kredietinstellingen zijn onderworpen aan de verbodsbepalingen van artikel 27 van de wet van 22 maart 1993 op het statuut van en het toezicht op de kredietinstellingen. »;

5. § 2, tweede lid, ingevoegd door het koninklijk besluit van 29 september 1993 en gewijzigd door de wet van 6 juli 1994, wordt opgeheven;

6. In § 3 worden de woorden « een uitvoerend comité » geschrapt;

7. Er wordt een nieuwe § 3bis ingevoegd, luidend als volgt:

« § 3bis. De bepalingen van §§ 1, 2 en 3 zijn eveneens van toepassing op de N.V. Gemeentekrediet van België. De leden van de raad van bestuur van de N.V. Gemeentekrediet van België die geen voltijdse functie waarnemen in deze vennootschap, zijn evenwel niet onderworpen aan de onverenigbaarheid bedoeld in § 1, 1^e, behalve voor personen die de hoedanigheid hebben van Minister of Staatssecretaris of van lid van een Gemeenschaps- of Gewestregering. »;

8. In § 4, vervangen door de wet van 22 maart 1993, worden de woorden « of van § 3bis » toegevoegd na « van § 2 ».

Art. 51. In artikel 203 van dezelfde wet, worden de woorden « van de uitvoerende comités noch » geschrapt en wordt een nieuwe zin toegevoegd, luidend als volgt :

« Hetzelfde geldt met betrekking tot de mandaten van bestuurder van de N.V. Gemeentekrediet van België, die niet aan de leden van het directiecomité zijn voorbehouden. »

Art. 52. In artikel 207, vierde lid, van dezelfde wet, worden de woorden « bij bankholdings van openbaar nut of hun dochters » vervangen door de woorden « bij de in Titel I bedoelde publiekrechtelijke naamloze vennootschappen, de openbare kredietinstellingen, of hun dochters ».

Art. 53. Artikel 211 van dezelfde wet wordt vervangen door de volgende bepaling :

« Artikel 211. De Minister van Financiën wijst de ambtenaar-generaal aan die bevoegd is om alle akten vereist voor de vorming, de omvorming of de reorganisatie van de in Titel I bedoelde publiek-

sociétés anonymes de droit public visées au Titre Ier, ainsi qu'à tous actes de modification des statuts de ces mêmes sociétés, jusque et y compris les modifications des statuts requises pour constater leur transformation en société anonyme de droit privé. »

Art. 54. A l'article 212, alinéa 1er de la même loi, les mots « en sociétés anonymes de droit public ou de droit privé » sont ajoutés après les mots « la transformation ».

Art. 55. Le Titre IV du Livre Ier, de la même loi, intitulé « Du contrôle prudentiel des holdings bancaires d'intérêt public » et comprenant les articles 214 à 222, est abrogé.

Art. 56. Le Titre V du Livre Ier de la même loi, intitulé « De la coordination au sein du secteur public du crédit » et comprenant les articles 223 à 232, est abrogé.

Art. 57. Le Chapitre Ier du Titre Ier du Livre II de la même loi, intitulé « Modifications de l'arrêté royal n° 185 du 9 juillet 1935 sur le contrôle des banques et le régime des émissions de titres et valeurs », comprenant les articles 233 à 239, est abrogé à l'exception de l'article 238 qui est remplacé par la disposition suivante :

« Article 238. L'article 42, alinéa 2, de l'arrêté royal n° 185 du 9 juillet 1935 sur le contrôle des banques et le régime des émissions de titres et valeurs, est remplacé par la disposition suivante :

« Les dispositions de l'alinéa 1er, 9^e, du présent article, sont applicables aux établissements publics de crédit visés à l'article 62 de la loi du 22 mars 1993 relative au statut et au contrôle des établissements de crédit. »

Art. 58. Le Chapitre II du Titre Ier du Livre II de la même loi, intitulé « Dispositions diverses », devient le Chapitre unique du Titre Ier du Livre II et commence par l'article 238.

Art. 59. Les articles 241, 242, 244 et 245 de la même loi sont abrogés.

Art. 60. Le Chapitre III du Titre Ier du Livre II de la même loi, intitulé « Codification », comprenant l'article 246 comme article unique, est abrogé.

Art. 61. A l'article 249 de la même loi, sont apportées les modifications suivantes :

1. Au § 1er, modifié par l'arrêté royal du 29 septembre 1993, les mots « et à l'Office central de Crédit hypothécaire » sont supprimés et une phrase est ajoutée, libellée comme suit :

« Il ne peut être fait appel à la garantie de l'Etat attachée en vertu du présent article aux engagements propres du Crédit agricole S.A. qu'après l'épuisement des recours découlant de la solidarité prévue à l'article 113. »

2. Au § 2, alinéa 2, les mots « sans préjudice des §§ 3 et 4 » sont remplacés par les mots « sans préjudice des §§ 3 à 5 »;

3. Au § 5, remplacé par la loi du 27 décembre 1993, les mots « la cinquième année civile » sont remplacés par les mots « la première année civile ».

Art. 62. A l'article 252 de la même loi, modifié par la loi du 27 décembre 1993, est ajouté un alinéa 3 libellé comme suit :

« L'article 91, § 3, de la même loi cesse d'être applicable à l'Office central de Crédit hypothécaire à dater de l'exercice au cours duquel il est transformé en société de droit public. »

Art. 63. A l'article 260 de la même loi, les mots « du Crédit communal-Holding » sont remplacés par « de la S.A. Crédit communal de Belgique » et les mots « du Crédit communal-Banque » sont supprimés.

Art. 64. Le Chapitre II du Livre III de la même loi, comprenant l'article 261 comme article unique, est abrogé. Les Chapitres III, IV et V du même Livre deviennent respectivement les Chapitres II, III et IV.

Art. 65. Les articles 264, 265 et 268 de la même loi sont abrogés.

Art. 66. A l'article 271 de la même loi, les mots « et « S.A. Crédit communal de Belgique », ainsi que les mots « et Crédit communal-Banque » sont supprimés.

Il est ajouté au même article un second alinéa libellé comme suit :

« Dans les lois et arrêtés, la dénomination « Institut national de Crédit agricole » est remplacée par la dénomination « Crédit agricole S.A. ».

Art. 67. Les articles 272 et 273 de la même loi sont abrogés.

rechtelijke naamloze vennootschappen authentiek te verklaren, alsmede alle akten van statutenwijziging van diezelfde vennootschappen, tot en met de statutenwijzigingen vereist om hun omvorming in privaatrechtelijke naamloze vennootschap vast te stellen. »

Art. 54. In artikel 212, eerste lid, van dezelfde wet, worden de woorden « in publiekrechtelijke of privaatrechtelijke naamloze vennootschappen » toegevoegd na het woord « omvorming ».

Art. 55. Titel IV van Boek I van dezelfde wet, genaamd « De prudentiële controle van de bankholdings van openbaar nut » en bevattende de artikelen 214 tot 222, wordt opgeheven.

Art. 56. Titel V van Boek I van dezelfde wet, genaamd « De coördinatie in de openbare kredietsector » en bevattende de artikelen 223 tot 232, wordt opgeheven.

Art. 57. Hoofdstuk I van Titel I van Boek II van dezelfde wet, genaamd « Wijzigingen aan het koninklijk besluit nr. 185 van 9 juli 1935 op de bankcontrole en het uitgifferegime voor titels en effecten » en bevattende de artikelen 233 tot 239, wordt opgeheven, met uitzondering van artikel 238 dat vervangen wordt door de volgende bepaling :

« Artikel 238. Artikel 42, tweede lid, van het koninklijk besluit nr. 185 van 9 juli 1935 op de bankcontrole en het uitgifferegime voor titels en effecten, wordt vervangen door de volgende bepaling :

« De voorschriften van het eerste lid, 9^e van dit artikel zijn van toepassing op de openbare kredietinstellingen bedoeld in artikel 62 van de wet van 22 maart 1993 op het statuut van en het toezicht op de kredietinstellingen. »

Art. 58. Hoofdstuk II van Titel I van Boek II van dezelfde wet, genaamd « Diverse bepalingen », wordt het enige Hoofdstuk van Titel I van Boek II en vangt aan met artikel 238.

Art. 59. De artikelen 241, 242, 244 en 245 van dezelfde wet worden opgeheven.

Art. 60. Hoofdstuk III van Titel I van Boek II van dezelfde wet, genaamd « Codificatie », met artikel 246 als enig artikel, wordt opgeheven.

Art. 61. In artikel 249 van dezelfde wet, worden de volgende wijzigingen aangebracht :

1. In § 1, gewijzigd door het koninklijk besluit van 29 september 1993, worden de woorden « en het Centraal Bureau voor Hypothecair Krediet » geschrapt en wordt een zin toegevoegd, luidend als volgt :

« De staatswaarborg die krachtens dit artikel aan de eigen verplichtingen van het Landbouwkrediet N.V. is verbonden, kan slechts worden ingeroepen na uitputting van de rechtsmiddelen die voortvloeien uit de hoofdelijkheid voorzien in artikel 113. »

2. In § 2, tweede lid, worden de woorden « onvermindert de §§ 3 en 4 » vervangen door de woorden « onvermindert de §§ 3 tot 5 »;

3. In § 5, vervangen door de wet van 27 december 1993, worden de woorden « het vijfde kalenderjaar » vervangen door de woorden « het eerste kalenderjaar ».

Art. 62. In artikel 252 van dezelfde wet, gewijzigd door de wet van 27 december 1993, wordt een derde lid toegevoegd, luidend als volgt :

« Artikel 91, § 3, van dezelfde wet is niet langer van toepassing op het Centraal bureau voor Hypothecair Krediet vanaf het boekjaar waarin het tot publiekrechtelijke vennootschap wordt omgevormd. »

Art. 63. In artikel 260 van dezelfde wet worden de woorden « de Gemeentekrediet-Holding » vervangen door de woorden « de N.V. Gemeentekrediet van België » en worden de woorden « de Gemeentekrediet-Bank » geschrapt.

Art. 64. Hoofdstuk II van Boek III van dezelfde wet, met artikel 261 als enig artikel, wordt opgeheven. De Hoofdstukken III, IV en V van hetzelfde Boek worden respectievelijk de Hoofdstukken II, III en IV.

Art. 65. De artikelen 264, 265 en 268 van dezelfde wet, worden opgeheven.

Art. 66. In artikel 271 van dezelfde wet worden de woorden « alsook « N.V. Gemeentekrediet van België », alsmede de woorden « en Gemeentekrediet-Bank » geschrapt.

In hetzelfde artikel wordt een tweede lid toegevoegd, luidende als volgt :

« In de wetten en besluiten wordt de benaming « Nationaal Instituut voor Landbouwkrediet » vervangen door de benaming « Landbouwkrediet N.V. ».

Art. 67. De artikelen 272 en 273 van dezelfde wet worden opgeheven.

Art. 68. L'article 274 de la même loi est remplacé par la disposition suivante :

« Article 274. L'arrêté royal n° 427 du 5 août 1986 relatif au financement des institutions financières d'intérêt public, n'est plus applicable à la S.A. Société fédérale de Participations, à la CGER-Banque et à la CGER-Assurances, à dater du 1er octobre 1992, à la Caisse nationale de Crédit professionnel et au Crédit agricole S.A., à dater du 1er novembre 1992, à la S.A. Crédit communal de Belgique, à dater du 30 décembre 1993, et à l'Office central de Crédit hypothécaire, à dater de sa transformation en société anonyme de droit public en vertu de l'article 173, alinéa 1er. »

CHAPITRE V. — Dispositions abrogatoires et diverses

Art. 69. L'article 275, 3^e de la même loi est remplacé par la disposition suivante :

« 3^e les articles 1er, 2, deuxième phrase et 3 à 26 de l'arrêté royal n° 226 du 7 janvier 1936 instituant un Office central de Crédit hypothécaire, modifié par l'arrêté royal du 14 octobre 1937, l'arrêté royal n° 67 du 30 novembre 1939, l'arrêté royal du 3 octobre 1955 et par l'arrêté royal n° 58 du 10 novembre 1967. »

Art. 70. L'article 275, 6^e de la même loi est abrogé.

Art. 71. A l'article 276 de la même loi, les mots « de la Caisse générale d'Epargne et de Retraite-Holding » sont remplacés par les mots « de la S.A. Société fédérale de Participations » et les mots « et de l'Office central de Crédit hypothécaire » et « respectivement en vertu des articles 3 et 175 » sont supprimés

Art. 72. A la loi du 22 mars 1993 relative au statut et au contrôle des établissements de crédit, sont apportées les modifications suivantes :

1. L'article 13, alinéa 4, est remplacé par la disposition suivante :

« A la liste est annexée la mention des compagnies financières de droit belge définies à l'article 49, § 1er, 1^o. »

2. A l'article 62, 1^o, modifié par les arrêtés royaux des 29 septembre 1993 et 20 juillet 1994, les mots « le Crédit communal-Banque » sont remplacés par les mots « la S.A. Crédit communal de Belgique » et les mots « l'Institut national de Crédit agricole et l'Office central de Crédit hypothécaire » sont supprimés.

3. A l'article 110sexies, alinéa 1er, inséré par la loi du 23 décembre 1994, les mots « de l'Office central de Crédit hypothécaire » sont supprimés.

4^e L'article 152 est abrogé.

Art. 73. A l'article 1er du Code des taxes assimilées au timbre, rétabli par la loi du 27 décembre 1993, les mots « conformément aux articles 90, alinéa 3, littéra g) ou i) et 112, alinéa 2, littéra g) ou i) de la loi du 17 juin 1991 » sont remplacés par les mots « conformément aux articles 90, alinéa 3, littéra g) ou i) et 114bis de la loi du 17 juin 1991 ».

Art. 74. A l'article 3, alinéa 1er, du même Code, rétabli par la loi du 27 décembre 1993, les mots « visés à l'article 90bis, alinéa 1er, littéra d), de la loi précitée du 17 juin 1991 » sont remplacés par les mots « visés aux articles 90bis, alinéa 1er, littéra d) et 114bis de la loi précitée du 17 juin 1991 ».

Art. 75. Sont abrogés :

1^o l'article 59 de la loi du 20 juillet 1991 portant des dispositions budgétaires;

2^o l'article 129 de la loi du 28 décembre 1992 portant des dispositions fiscales, financières et diverses.

Art. 76. Sont également abrogés :

1^o l'arrêté royal du 5 mai 1936 établissant le règlement d'organisation de l'Office central de Crédit hypothécaire, modifié par les arrêtés royaux des 27 février 1952 et 3 octobre 1955;

2^o l'arrêté royal du 30 juillet 1986 déterminant, en vue de l'application de l'article 43 des lois sur l'emploi des langues en matière administrative, coordonnées le 18 juillet 1966, les grades des membres du personnel de l'Office central de Crédit hypothécaire qui constituent un même degré de la hiérarchie;

3^o l'arrêté royal du 11 août 1987 fixant les cadres linguistiques de l'Institut national de Crédit agricole;

4^o l'arrêté royal du 11 août 1987 fixant les degrés de la hiérarchie de l'Institut national de Crédit agricole, modifié par arrêté royal du 1er juin 1992;

Art. 68. Artikel 274 van dezelfde wet wordt vervangen door de volgende bepaling :

« Artikel 274. Het koninklijk besluit n° 427 van 5 augustus 1986 betreffende de financiering van de financiële instellingen van openbaar nut, is niet meer van toepassing op de N.V. Federale Participatiemaatschappij op de A.S.L.K. Bank en op de A.S.L.K. Verzekeringsringen, vanaf 1 oktober 1992, op de Nationale Kas voor Beroepscrediet en het Landbouwkrediet N.V., vanaf 1 november 1992, op de N.V. Gemeentekrediet van België, vanaf 30 december 1993, en op het Centraal Bureau voor Hypothecair Krediet, vanaf haar omvorming in publiekrechtelijke naamloze vennootschap krachtens artikel 173, eerste lid. »

HOOFDSTUK V. — Opheffings- en diverse bepalingen

Art. 69. Artikel 275, 3^e van dezelfde wet wordt vervangen door de volgende bepaling :

« 3^e De artikelen 1, 2, tweede zin, en 3 tot 26 van het koninklijk besluit n° 226 van 7 januari 1936 houdende instelling van een Centraal Bureau voor Hypothecair Krediet, gewijzigd door het koninklijk besluit van 14 oktober 1937, het koninklijk besluit n° 67 van 30 november 1939, het koninklijk besluit van 3 oktober 1955 en het koninklijk besluit n° 58 van 10 november 1967. »

Art. 70. Artikel 275, 6^e van dezelfde wet wordt opgeheven.

Art. 71. In artikel 276 van dezelfde wet worden de woorden « van de Algemene Spaar- en Lijfrentekas-Holding » vervangen door de woorden « van de N.V. Federale Participatiemaatschappij » en worden de woorden « en van het Centraal Bureau voor Hypothecair Krediet » en « op grond van respectievelijk de artikelen 3 en 175 » geschrapt.

Art. 72. In de wet van 22 maart 1993 op het statuut van en het toezicht op de kredietinstellingen, worden de volgende wijzigingen aangebracht :

1. Artikel 13, vierde lid, wordt vervangen door de volgende bepaling :

« Een bijlage bij deze lijst vermeldt de financiële holdings naar Belgisch recht zoals bepaald bij artikel 49, § 1, 2^o. »

2. In artikel 62, 1^o, gewijzigd door de koninklijke besluiten van 29 september 1993 en 20 juli 1994, worden de woorden « de Gemeentekrediet-Bank » vervangen door de woorden « de N.V. Gemeentekrediet van België » en worden de woorden « het Nationaal Instituut voor Landbouwkrediet en het Centraal Bureau voor Hypothecair Krediet » geschrapt.

3. In artikel 110sexies, eerste lid, ingevoegd door de wet van 23 december 1994, worden de woorden « het Centraal Bureau voor Hypothecair Krediet » geschrapt.

4^o Artikel 152 wordt opgeheven.

Art. 73. In artikel 1 van het Wetboek van met het zegel gelijkgestelde taksen, opnieuw opgenomen door de wet van 27 december 1993, worden de woorden « overeenkomstig de artikelen 90, derde lid, letter g) of i), en 112, tweede lid, letter g) of i), van de wet van 17 juni 1991 » vervangen door de woorden « overeenkomstig de artikelen 90, derde lid, letter g) of i) en 114bis van de wet van 17 juni 1991 ».

Art. 74. In artikel 3, eerste lid, van hetzelfde Wetboek, opnieuw opgenomen door de wet van 27 december 1993, worden de woorden « waarvan sprake is in artikel 90bis, eerste lid, letter d), van vooroemde wet van 17 juni 1991 » vervangen door de woorden « waarvan sprake is in de artikelen 90bis, eerste lid, letter d) en 114bis van vooroemde wet van 17 juni 1991 ».

Art. 75. Worden opgeheven :

1^o artikel 59 van de wet van 20 juli 1991 houdende begrotingsbepaling;

2^o artikel 129 van de wet van 28 december 1992 houdende fiscale, financiële en diverse bepalingen.

Art. 76. Worden ook opgeheven :

1^o het koninklijk besluit van 5 mei 1936 houdende inrichtingsreglement van het Centraal Bureau voor Hypothecair Krediet, gewijzigd door de koninklijke besluiten van 27 februari 1952 en 3 oktober 1955;

2^o het koninklijk besluit van 30 juli 1986 tot vaststelling met het oog op de toepassing van artikel 43 van de wetten op het gebruik van de talen in bestuurszaken, gecoördineerd op 18 juli 1966, van de graden van de personeelsleden van het Centraal Bureau voor Hypothecair Krediet, die eenzelfde trap van de hiérarchie vormen;

3^o het koninklijk besluit van 11 augustus 1987 tot vaststelling van de taalkaders van het Nationaal Instituut voor Landbouwkrediet;

4^o het koninklijk besluit van 11 augustus 1987 tot vaststelling van de trappen van de hierarchie van het Nationaal Instituut voor Landbouwkrediet; gewijzigd door het koninklijk besluit van 1 juni 1992;

5^e l'arrêté royal du 13 décembre 1989 fixant les cadres linguistiques de l'Office central de Crédit hypothécaire;

6^e l'arrêté royal du 21 mai 1992 fixant le prix des actions que l'Etat détient dans le capital de la Société nationale de Crédit à l'Industrie et qu'il détiendra dans le capital de l'Office central de Crédit hypothécaire après sa transformation;

7^e l'arrêté royal du 16 septembre 1992 portant transformation de l'Institut national de Crédit agricole et l'arrêté royal du 12 août 1994 approuvant certaines dispositions modifiées des statuts de sociétés anonymes de droit public.

CHAPITRE VI. — Entrée en vigueur

Art. 77. Les articles 173, 175, alinéas 2 et 3, 176; 178, 186 et 189 de la loi précitée du 17 juin 1991, tels qu'ils sont modifiés le cas échéant par le présent arrêté, entrent en vigueur le jour de l'adoption des premiers statuts de l'Office central de Crédit hypothécaire.

Les premiers statuts de l'Office central de Crédit hypothécaire constatant sa transformation en société anonyme de droit public sont adoptés par la S.A. Société fédérale de Participations dans les trois mois qui suivent la publication de l'arrêté ministériel visé à l'article 175, alinéa 1er.

Art. 78. Les articles 191 à 194, 197 à 205, 210 à 212, 252, alinéas 1er et 3, 270, 275, 3^e de la même loi, entrent en vigueur, en ce qui concerne l'Office central de Crédit hypothécaire, le jour de sa transformation en société anonyme de droit public.

Art. 79. Les articles 238, 240, 243, 266, 267, 271, 274 et 275, 8^e de la même loi, entrent en vigueur, sans préjudice des arrêtés royaux particuliers déjà pris en exécution de l'article 277 de ladite loi.

Art. 80. Les dispositions réglementaires, statutaires ou autres prises en exécution des dispositions de la même loi, avant sa modification par le présent arrêté, et qui ne sont pas directement contraires au présent arrêté, restent en vigueur.

Art. 81. La S.A. Société fédérale de Participations et le Crédit agricole S.A. adaptent leurs statuts conformément aux dispositions du présent arrêté dans les trois mois suivant l'entrée en vigueur des dispositions de celui-ci qui les concernent.

Art. 82. Les mandats des membres du conseil d'administration de la S.A. Société fédérale de Participations et du Crédit agricole S.A. qui sont en cours le jour de l'entrée en vigueur de l'article 6, 2^e ou de l'article 19, respectivement, du présent arrêté, prendront fin de plein droit le jour où l'assemblée générale des actionnaires aura nommé de nouveaux administrateurs conformément aux règles applicables à ces sociétés en vertu du présent arrêté.

Art. 83. Les dispositions du règlement d'agrément et de contrôle de l'Institut national de Crédit agricole du 26 janvier 1995, approuvé par arrêté ministériel du 6 mars 1995, applicables lors de l'entrée en vigueur des dispositions du présent arrêté, resteront en vigueur aussi longtemps que la Commission bancaire et financière n'aura pas approuvé, conformément à l'article 61, § 1er, 1^e de la loi précitée du 22 mars 1993, les nouvelles règles d'affiliation adoptées par le Crédit agricole S.A. conformément aux dispositions du présent arrêté. Les caisses agréées en vertu dudit règlement conserveront cet agrément aussi longtemps que celui-ci ne leur sera pas retiré ou qu'elles n'y auront pas renoncé conformément aux dispositions du présent arrêté.

Art. 84. Le présent arrêté entre en vigueur le premier jour du mois qui suit la date de sa publication, à l'exception :

1^e en ce qui concerne le Crédit agricole S.A., des articles 2, 11 à 26, 45, 2^e, 66, alinéa 2, 72, 2^e, 73, 74 et 76, 3^e, 4^e et 7^e, qui entreront en vigueur le jour où la dernière des deux conditions suivantes est remplie :

— la conversion en actions avec droit de vote de toutes les actions sans droit de vote que la S.A. Société fédérale de Participations détient dans le capital de l'Institut national de Crédit agricole;

— la détention par la S.A. Société fédérale de Participations de moins de 50 p.c. des droits de vote attachés aux titres représentatifs ou non du capital, émis par l'Institut national de Crédit agricole.

Le Ministre des Finances publiera au *Moniteur belge* un avis dans lequel il constatera que ces conditions sont remplies;

5^e het koninklijk besluit van 13 december 1989 tot vaststelling van de taalkader's van het Centraal Bureau voor Hypothecair Krediet;

6^e het koninklijk besluit van 21 mei 1992 tot vaststelling van de prijs van de aandelen die de Staat bezit in het kapitaal van de Nationale Maatschappij voor Krediet aan de Nijverheid en die hij zal bezitten in het kapitaal van het Centraal Bureau voor Hypothecair Krediet na zijn omvorming;

7^e het koninklijk besluit van 16 september 1992 tot omvorming van het Nationaal Instituut voor Landbouwkrediet en het koninklijk besluit van 12 augustus 1994 tot goedkeuring van sommige gewijzigde bepalingen van de statuten van publiekrechtelijke naamloze vennootschappen.

HOOFDSTUK VI. — Inwerkingtreding

Art. 77. De artikelen 173, 175, tweede en derde lid, 176, 178, 186 en 189 van de vooroemde wet van 17 juni 1991, zoals zij in voorkomend geval worden gewijzigd door dit besluit, treden in werking de dag waarop de eerste statuten van het Centraal Bureau voor Hypothecair Krediet worden aangenomen.

De eerste statuten van het Centraal Bureau voor Hypothecair Krediet, die zijn omvorming in publiekrechtelijke naamloze vennootschap vaststellen, worden aangenomen door de N.V. Federale Participatiemaatschappij, binnen de drie maanden die volgen op de publicatie van het ministerieel besluit bedoeld in artikel 175, eerste lid.

Art. 78. De artikelen 191 tot 194, 197 tot 205, 210 tot 212, 252, eerste en derde lid, 270, 275, 3^e van dezelfde wet, treden in werking wat betreft het Centraal Bureau voor Hypothecair Krediet, op de dag van zijn omvorming in publiekrechtelijke naamloze vennootschap.

Art. 79. De artikelen 238, 240, 243, 266, 267, 271, 274 en 275, 8^e van dezelfde wet treden in werking, onvermindert de reeds in uitvoering van artikel 277 van dezelfde wet genomen bijzondere koninklijke besluiten.

Art. 80. De reglementaire statutaire en andere bepalingen die in uitvoering van bepalingen van dezelfde wet werden genomen voor zijn wijziging bij dit besluit, en die niet rechtstreeks strijdig zijn met dit besluit, blijven gelden.

Art. 81. De N.V. Federale Participatiemaatschappij en het Landbouwkrediet N.V., passen hun statuten aan overeenkomstig de bepalingen van dit besluit, binnen de drie maand na de inwerkingtreding van de bepalingen van dit besluit die hen betreffen.

Art. 82. De mandaten vanleden van de raad van bestuur van de N.V. Federale Participatiemaatschappij en het Landbouwkrediet N.V., die in functie zijn op de dag waarop respectievelijk artikel 6, 2^e of artikel 19 van dit besluit in werking treden, worden van rechtswege beëindigd de dag waarop de algemene vergadering der aandeelhouders de nieuwe bestuurders benoemd overeenkomstig de regels die op deze vennootschappen van toepassing worden door dit besluit.

Art. 83. De bepalingen van het erkennings- en controlereglement van het Nationaal Instituut voor Landbouwkrediet van 26 januari 1995, goedgekeurd bij ministerieel besluit van 6 maart 1995, die van toepassing zijn ten tijde van de inwerkingtreding van de bepalingen van dit besluit, blijven gelden, zolang de Commissie voor het Bank- en Financiewezien de door het Landbouwkrediet N.V. overeenkomstig de bepalingen van dit besluit aangenomen nieuwe aansluitingsregels niet heeft goedgekeurd overeenkomstig artikel 61, § 1, 1^e van de vooroemde wet van 22 maart 1993. De kassen die in uitvoering van voormeld reglement erkend werden, zullen deze erkenning behouden zolang deze erkenning niet wordt ingetrokken of zij er geen afstand van doen in overeenstemming met dit besluit.

Art. 84. Dit besluit treedt in werking op de eerste dag van de maand volgend op zijn publicatie, met uitzondering van :

1^e wat betreft het Landbouwkrediet N.V., de artikelen 2, 11 tot 26, 45, 2^e, 66, tweede lid, 72, 2^e, 73, 74 en 76, 3^e, 4^e en 7^e, die in werking treden de dag waarop de laatste van de twee volgende voorwaarden verwezenlijkt wordt :

— de omvorming in aandelen met stemrecht van alle aandelen zonder stemrecht die de N.V. Federale Participatiemaatschappij bezit in het kapitaal van het Nationaal Instituut voor Landbouwkrediet;

— het bezit door de N.V. Federale Participatiemaatschappij van minder dan 50 pct. van de stemrechten verbonden aan de effecten die al dan niet het kapitaal vertegenwoordigen en uitgegeven zijn door het Nationaal Instituut voor Landbouwkrediet.

De Minister van Financiën zal in het *Belgisch Staatsblad* een bericht publiceren waarin hij vaststelt dat deze voorwaarden zijn vervuld;

2^e en ce qui concerne l'Office central de Crédit hypothécaire, des articles 75, 1^o et 76, 1^o, 2^o et 5^o qui entreront en vigueur lors de la transformation de l'Office central de Crédit hypothécaire en société anonyme de droit public.

Art. 85. Notre Ministre des Affaires économiques et Notre Ministre des Finances sont chargés, chacun en ce qui le concerne, de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Châteauneuf-de-Grasse, le 7 avril 1995.

ALBERT

Par le Roi :

Le Vice-Premier Ministre
et Ministre de la Justice et des Affaires économiques,

M. WATHELET

Le Ministre des Finances,

Ph. MAYSTADT

2^e wat betreft het Centraal Bureau voor Hypothecair Krediet, de artikelen 75, 1^o en 76, 1^o, 2^o en 5^o, die in werking treden bij de omverming van het Centraal Bureau voor Hypothecair Krediet in publiekrechtelijke naamloze vennootschap.

Art. 85. Onze Minister van Economische Zaken en Onze Minister van Financiën zijn, ieder wat hem betreft, gelast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Châteauneuf-de-Grasse, 7 april 1995.

ALBERT

Van Koningswege :

De Vice-Eerste Minister
en Minister van Justitie en Economische Zaken,

M. WATHELET

De Minister van Financiën,

Ph. MAYSTADT

MINISTÈRE DE LA PREVOYANCE SOCIALE

F. 95 — 1146

7 AVRIL 1995. — Arrêté royal portant augmentation du montant minimum garanti des pensions de retraite et de survie pour travailleurs salariés

ALBERT II, Roi des Belges,

A tous, présents et à venir, Salut.

Vu la loi du 8 août 1980 relative aux propositions budgétaires 1979-1980, notamment les articles 152 et 153, modifiée par la loi de redressement du 10 février 1981 relative aux pensions du secteur social, et par la loi du 15 mai 1984 portant mesures d'harmonisation dans les régimes de pensions;

Vu la loi de redressement du 10 février 1981 relative aux pensions du secteur social notamment les articles 33 et 34;

Vu l'arrêté royal du 5 avril 1994 portant augmentation du montant minimum garanti des pensions de retraite et de survie pour travailleurs salariés;

Vu l'article 54 de l'arrêté royal n° 50 du 24 octobre 1967 relatif à la pension de retraite et de survie des travailleurs salariés;

Vu l'urgence;

Vu les lois sur le Conseil d'Etat, coordonnées le 12 janvier 1973, notamment l'article 3, § 1^o, modifié par les lois du 9 août 1980, 16 juin 1989 et 4 juillet 1989;

Vu l'urgence motivée par le fait que l'administration doit prendre en temps utile, toutes les mesures nécessaires en vue d'exécuter l'augmentation de la pension minimum garantie à partir du 1^{er} juillet 1995;

Sur la proposition de Notre Ministre des Pensions et de l'avis de Nos Ministres qui en ont délibéré en Conseil,

Nous avons arrêté et arrêtons :

Article 1^{er}. Les montants de 214 644 francs et de 171 765 francs visés à l'article 152 de la loi du 8 août 1980 relative aux propositions budgétaires 1979-1980 et le montant de 168 881 francs visé à l'article 153 de la même loi sont augmentés de :

- 8,203 % au 1^{er} juillet 1995;
- 9,264 % au 1^{er} janvier 1996.

Art. 2. Le présent arrêté entre en vigueur le 1^{er} juillet 1995.

Art. 3. Notre Ministre des Pensions est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Châteauneuf-de-Grasse, le 7 avril 1995.

ALBERT

Par le Roi :

Le Ministre des Pensions,
M. COLLA

MINISTERIE VAN SOCIALE VOORZORG

N. 95 — 1146

7 APRIL 1995. — Koninklijk besluit tot verhoging van het gewaarborgd minimumbedrag van het rust- en overlevingspensioen voor werknemers

ALBERT II, Koning der Belgen,

Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op de wet van 8 augustus 1980 betreffende de budgetaire voorstellen 1979-1980, inzonderheid de artikelen 152 en 153, gewijzigd bij de herstelwet van 10 februari 1981 inzake de pensioenen van de sociale sector, en door de wet van 15 mei 1984 houdende maatregelen tot harmonisering in de pensioenregelingen;

Gelet op de herstelwet van 10 februari 1981 inzake de pensioenen van de sociale sector, inzonderheid de artikelen 33 en 34;

Gelet op het koninklijk besluit van 5 april 1994 tot verhoging van het gewaarborgd minimumbedrag van het rust- en overlevingspensioen voor werknemers;

Gelet op artikel 54 van het koninklijk besluit nr. 50 van 24 oktober 1967 betreffende het rust- en overlevingspensioen voor werknemers;

Gelet op de dringende noodzakelijkheid;

Gelet op de wetten op de Raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1973, inzonderheid op artikel 3, § 1, gewijzigd bij de wetten van 9 augustus 1980, 16 juni 1989 en 4 juli 1989;

Gelet op de dringende noodzakelijkheid gemotiveerd door het feit dat de administratie tijdig alle nodige schikkingen moet kunnen treffen om de verhoging van het gewaarborgd minimumpensioen vanaf 1 juli 1995 uit te voeren;

Op de voordracht van Onze Minister van Pensioenen en op het advies van Onze in Raad vergaderde Ministers,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

Artikel 1. De bedragen van 214 644 frank en van 171 765 frank beoogd bij artikel 152 van de wet van 8 augustus 1980 betreffende de budgettaire voorstellen 1979-1980, en het bij artikel 153 van dezelfde wet beoogde bedrag van 168 881 frank worden verhoogd met :

- 8,203 % op 1 juli 1995;
- 9,264 % op 1 januari 1996.

Art. 2. Dit besluit treedt in werking op 1 juli 1995.

Art. 3. Onze Minister van Pensioenen is belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Châteauneuf-de-Grasse, 7 april 1995.

ALBERT

Van Koningswege :

De Minister van Pensioenen,
M. COLLA